

NR Flash

SPORTS en p. 6 et 7 :  
 — Pour sauver l'avenir des JO.  
 — Le TR en Valais.  
 — Le HC Sion.  
 POUR VOUS MADAME en p. 10.  
 LOCALES en p. 11, 13, 16, 18, 19 :  
 — Première hivernale.  
 — La presse reçue par le Prince Carnaval.  
 — Il tombe d'un wagon.  
 INFORMATIONS ETRANGERES ET SUISSES en p. 20.

# Nouvelliste du Rhône

PREMIER QUOTIDIEN VALAISAN DU MATIN  
 Tél. 027 231 51-52 - CCP 19-274 - Publiété: PUBLICITAS SA 027 2 44 22 - Le no 30 ct.

La BELLE MAROQUINERIE de qualité

chez le spécialiste

**Vallotton**

Rue du Rhône SION

P 701 S

## DU RYTHME, des couleurs, du charme AU CORTEGE DES ENFANTS



(VOIR NOTRE REPORTAGE EN PAGE 18)

\* LETTRE DE PARIS \* LETTRE DE PARIS \* LETTRE DE PARIS \*

## Le 25000e numéro de « La Croix »

Le quotidien catholique « La Croix », qui est l'un des plus anciens journaux publiés en France, va fêter, le 8 mars prochain, la sortie de ses rotatives, de son 25.000e numéro.

Fondé à Paris au siècle dernier par les religieux de la jeune congrégation des Augustins de l'Assomption, « La Croix » parut d'abord sous la forme d'une revue mensuelle. Elle est devenue journal quotidien à la date du 16 juin 1883 et dès lors a toujours paru, sauf en de très courtes interruptions, dues à des cas de force majeure.

Le journal est aujourd'hui édité par la S.A. « Maison de la Bonne Presse » (capital 4.800.000 francs) qui est la plus puissante centrale de presse catholique de France, et dans laquelle les PP. assomptionnistes détiennent la majorité des actions. Son tirage est de l'ordre de 140.000, mais en dépit de cette diffusion relativement modeste comparée aux tirages de la presse française, son influence est considérable en France et à l'étranger. Car le journal est, dans une très large mesure, le guide et le reflet de l'opinion catholique en France. Sans attache directe avec la hiérarchie, ou avec Rome, il n'en est pas moins considéré, d'une façon générale, comme l'organe officieux de l'Eglise en France, ce qui implique pour lui des responsabilités assez lourdes.

A la fin du siècle dernier, « La Croix » se mêla activement aux luttes politico-religieuses qui devaient aboutir, en 1905, au vote de la loi de séparation de l'Eglise et de l'Etat qui dénonçait le Concordat conclu en 1801 entre Bonaparte et le pape Pie VII. « La Croix » défendait alors avec beaucoup de vivacité les droits des catholiques, menacés par le régime de la IIIe République, qui s'était instauré en France après la guerre franco-allemande de 1870. La lutte alors engagée par le journal contre l'évolution laïque et anti-religieuse du régime républicain, son refus d'obéir aux consignes de « ralliement » données par Léon XII, aboutit finalement à une certaine dis-

grâce de ses dirigeants assomptionnistes. A la demande de Rome, ils durent quitter la direction et la rédaction de « La Croix » en 1901, non sans que le fameux « procès des douze » qui aboutit à l'expulsion de France des religieux assomptionnistes et à la dissolution légale de leur congrégation.

« La Croix » passa alors entre les mains de membres du clergé séculier et de laïques catholiques. Mais après la guerre 1914-1918, les assomptionnistes purent rentrer en France et reprirent leur place à la tête du journal et des diverses autres publications de la Maison de la Bonne Presse. La grave crise de l'« Action française » qui allait éclater quelques années plus tard allait permettre au journal de jouer un rôle capital dans l'évolution de la mentalité des catholiques français, qui vivaient encore dans le souvenir des persécutions du début du siècle et emboîtaient volontiers le pas à des meneurs politiques hostiles au régime républicain et au système démocratique.

C'est le Père Merklen, homme d'une grande autorité et d'une étonnante clairvoyance qui fut le principal artisan de cette évolution. Nommé rédacteur en chef de « La Croix » par le pape Pie XI lui-même, il mena sans relâche un courageux et difficile combat contre les partisans du « politique d'abord », de Charles Maurras, et donna son appui le plus large aux mouvements spécialisés d'Action catholique. Il s'agissait alors d'arracher les jeunes catholiques à la tentation de l'action politique immédiate, et de les orienter vers l'action apostolique, vers le service d'Eglise, non sans faire d'eux, par une formation morale très poussée, les hommes dont la cité aurait besoin plus tard. Le cardinal Cardijn, Mgr Guérin, fondateur de la J.O.C. française, et tant d'autres encore, doivent énormément au Père Merklen qui jamais ne leur mesura ni son concours, ni le soutien de son journal.

La bataille de ces années 30 fut extrêmement rude et le Père Merklen, comme « La Croix » reçurent des coups de tous côtés. Mais le tournant était pris. Le journal avait trouvé, hors des luttes partisans, l'équilibre politique qui est encore le sien aujourd'hui et peu à peu, grâce à lui, les catholiques français sortaient de cette espèce de « ghetto » dans lequel ils s'étaient enfermés au moment des persécutions du combisme. Entièrement au service de l'Eglise — elle l'a prouvé de façon éclatante à l'occasion du Concile — « La Croix » s'efforce de juger uniquement en fonction du bien commun. Elle s'in-

terdit toute prise de position partisane, et n'est inféodée à aucun régime. De ce fait, elle a considérablement accru son influence, son autorité et son prestige.

Après le Père Merklen, le Père Gabbel, puis le Père Wenger ont su maintenir et même renforcer cette position unique dans la presse catholique mondiale. Le Père Wenger, son actuel rédacteur en chef, est d'ailleurs président de la Fédération internationale des directeurs de journaux catholiques.

D'importantes manifestations, auxquelles participeront l'Eglise de France, la presse française, la radio et la TV se dérouleront à Paris le 8 mars pour célébrer ce 25.000e numéro d'un journal dont Jean XXIII disait naguère qu'il est « irremplaçable ».

Maurice Herr

## LE PRÉSIDENT SARAGAT DÉCORE BONATTI

ROME — M. Giuseppe Saragat, président de la République italienne a attribué la médaille d'or du mérite civil à Walter Bonatti, vainqueur ces jours derniers de la face nord du Cervin.

La citation accompagnant cette haute distinction mentionne plus particulièrement les qualités de courage et de force morale du célèbre alpiniste. Elle rappelle sa victoire du Karakorum K-2 (Népal) et son récent triomphe du Cervin, qui ont « suscité l'admiration du monde entier ». Notre photo : Walter Bonatti « trinquant » au Cervin, à Zermatt, mercredi.



Politique fédérale

## LE SCRUTIN DU 28 FÉVRIER

Il y a longtemps qu'un scrutin fédéral n'avait été aussi animé et intéressant. Il y a des discussions ardentes, des polémiques passionnées, et, pour une fois, l'opinion publique ne reste pas indifférente. Chacun sent que l'enjeu est d'importance et notre démocratie en est bienheureusement ranimée.

L'abstentionnisme en sera-t-il diminué pour autant? Ce n'est pas certain, car beaucoup de citoyens, devant les arguments contradictoires qui s'échangent, sont tout embarrassés et, faute de pouvoir se faire une opinion claire, risquent tout simplement d'y renoncer.

Et pourtant, prenons-y garde, c'est le sort du franc suisse qui est en jeu.

De quoi s'agit-il exactement? De deux arrêtes fédéraux urgents (limitation du crédit et de la construction) qui, faute de ratification du peuple et des cantons, seraient caducs le mois prochain. S'ils sont acceptés, leur validité durera jusqu'en mars 1966, les Chambres ayant en outre la faculté de les proroger d'une année au plus, c'est-à-dire jusqu'en mars 1967.

Au moment où ces arrêtes ont été votés par l'assemblée fédérale, tout le monde ou presque était d'accord. Le danger d'inflation était à ce point évident que la nécessité de lutter contre le renchérissement s'imposait à tous les bons esprits.

Or, après une année, on assiste à un étonnant revirement. On s'inquié-

taît à bon droit de la « surchauffe » : on nous parle maintenant de « marasme intolérable »! L'expansion désordonnée de la construction était devenue malsaine, l'excès de la demande sur l'offre faisait monter les prix vertigineusement : dès lors qu'on trenait ce processus, il était inévitable qu'il y eût dans la branche intéressée quelques pénibles à-coups ; mais qui veut la fin doit en accepter les moyens.

Moyens sommaires, si l'on veut, et schématiques, et parfois arbitraires dans leur application ; mais qui sont provisoires et ne doivent pas faire perdre de vue le résultat d'ensemble.

On agite des slogans dont la bonne foi n'est pas la marque principale. Tel comité d'action contre les arrêtes, par exemple, nous dit : « Empêcher de construire c'est faire hausser les loyers ».

Or, qu'empêche-t-on de construire? Uniquement les ouvrages de luxe (piscines, salles de danse, etc.)! Les projets de construction de logements doivent être simplement annoncés, tandis qu'on exige une autorisation spéciale pour les bâtiments publics, l'industrie et l'artisanat. C'est précisément quand les entreprises de construction s'adonnaient à des ouvrages de luxe, plus rémunérateurs, que l'on manquait de matériel et de main-d'œuvre pour la construction de logements! En fait, pendant cette première année d'application des arrêtes,

on a déjà pu consentir des allègements pour les hypothèques. Si, de fait, des hausses de loyers ont pu être signalées durant cette année, on peut bien penser qu'elles se fussent produites de toute façon.

Il y a un argument sérieux de la part des opposants. Ils ont valoir qu'en prenant ces mesures d'urgence, le Conseil fédéral avait annoncé un programme ultérieur, et d'ensemble, pour lutter contre les causes mêmes du renchérissement, et qu'on n'a rien vu encore. Rien n'a été entrepris pour lutter contre la consommation, la vente à crédit, le déficit de la balance des paiements, pour favoriser l'épargne, pour faire conclure entre « partenaires sociaux » un accord de stabilisation.

Tout cela est juste. Mais si les arrêtes sont repoussés, que se passera-t-il en attendant que ce vaste programme soit en chantier? L'inflation, sans frein, reprendra sa course folle, et la spéculation, qui a bel et bien été stoppée, sévira à nouveau.

Il va sans dire que ce programme devra être fermement exigé des autorités fédérales lorsque les deux arrêtes auront été, comme nous l'espérons, acceptés. Deux ans de délai ne seront pas de trop pour le mettre sur pied. Puissent alors les opposants d'aujourd'hui mettre à l'exiger autant d'ardeur qu'ils mettent ces jours à compromettre la défense du franc.

C. Bodinier

# DANS NOS CANTONS

## Etat des cols et des routes de montagne

**BERNE** — L'A.C.S. et le T.C.S. communiquent jeudi que les cols suivants sont actuellement fermés : Albul, Bernina, Fluela, Furka, Grimsel, Grand-St-Bernard, Klausen, Lukmanier, Oberalp, San Bernardino, Saint-Gothard, Simplon, Spluegen, Susten, Umbrail, Marchairuz et Weissenstein.

Les pneus à neige ou les chaînes sont indispensables à La Forclaz, Jaun, Julier, Lenzerheide, Maloja, Ofen, Pillon ainsi que pour les routes Erstfeld—Goeschenen des Wassen, Martina—Zerne, Zerne—Silvaplana, Frutigen—Adelboden, Frutigen—Kandersteg, Goeschenen—Andermatt et Coire—Arosa des Langwies.

Les pneus à neige sont recommandés au Brunig, Morgins, Les Mosses, Etrouts, Les Rangiers, Möllendruz, ainsi que sur les routes Neu Sankt Johann—Wildhaus—Gams, Le Sépey—Lausanne, Le Sépey—Les Diablerets, Interlaken—Grindelwald, Interlaken—Lauterbrunnen (Muerren, Wengen), Reichenau—Flims, Kueblis—Klosters et Klosters—Davos.

La route de La Forclaz est fermée jusqu'à nouvel avis par suite de travaux entre Trient et Le Châtelard.

Toutes les autres routes sont ouvertes et normalement praticables, ainsi que l'accès au tunnel du Grand-Saint-Bernard.

## Le froid est moins rigoureux

**BERNE** — On notait jeudi matin une hausse sensible de la température dans les Alpes, encore que le thermomètre soit descendu à 18 degrés au-dessous de zéro à la Lenk, à -17 à Saint-Moritz, à -15 à Andermatt et à -14 à Arosa et à Davos.

En Suisse occidentale, Château-d'Oex signalait -12, Zermatt et Saas-Fee -10, Verbier -9, Leysin -8, les Rochers-de-Naye -7 et Montana-Crans -6.

## Air-Canada et la Suisse

**BERNE** — La compagnie Air-Canada desservira cet été Zurich par trois vols aller et retour par semaine, en provenance et à destination du Canada. Durant cet été, elle effectuera 30 vols hebdomadaires dans les deux sens entre l'Europe et le Canada, soit 23 avec départ de la Grande-Bretagne, et 7 depuis le continent européen.

## L'ambassadeur du Maroc au Palais fédéral

**BERNE** — M. Abdelkader Laraoui a été reçu jeudi en audience au Palais fédéral par M. Tschudi, président de la Confédération, et par le conseiller fédéral F. T. Wahlen, chef du Département politique, pour la remise des lettres d'accréditation auprès du Conseil fédéral en qualité d'ambassadeur extraordinaire et plénipotentiaire du Royaume du Maroc.

# LES COURS DE LA BOURSE

Bourses suisses		Bourse de New-York	
C du 24	C du 25	C du 24	C du 25
<b>Actions suisses</b>		<b>La tendance : meilleure...</b>	
Banque Leu	2180	American Cynamid	76 7/8
U. B. S.	3825	American Tel & Tel	68
S. B. S.	2495	American Tobacco	35
Crédit suisse	2885	Anaconda	61 5/8
Allg. Finances	430 g	Baltimore & Ohio	36 1/2
Banque Com. Bâle	380 g	Bethlehem Steel	37 1/2
Conti Linoleum	1210	Canadian Pacific	63 3/4
Banque Fédérale	430 g	Chrysler Corp	53 3/4
Electrowatt	1767	Creole Petroleum	44
Transport Glaris	230 g	Du Pont de Nemour	245 1/8
Holdbank port.	555	Eastman Kodak	152 1/2
Holdbank nom.	477	General Electric	97 7/8
Interhandel	4850	General Motors	97
Motor Colombus	1350	Gulf Oil Corp.	56 1/4
Indelec	1035	I. B. M.	449 1/2
Metalwerte	1695	International Nickel	80 3/4
Italo Suisse	270	Intel Tel & Tel	51 1/4
Südelektre	131 1/2	Kennecott Copper	104 1/4
Reassurance	2235	Lehmann Corp	30 7/8
Winterthur-Acc.	792	Lockheed Aircraft	41
Suisse ass. gén.	1775 b	Montgomery Ward	38 5/8
Zurich assurance	5055	National Dairy Prod	90
Aare Tessin	1060 g	National Distillers	28 3/4
Accum. Oerlikon	620 g	New York Central	54 7/8
Saurer	1575 g	Owens-Illinois GI	108 1/2
Aluminium Chippit	5970	Radio Corp of Am.	31 1/2
Billy	1690 g	Republic Steel	44 1/2
Brown Boveri	2070	Royal Dutch	47 1/4
Ciba	7040	Standard Oil	81 3/4
En Elec. Simplon	650 b	Tri Continental Cor.	50 7/8
Chocolats Villars	1605 g	Union Carbide	131 3/4
Fischer port.	292	U. S. Rubber	64 7/8
Fischer nom.	9500 g	U. S. Steel	53 5/8
Geigy port.	5425	Westinghouse Elect.	47 5/8
Geigy nom.	1450	Ford Motor	54 3/8
Jeumont	6450 g	Vulcan	7 160 000
Bero		Dow Jones	6 680 000
Lands & Gyr	2090	Industrielles	897.84
Lino Giubiasco	630 g	Ch de Fer	212.04
Lonza	2185	Services public	160.91
Globus	4750		
Oerlikon Ateliers	755		
Nestlé port.	3240		
Nestlé nom.	2025		
Sandoz	6325		
Suchard	9975		
Sulzer	3020		
Urs	5130		
		<b>Cours des billets</b>	
		ACHAT	VENTE
		107	106 50
		11 98	12 15
		16 55	16 65
		8 00	8 75
		3 06	4 03
		3 06	7 35
		4 29 1/2	80 50
		86 80	86 50
		— 58	
		<b>Cours de l'or</b>	
		ACHAT	VENTE
		20 fr. suisses	39 60
		Napoléon	36 50
		Souverain	43
		20 dollars U S	180
		<b>Cours de bourses communiqués par la Banque Trilliet &amp; Cie S. A. Martigny</b>	
		Allemagne	107
		Angleterre	11 98
		Autriche	16 55
		Belgique	8 00
		Canada	3 06
		Espagne	3 06
		Etats-Unis	4 29 1/2
		France	86 80
		Italie	— 58

## THURGOVIE

### Mortellement blessé dans une gravière

**FRAUENFELD (TG)** — Mardi après-midi, un conducteur de trax, M. Ernest Sauter, 27 ans, de Frauenfeld, a été mortellement blessé dans une gravière au Speckhof, au-dessus de Kaltenbach, dans le canton de Thurgovie. Au moment où il ramenait la pelle de sa machine qui soulevait un bloc compact de gravier gelé, ce dernier tomba et s'écrasa sur la cabine l'enfonçant complètement. M. Sauter fut tué sur le coup.

## FRIBOURG

### Incendie : 30 000 francs de dégâts

**FRIBOURG** — Un incendie s'est déclaré mercredi matin de bonne heure dans un magasin de meubles de la Grand-Rue, à Fribourg. Un employé arrivant à son travail ayant vu une épaisse fumée noire, les pompiers ont pu intervenir rapidement et maîtriser le sinistre à l'aide d'extincteurs à mousse. Les dégâts à l'immeuble sont néanmoins de l'ordre de 30 000 francs, et ceux à la marchandise d'une cinquantaine de milliers de francs. On a appris par la suite que des monteurs avaient employé l'après-midi précédent un poste de soudure autogène dans le cadre de travaux de transformation. Des braises étaient tombées à l'étage inférieur et le feu s'était communiqué au plancher et aux rideaux.

## NEUCHÂTEL

### Vols et cambriolages : condamnations

**NEUCHÂTEL** — Le tribunal correctionnel de Neuchâtel a expulsé mercredi un récidiviste espagnol déjà condamné en Belgique, qui avait commis de multiples cambriolages dans le canton. Il l'a condamné en outre à 9 mois de prison.

**NEUCHÂTEL** — Un Balois de 28 ans, accusé de nombreux méfaits, es-croqueries, menaces, voies de faits et tentative de viol, a comparu mercredi devant le tribunal correctionnel de Neuchâtel, qui l'a condamné à 10 mois de prison, au paiement de 600 francs de frais et au versement d'une indemnité de dépens de 200 francs à l'une de ses victimes.

## ZÜRICH

### Une scierie en cendres : 100 000 fr. de dégâts

**FEHRALTORF** — Jeudi matin, peu avant 9 heures, un incendie a éclaté dans la scierie mécanique Adolf Richner, à Fehraltorf (Zurich). Les flammes se propagèrent rapidement et le bâtiment, une ancienne grange, fut totalement réduit en cendres. Les dégâts sont de l'ordre de 100 000 francs, dont la moitié au bâtiment et le reste aux machines et aux produits finis. La scierie, exploitée uniquement par son propriétaire et son fils, fabriquait surtout des caisses et des harasses pour des entreprises industrielles. L'incendie est parti d'un tuyau de fourneau, qui passait à travers le toit, dont on avait bourré de papiers les fissures entre les barreaux. Le feu se propagea rapidement, nourri par le papier et le bois sec.

### Le journaliste allemand pourra rester en Suisse

**ZÜRICH** — Ainsi qu'on apprend de la police zuricoise des étrangers, un permis de séjour a été accordé à M. Teichmann qui travaille pour le journal allemand «Bild». Ce journaliste est arrivé à Zurich en novembre 1964 et a demandé un permis de séjour qui ne lui a pas été remis. Il ne s'est plus occupé de l'affaire et ce n'est que récemment qu'il a renouvelé sa demande. S'il n'avait pas obtenu ce permis, il aurait dû quitter le canton de Zurich dans le délai prévu.

# 24 heures de la vie du monde

**\* L'ARMÉE BRITANNIQUE DU RHIN** — Les milieux officiels britanniques ont démenti une information parue dans le journal « Guardian », selon laquelle l'armée britannique du Rhin serait diminuée d'une brigade de plus de 5000 hommes cette année encore. Le gouvernement britannique respectera ses engagements et maintiendra 55 000 hommes en Allemagne.

**\* EXPLOSION DE GRISOU DANS UNE MINE** — Selon un communiqué du gouvernement roumain, 41 mineurs ont trouvé la mort et 16 ont été blessés lors de l'explosion de grisou dans la mine d'Uricana.

**\* LA JORDANIE SOUTIEN LA R.A.U.** — M. Hazem Nusseibah, ministre des Affaires étrangères de Jordanie, a annoncé que le chargé d'affaires de la République fédérale d'Allemagne avait été informé que son pays soutenait l'attitude de la R.A.U.

**\* UN DEMENTI ESPAGNOL** — Un porte-parole officiel a démenti formellement, à nouveau, la nouvelle selon laquelle le général Humberto Delgado, président du Front portugais de libération nationale, aurait été arrêté récemment par les autorités espagnoles. « C'est une pure invention », a ajouté le porte-parole.

**\* UNE EVEQUE METHODISTE SUISSE EN HONGRIE** — M. Ferdinand Sigg, évêque méthodiste suisse, a séjourné récemment en Hongrie, invité par l'église méthodiste de ce pays. Il s'est entretenu avec les autorités de la province de Budapest et avec des pasteurs méthodistes hongrois, sur la pensée méthodiste moderne.

**\* CONTREBANDE DE PEAUX DE VISIONS** — Dans la région de Brogeda, les douaniers italiens ont saisi sur quelques contrebandiers des peaux de visons d'origine soviétique pour une valeur d'environ deux millions de lires. Les peaux précieuses venaient de sortir de Suisse. C'est la première fois que les douaniers italiens découvrent un trafic de ce genre.

**\* LE JOURNALISTE AMERICAIN EXPULSE A QUITTE MOSCOU** — Le journaliste américain, Adam Clymer, correspondant du « Baltimore Sun », qui a été expulsé par les autorités soviétiques, a pris l'avion à Moscou pour Paris. Il a été accusé d'avoir frappé un policier soviétique le 9 février lors d'une bruyante manifestation devant l'ambassade américaine à Moscou, ce qu'il conteste. Un délai d'une semaine lui avait été accordé pour évacuer de l'Union Soviétique.

**\* LA PREMIERE FEMME MAGISTRAT DE L'HISTOIRE DU LIBAN.** — La première femme magistrat de l'histoire du Liban, Mme Catina Jean Gholam, a prêté serment devant la Cour d'appel de Beyrouth.

**\* UNE BUSE ABATTUE** — Un chasseur de Viviers-les-Montagnes (Tarn) a abattu une buse mesurant 1 m 60 d'envergure. Ce rapace était bagué et portait l'inscription suivante : « Vogelwarte - Sempach - Helvetia - 806 - 784 ».

**\* UN DON DE LA FONDATION FORD** — La Fondation Ford a annoncé qu'elle faisait don de 30 000 dollars à l'Institut d'anatomie de l'université de Bâle. Cette somme est destinée à promouvoir les travaux de recherches de M. Emile Witschi, qui étudie notamment la fécondation chez les rongeurs.

## SOLEURE

### Pour des places de sports, de gymnastique et de loisirs

**SOLEURE** — Le Département de l'instruction publique du canton de Soleure, dans une circulaire aux communes, demande aux commissions scolaires de prévoir dans chaque localité la nécessité d'aménager des places de sports, de gymnastique et de loisirs, des piscines pour les enfants, etc., la jeunesse ayant terminé la scolarité et pour les sociétés. Il est recommandé aux communes qu'elles réservent lors de l'établissement de plans d'urbanisme, en plus du terrain pour la construction de nouvelles écoles, de la place pour les exercices de gymnastique, les sports, les jeux, etc.

## TESSIN

### Une forêt en feu

**BELLINZONE** — Une forêt dominant le village de Claro, dans le Tessin, est en feu depuis jeudi à midi. Des volontaires s'efforcent de circonscire le sinistre.

### Les travaux de la gare de Berne en voie d'achèvement!



Les travaux de la gare de Berne seront bientôt terminés. Dans quelques jours, on ne verra plus le ciel, car on vient de commencer les travaux sur la voie 1. NOTRE PHOTO : une vue de l'état actuel des travaux dans la gare de Berne.

L'arrêté sur les constructions le prévoit: les cantons qui ont beaucoup construit en 1963 reçoivent des contingents importants. Ceux qui en 1963 étaient à la remorque, en reçoivent des plus faibles. «On donnera à ceux qui ont déjà...» Que fait-on alors de la solidarité fédérale?  
 Arrêté sur les constructions: Votiez NON  
 CAC

Toute la gamme des fameux produits

# LUTTEURS

dans l'intérêt des travailleurs!

- Salopettes
- Chemises
- Pantalons

**MAGASIN FRIBERG**  
 CONFECTION-NOUVEAUTES  
**MARTIGNY-BOURG - Tél. (026) 6 18 20**

## Carnaval de Saint-Gingolph

Dimanche 28 février à 15 h.

**Grand défilé de chars**  
 groupes et musiques avec la participation de la fanfare du 13e bataillon de chasseurs alpins.

28 février et 2 mars en soirée dès 20 h. 30

**GRANDS BALS**  
 Hôtel Bellevue et National P 11 L

## BAR EVE

VERNAYAZ

Les samedi 27, dimanche 28 et mardi-gras

### GRAND BAL

Ambiance - Gaîté

Orchestre BURKI P 65197 S

# Le Bourg Martigny

*Le Carnaval 1965*

**BAT SON PLEIN**

BALS DANS TOUS LES ETABLISSEMENTS P 27510 S

## nouveau

le Farmobil CHRYSLER, véritable bonne à tout faire!

Vous prenez des pentes de 50%, empilerez 600 kg sur le pont, traverserez le lit d'un ruisseau, monterez un magasin ambulant. Et ce qui servit aux corvées la semaine deviendra une voiture de plaisance pour le week-end!

Farmobil avec moteur BMW refroidi à l'air - véhicule utilitaire, tous-terrains, tracteur, 5-places de tourisme - tout en un! Dès fr. 7950.-. Notre course d'essai: sur terrain très difficile, hérissé d'obstacles - c'est là que le Farmobil peut montrer tout son talent! A quand votre essai?

# Farmobil

Importateur général du Farmobil Chrysler: MOTAG Zurich

Essai sans engagement chez:

ARDON: Neuwerth & Lattion - BRIG: Verasani & Lomazzi, garage Moderne; CUGY: F. Brunner - FRIBOURG: G. Sauter - GENEVE 7: Autos-Import S.A. - LAUSANNE: R. Jenny, garage de Villamont - LAUSANNE: F. Schmocker, garage Occidental - NEUCHÂTEL: M. Peille, garage des Draïzes - PONT-DE-LA-MORGE: C. & A. Proz - SIERRE: Brunetti-Zwysig - YVERDON: G. Gruet - VIONNAZ: G. Richez.

PRETS JUSQU'A

FR. 5000

- SANS CAUTION
- FORMALITES SIMPLIFIEES
- DISCRETION ABSOLUE
- REMBOURSEMENTS MENSUELS

**BANQUE COURVOISIER**  
 ET CIE  
 NEUCHÂTEL

Tél. 038 / 5 12 07

Qui dit  
**Timbres**  
 pense à  
**Memmel**

Memmel & Co S.A.  
 4000 Bâle  
 Bäuleingasse 6  
 Tél. 061-246644

## L'indigestion

La Suisse a besoin d'une purge a-t-on dit à la radio.

Cela signifierait: diminution de la consommation et blocage des salaires.

# Votez donc NON

2 fois

Comité d'action de l'Association pour une Economie libre et prospère 1211 Genève 13

# DOUBLE LIPTON'S FILTRE TEA

le thé préféré des connaisseurs

Distribué par BUTTY THÉS, 1020 Renens-Lausanne

# La fée de la glace

par Barbara Cartland

77

— Cherchez-vous du travail ?  
— Oui, répondit Lina sans hésiter car elle se dit que les dix mille francs, n'étaient pas inépuisables.  
— Et quel genre de travail cherchez-vous ? reprit la femme, en ramassant les assiettes qui encombraient encore les autres tables.

— Je... ne sais pas encore très bien.  
— Vous devriez pouvoir facilement trouver un emploi de vendeuse dans un beau magasin, tournée comme vous l'êtes. Vous n'avez jamais encore fait ça ?

— Non.  
— C'est dommage, les débuts sont toujours un peu durs. Savez-vous taper à la machine ou faire des écritures ?

Lina fit de la tête un signe négatif.  
— Hélas ! non, mais je sais patiner.  
— Pas possible ! Bien ?  
— Oui, je crois.

— Alors c'est parfait. Avec une frimousse comme la vôtre, vous n'aurez pas de mal à vous faire engager dans une troupe, qui s'exhibe, vous savez ces « Ice Shows ».

— Je n'ai pas de dispositions, je crois, pour me produire en public, dit Lina vivement.  
Ne fallait-il pas à tout prix éviter de se montrer ?

— Alors, bien sûr, il y a les différentes salles de patinage, poursuivit la brave femme. J'y pense ! s'écria-t-elle en posant violemment une pile d'assiettes sur la table, allez donc à celle d'Albert Street, c'est à deux minutes d'ici, tout de suite là, au coin. Ça s'appelle « Le Splendide »... vous demanderez le secrétaire... Ted Walters... Vous lui direz que vous venez de ma part. C'est un brave type, il pourra peut-être connaître quelque chose. Nous fréquentons le même café, le samedi soir, il est imbattable au jeu de fléchettes.

— Et il pourra, pensez-vous, me renseigner ?  
— Ça ne coûte toujours rien d'essayer, ma petite.  
— Oui bien sûr, je vous remercie beaucoup.

— Il n'y a pas de quoi, attendez pour ça d'avoir trouvé quelque chose. Et si vous avez l'intention de rester un jour de plus, je vous demanderai de régler à l'avance.  
— Mais oui bien sûr, acquiesça Lina en rougissant un peu.

Elle sortit de son porte-monnaie l'argent nécessaire, en pensant avec quelle rapidité décroissait son maigre capital. Il lui fallait, sans tarder, trouver un emploi.

Elle remonta dans sa chambre pour s'arranger un peu.  
En se voyant devant la glace, elle eut un mouvement de recul. Elle semblait avoir vieilli d'au moins dix ans ; ses joues pâles et ses yeux cernés lui firent l'effet d'appartenir à une inconnue. A l'aide de rouge et de poudre, elle essaya de se rendre plus présentable ; personne ne se soucierait d'engager une jeune fille à l'air si tragique ; mais ses efforts ne furent guère couronnés de succès. Avec un mouvement d'impatience Lina se détacha du miroir et se hâta de descendre.

— Bonne chance ! lui cria la propriétaire en la voyant passer.  
— Merci.

C'était une journée grise et froide. Une mince couche de glace rendait les trottoirs glissants. Lina trouva « Le Splendide » sans trop de difficultés. L'extérieur n'était guère encourageant. Trois commerçants, devait-elle apprendre plus tard, en étaient les propriétaires. Ils avaient voulu exploiter la fureur du moment, pour le patinage à glace, en ne déboursant que le strict minimum. Pour pouvoir lutter avec des établissements plus élégants, les prix d'entrée étaient très bas et attiraient une clientèle assez pauvre ou des gamins, plus désireux de faire les fous que de patiner.

Deux personnes seulement s'exerçaient sur la piste, quand Lina entra. Le secrétaire, M. Walters, était un jeune homme à l'aspect cadavérique, menacé d'une calvitie précoce, mais à la voix énergique et décidée.

— Vous venez, dites-vous, de la part de Mme Horrocks. C'est une brave femme, mais je ne la connais guère, en dehors du café qu'elle fréquente comme moi.

— Peut-être pourriez-vous me conseiller. Où puis-je m'adresser, pour trouver un emploi de monitrice de patinage ?  
— Etes-vous bonne ?  
— Oui, répondit Lina très simplement.  
— Avez-vous apporté vos patins ?  
Elle acquiesça.

— J'ai pensé qu'on pourrait peut-être me demander de montrer ce dont j'étais capable.  
— Très bien, mais si vous avez du talent, c'est gâché ici et si vous n'en avez pas, je ne veux pas de vous.

Il sourit, tout heureux de cette plaisanterie.  
— Y a-t-il un emploi disponible ici ? questionna vivement Lina.

— Oui, monitrice... notre dernière en date est partie il y a trois jours. Elle passait trop de temps à blaguer autour du bar. Je l'ai un peu secouée, ça ne lui a pas plu et elle a pris la porte.

— Je ne ferai pas cela... si vous m'engagez... veux-je dire.  
— Demandez-moi les conditions d'abord. Nous ne sommes pas un des Palais de Glace chics, qui peuvent se permettre des folies. Ici c'est cinquante nouveaux francs par semaine, vous fournissez vos patins, vous payez votre nourriture... pas d'entrée à l'œil, pas de privilèges.

— Je suis prête à accepter cela.  
— En êtes-vous sûre ? questionna-t-il sceptique, en regardant ses vêtements de bon goût, ses gants et son sac sortis du bon faiseur.

Copyright by Opera Mundl (A suivre)

## Phil la fusée



Février 26

# MEMENTO

**SIERRE**  
Pharmacie de service. — Pharmacie Burge-ner, tél. 5 11 29.  
Hôpital d'arrondissement. — Heures de visite, semaine et dimanche, de 13 h. 30 à 16 h. 30.  
Le médecin de service peut être demandé soit à l'hôpital soit à la clinique.  
Clinique Sainte-Claire. — Heures de visite, semaine et dimanche de 13 h. 30 à 16 h. 30.  
Château de Villa. — Musée Rilke en permanence.  
Patinotire. — Ouverte de 9 h. à 11 h. 45 et de 13 h. 30 à 16 h. 30, en cas de match, fermeture à 16 h.

**SION**  
Cinéma Lux. — Tél. 2 15 45, voir aux annonces.  
Cinéma Arlequin. — Tél. 2 32 42, voir aux annonces.  
Cinéma Capitole. — Tél. 2 20 45, voir aux annonces.  
Pharmacie de service. — Pharmacie Buchs, tél. 2 10 30.  
Médecin de service. — Docteur Aymon, tél. 2 16 39.  
Ambulances de service. — Michel Sierro, tél. 2 59 59. — SOS général, tél. 2 23 52.  
Carrefour des Arts. — François Chevalley.  
Maison des Jeunes. — Ouverte tous les mardis et vendredis de 20 h. à 22 h.  
Ski-club de Nendaz. — Le comité invite ses membres au cours de ski gratuit qui se déroulera à Tracouet le dimanche 28 février dès 9 h. 45.  
Patinotire. — Vendredi 26 : 18 h. à 18 h. 30 ; Club de patinage artistique ; 18 h. 30 à 20 h. 15 : HC Sion.

Loto. — Snack City, samedi dès 16 h., grand loto en faveur du Groupement des samaritains de Sion.  
Loto. — Matze, dimanche, grand loto de Carnaval.  
Chœur mixte du Sacré-Cœur. — Répétition générale vendredi 26 février, à 20 h. 30. Dimanche 28, le Chœur chante la messe.

**MARTIGNY**  
Cinéma Etoile. — Tél. 6 11 54, voir aux annonces.  
Cinéma Corso. — Tél. 6 16 22, voir aux annonces.  
Pharmacie de service. — Pharmacie Lovey, tél. 6 10 32.  
Médecin de garde. — S'adresser à l'hôpital de Martigny, tél. 6 16 05.  
Petite Galerie. — Exposition permanente.

**SAINT-MAURICE**  
Cinéma Romy. — Tél. 3 64 17 ou 3 64 84, voir aux annonces.  
Pharmacie de service. — Pharmacie Galliard, tél. 3 62 17.

**MONTHEY**  
Plazza. — Tél. 4 22 90, voir aux annonces.  
Monthéolo. — Tél. 4 22 60, voir aux annonces.  
Médecin de service. — Pour les dimanches et jours fériés tél. 4 11 92.  
Pharmacie de service. — Pharmacie Ra-boud, tél. 4 23 02.

# Sur nos ondes

**SOTTENS** 7.00 Bonjour à tous. 7.15 Informations. 7.20 Propos du matin. 8.00 Le bulletin routier. 8.25 Miroir-première. 8.30 Le monde chez vous. 9.15 Emission radioscolaire. 9.45 Avec Arthur Honegger et Ernest Bloch. 10.15 Reprise de l'émission radioscolaire. 10.45 Sonates pour flûte à bec. 11.00 Emission d'ensemble. 12.00 Au carillon de midl. 12.45 Informations. 12.55 Gabriel, vous êtes un ange. 13.05 La ronde des menus plaisirs. 13.20 Dans le souvenir de Jean Binet. 13.55 Miroir-flash. 14.00 Deux pages de Michel Glinka. 14.15 Reprise de l'émission radioscolaire. 14.45 Les grands festivals de musique 1964. 15.15 Petit concert. 16.00 Miroir-flash. 16.05 Le rendez-vous des isolés. 16.25 Horizons féminins. 17.30 Miroir-flash. 17.35 Les éléments de la musique vivante. 18.00 Aspects du jazz. 18.30 Le micro dans la vie. 19.00 La Suisse au micro. 19.15 Informations. 19.25 Le miroir du monde. 19.50 Enfantsines. 20.00 Le fantôme de Canterville. 20.30 Le Gendre de M. Poirier. 22.05 La Ménestrandie. 22.30 Informations. 22.35 Actualités du jazz. 23.15 Hymne national. Fin.

**SECOND PROGRAMME** 19.00 Emission d'ensemble. 20.00 Vingt-quatre heures de la vie du monde. 20.15 Gabriel, vous êtes un ange. 20.25 Classique de notre temps. 20.45 Pour le 30e anniversaire de la musique classique. 21.20 Rive gauche. 21.50 Sur toutes les lèvres. 22.20 Micro-magazine. 22.30 Musique symphonique contemporaine. 23.15 Hymne national. Fin.

**BEROMUNSTER** 6.15 Informations. 6.20 Par monts et par vaux. 6.50 Propos sur votre chemin. 7.00 Informations. 7.05 Musique légère. 7.30 Emission pour les automobilistes voyageant en Suisse. 8.30 Arrêt. 11.00 Emission d'ensemble. 12.00 Week-end dans la neige. 12.20 Nos compliments. 12.30 Informations. 12.40 Mélodies d'autrefois et d'aujourd'hui. 13.30 Trio Gérard Gustin. 14.00 Emission féminine. 14.30 Emission radioscolaire. 15.00 Duo en si bém. maj. 15.20 Adam et Eve. 16.00 Informations. 16.05 Conseils du médecin pour les bien-portants et les malades. 16.15 Disques demandés pour les malades. 17.00 Compositeurs russes contemporains. 17.30 Pour les enfants. 18.00 Music-hall. 18.40 Actualités. 19.00 Chronique mondiale. 19.20 Communiqués. 19.30 Inf. écho du temps. 20.00 Orchestre Glenn Miller. 20.30 Voyage à travers les pays du bloc oriental. 21.30 Magazine sonore. 22.15 Informations. 22.20 Musique de chambre des années 20. 23.15 Fin.

**MONTE CENERI** 7.00 Marche. Petit concert. 7.15 Informations. 7.20 Concert matinal. 7.45 Almanach sonore. 8.30 Arrêt. 11.00 Emission d'ensemble. 12.00 Musique variée. 12.30 Informations. 12.40 Ensemble M. Robbiani. 13.00 Journal de 13 h. 13.15 Revue musicale. 14.00 Septante et un morts sur les routes tessinoises en 1964. 14.30 Disques variés. 14.45 Orchestre de Beromunster. 16.00 Journal de 16 h. 16.10 Thé dansant. 16.40 Solistes de la Suisse italienne. 17.00 Heure sereine. 18.00 Can...zoni. 18.30 Musique de films. 18.45 Petite chronique culturelle. 19.00 Polkas. 19.10 Communiqués. 19.15 Inf. II Quotidiano. 19.45 Les chansons du vieux Naples. 20.00 Fuori del tempo. 20.45 Le radio-orchestre. 22.30 Informations. 22.35 Caprice nocturne. 23.00 UHimes-notes. 23.15 Fin.

**TELEVISION** 19.00 Bulletin de nouvelles. 19.05 Le magazine. 19.25 Le temps des copains. 20.00 Téléjournal. 20.20 Carrefour. 20.35 Le plus grand chapiteau du monde. 21.25 L'homme à la recherche de son passé : L'Egypte. 22.10 Jazz parade. 22.30 Avant-première sportive. 22.40 Téléjournal. 22.55 Fin.

## Elle craignait les araignées

Monsieur et Madame rentrent, le soir : bouton, feu vert, l'ascenseur arrive, Monsieur s'efface, Madame entre et pousse un horrible cri :  
— Là ! au plafond !  
— Quoi ! Cette araignée ? N'aie pas peur, c'est bon signe.  
— Espèce d'égoïste ! Il t'est bien égal qu'elle soit venimeuse, si c'est à moi de me faire piquer.  
— Moi égoïste ? Tu en as de bonnes ! Dire que j'ai pensé à toi aujourd'hui.  
— Pensé à moi !  
— Disons à nous deux, car j'ai acheté un billet de la Loterie romande, tirage du 6 mars, avec un gros lot de 100 000 francs. Tu peux donc te réjouir de cette rencontre, car ne dit-on pas : « Araignée du soir espoir » !

**Brûleur à mazout**  
100% valaisan  
SUPERMATIC  
Tél. (027) 4 22 79 fabrique à Grône

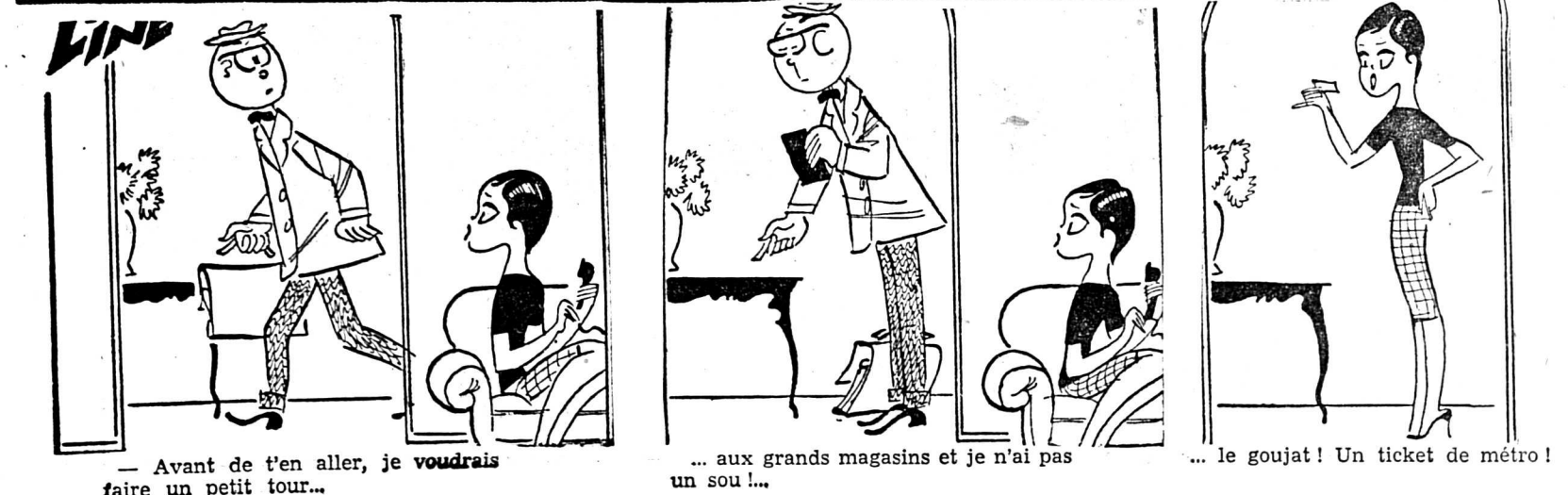
**Pompes funèbres de Fully et environs**  
Repr. de BARRAS S.A.  
Ed. Bridy, téléphone (026) 6 33 48  
A. Aubry, téléphone (026) 6 32 61  
s'occupent de tous transports et formalités aux décès.

**Café-Brasserie-Tea-Room-Pâtisserie**  
**Le Français**  
SION  
Place de la Gare et des Postes

**Buffet de la Gare**  
Tél. 2 17 03, SION, B. Métrailler  
Nos spécialités :  
★ Cuisse de grenouilles  
★ Moules Marinières ou Poulette  
★ Gratin de Langouste  
★ Bouillabaisse  
★ Scampis à l'Indienne  
P 11265 S

**Bar, dancing Alpina Champex-Lac**  
Samedi 27 février  
**Grand bal de Carnaval 1965**  
conduit par l'orchestre JACQUES TOMASO  
P 27514 S

**CARNAVAL MONTHEY**  
Sam. 27 fév. : Concours de masques.  
Dim. 28 fév. : Cortège Lum. 1 mars : Pim-pouille nocturne  
Mardi 2 mars : Carnaval des enfants  
Tous les soirs, bals jusqu'au matin.



**ADMINISTRATION ET RÉDACTION :**  
1950 Sion, rue de l'Industrie 13  
Tél. (027) 2 31 51 - 52 - Ch. postaux : 19 - 274

**Rédactions régionales :**  
1870 Monthey, tél. (025) 4 12 38  
1890 Saint-Maurice, tél. (025) 3 64 83  
1920 Martigny, tél. (026) 6 17 10  
3960 Sierre, tél. (027) 5 19 86

**TARIF DES ABONNEMENTS :**  
Suisse : 3 mois 11 francs 6 mois 22 francs 12 mois 42 francs  
Etranger : demander les tarifs à l'administration.

**RÉGIE DES ANNONCES :**  
Publicitas S.A., 1950 Sion, tél. (027) 2 44 22 et toutes les agences Publicitas.

**Tarif des insertions :**  
Annonces :  
(16 mm sur une colonne de 27 mm) 16 ct. 5.  
Réclames :  
(16 mm sur une colonne de 55 mm) 60 ct. (20% en plus pour emplacement prescrit).  
Réclames première page :  
(16 mm sur une colonne de 55 mm) 85 ct.  
Mortuaires :  
(16 mm sur une colonne de 55 mm) 40 ct.

OCH 79/84 M

La Capitaine vous attend!



C'est bien volontiers qu'elle vous laissera prendre le volant. Même si ce n'est que pour un essai. Son confort vous dorlotera. Son élégance vous séduira. Ses performances vous impressionneront.

## Opel Capotaune + Admiral

Un produit de la General Motors

Moteur 6-cylindres, 117 CV (SAE), 4 vitesses, freins à disques à l'avant, 6 places, prix à partir de Fr. 14800.-\*, transmission automatique contre supplément. Modèle de luxe: Admiral, sièges avant indépendants, prix à partir de Fr. 16800.-\* y compris servo-direction. \*Prix indicatif

Garage J.-J. Casanova, Saint-Maurice, téléphone (025) 3 63 90

Garage J.-J. Casanova, Martigny, téléphone (026) 6 19 01

## Votre dentier

exige des soins réguliers et attentifs. Donnez-les-lui en utilisant les produits Kukident, éprouvés depuis des années.

Si vous portez votre dentier la nuit, vous obtiendrez un nettoyage hygiénique et inoffensif dans 30 minutes avec le nettoyeur rapide Kukident, ceci sans brosse et sans efforts: Plus de dépôt, plus de jaunissement. Les comprimés Kukident sont particulièrement pratiques en voyage et en vacances.

Si vous enlevez votre appareil pendant la nuit

la poudre à nettoyer Kukident dans l'emballage bleu vous suffira. Le résultat est le même qu'avec le nettoyeur rapide; mais puisque le nettoyage prend quelques heures, trempez votre dentier dans la solution Kukident pendant la nuit. Le lendemain, votre prothèse n'est pas seulement propre, mais également fraîche et aseptique.

Pour le nettoyage à l'aide d'une brosse

Kukident vous propose sa brosse spéciale ainsi que sa crème à nettoyer, ne contenant aucune craie. Un effet particulièrement bienfaisant est assuré par l'huile pour le palais Kukident, avec laquelle vous massez chaque matin et soir palais et mâchoires. Les gencives se resserrent et se fortifient.

Pour faire tenir les appareils dentaires

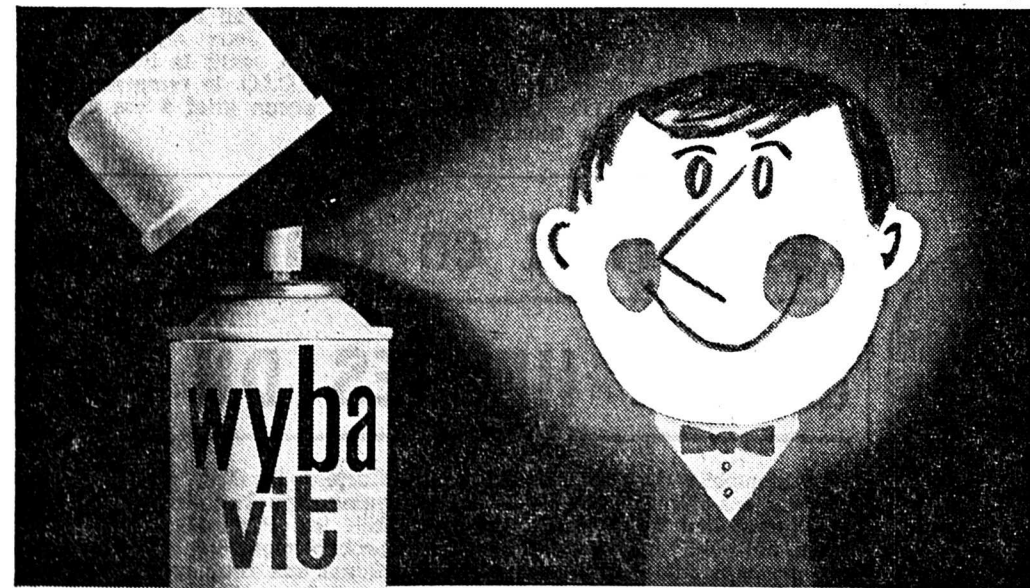
Il existe trois adhésifs Kukident: La poudre adhésive normale en emballage bleu, la poudre extra-forte en emballage blanc et la crème adhésive qui est surtout recommandée pour des prothèses entières. Vous vous évitez des situations embarrassantes car vous pouvez sans peur parler, chanter, rire, tousser, éternuer et même mastiquer toutes choses dures. Vous trouverez de plus amples renseignements dans le prospectus joint à chaque paquet Kukident.

En pharmacies et drogueries, si non, envoyez une carte à MEDINCA, ZOUG.

Essayez et adoptez

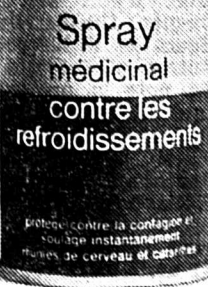
**Kukident**

## Nouveau: contre les refroidissements



WYBA-vit  
Spray  
Fr. 6.90

Comme adjuvant  
WYBA-vit  
Bonbons  
contre la toux  
+ Vitamines C  
Fr. 1.75



WYBA-vit Spray médicinal — une simple vaporisation dans la chambre — l'air ambiant est immédiatement saturé de substances curatives. A chaque inspiration, des huiles essentielles et des vitamines A, passant parla bouche, le nez et la gorge, pénètrent profondément dans les bronches. Vous vous sentez immédiate-

ment dégagé. Vous pouvez de nouveau respirer sans difficulté — et déjà la guérison est en bonne voie. WYBA-vit Spray assure également la désinfection de l'air, préservant ainsi de la contagion. Une pression sur la tête du vaporisateur - WYBA-vit Spray préserve et soulage instantanément.

GABA S.A. BALE

Assez de promesses!

Pour le développement du Valais!

Pour les autoroutes!

Pour le Rawyl!

VOTEZ

**NON**

Com. 5 d'action valaisan

## Plâtriers et peintre

sont demandés (travail bâtiment chauffé) éventuellement appartement à disposition pour ouvriers capables.

Entreprise de gypserie et peinture A. Buttex, rue Tisserands 3, 1510 Moudon, tél. (021) 95 11 51, le soir dès 19 h. P 32536 L

## GERANTE

est demandée pour commerce d'alimentation et de liqueurs à Saint-Maurice. Place stable, bonnes conditions.

Téléphoner au (025) 3 65 64 ou (025) 3 65 70. P 27474 S

## AUTO GRILL ou SOLEIL

ST-LEONARD TEL. 44368

cherche

## femme de chambre

pour entrée immédiate. Nourrie et logée. Bon gain assuré.

Téléphoner au (027) 4 43 68. P 1138 S

On cherche pour Brigue, pour tout de suite ou à convenir

## COIFFEUSE

capable. Eventuellement dame mariée uniquement les après-midi.

Ecrire sous chiffre P 75242-33 à Publicitas, 1951 Sion. P 75242 S

Cherchons

## jeune personne

pouvant faire des heures de travail le soir. Connaissances comptables désirées.

Ecrire sous chiffre P 27505 à Publicitas, 1951 Sion. P 27505 S

Nous cherchons

## jeune ébéniste

s'intéressant au travail de teintage et giolage.

Place stable. Caisse de retraite. S'adresser à Maison A. HELD & Cie S.A., menuiserie, 1820 Montreux. P 300 L

## Région de Montreux

Cherchons

## jeune fille

pour le printemps ou date à convenir comme aide de ménage et de magasin. Congé le jeudi après-midi et le dimanche. Vie de famille assurée.

Boulangerie, épicerie Mermod-Biollaz, Chailly-sur-Montreux.

Tél. (021) 61 28 41.

Importante fabrique de la Suisse orientale, (secteur bâtiment) recherche pour entrée immédiate

## employé(e)

pour la correspondance française et travaux de bureau. Bonne rémunération et possibilité d'apprendre l'allemand. Faire offres écrites à GRIESSE S.A., Aadorf (TG).

Près de Lugano

Je cherche

## personne de confiance

pour la surveillance de 2 enfants et pour les travaux ménagers. Bons gages.

Téléphone (091) 3 92 33

## AUTOS - MOTOS

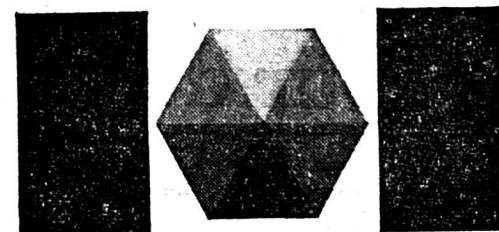
A VENDRE

## Alfa Romeo Giulietta Sprint

1957, très bonne occasion, pneus X, véhicule soigné. Prix Fr. 3 000.—

S'adresser au téléphone (027) 2 17 30 P 371 S

## Annonces diverses



## Le conseiller Lonza

Conseils de fumure pour prairies, vignes et cultures sarclées  
Quantité d'engrais en kg/are

### Prairies grasses

4-6 de Nitrophosphate au début de la végétation ou avant l'irrigation.

### Prairies naturelles sans fumier

8-10 de Nitrophosphate potassique au début de la végétation. Fauché à temps les prairies fanées. L'engrais permet une coupe plus précoce.

### Mélanges de légumineuses et graminées

4-6 de Nitrophosphate potassique dès la 2e année d'utilisation, au début de la végétation.

### Luzernières

6-8 de Nitrophosphate potassique (boriqué dans les sols riches en chaux) au début de la végétation.

### Pâturages de montagne, prairies maigres

4-6 de Nitrophosphate potassique au début de la végétation tous les 2 ans. Contre la mousse, le poil de chien (nard) et autres mauvaises herbes, dans les sols acides, 2 de Cyanamide, 2 d'hyperphosphate et 2 de sel de potasse à mélanger et à épandre peu avant le début de la croissance, tous les 2 ans.

### Vignes à croissance normale

Tous les 4 ans du fumier, de la tourbe ou du compost de marcs de raisins et, en sus chaque année, 5-10 d'engrais pour vigne Lonza avant le déchaussage.

### Vignes à faible développement ou portant une forte récolte

8-12 d'engrais pour vigne Lonza ou d'engrais complet spécial Lonza 12.6.20 chaque année avant le déchaussage. 2-3 de Nitrate d'ammoniaque ou de Nitrate de chaux en mai-juin.

### Pommes de terre, betteraves, maïs

6-8 d'engrais complet spécial Lonza ou 10-12 de Nitrophosphate potassique (boriqué pour les betteraves) à enfouir lors de la préparation du champ.

2-3 de Nitrate d'ammoniaque ou de chaux: pour les pommes de terre quand les lignes apparaissent, pour les betteraves lors du démarrage, pour le maïs peu après que les plantes ont levé.



LONZA SA BALE

## CHAUFFEUR-LIVREUR

Jeune Italien (Florence) de 28 ans, célibataire, cherche place comme chauffeur. Huit ans de pratique.

Connaissances du français.

Ecrire sous chiffre P 27452 à Publicitas, 1951 Sion.

P 27452 S

## MACHINE A CALCULER avec bande de contrôle



Hallenbarter

SION Tél. (027) 2 10 63

seulement

**470.-**

# LE SPORT LE SPORT LE SPORT

## Le Tour de Romandie 2 étapes en VALAIS

Les organisateurs du Tour de Romandie, qui aura lieu du 6 au 9 mai prochain, viennent de publier le parcours de leur épreuve. Celui-ci se présente de la façon suivante :

- Jeudi 6 mai : 1ère demi-étape Genève—Martigny et 2ème demi-étape Martigny—Montana.
- Vendredi 7 mai : Montana—Bassecourt.
- Samedi 8 mai : 1ère demi-étape Bassecourt-Romont ou Fribourg et 2ème demi-étape Romont ou Bulle—Fribourg contre la montre.
- Dimanche 9 mai : Fribourg—Vallorbe.

## DE TOUT UN PEU...

● **TENNIS DE TABLE** — Les championnats internationaux d'Allemagne, qui se disputent au cours du week-end à Francfort avec la participation de 160 concurrents de 17 pays, fourniront à l'élite européenne l'occasion d'une véritable répétition générale avant les championnats du monde qui auront lieu à Zagreb du 15 au 25 avril. A l'exception des Suédois, actuellement en tournée au Japon, les meilleurs spécialistes européens seront présents. Parmi les principaux engagés figurent la Hongroise Eva Foedli, championne d'Europe, les Anglaises Mary Shannon - Diana Rowe et les Tchécoslovaques Stanek - Miko, détenteurs des titres européens de double.

● **ESCRIME** — Actuellement, dix nations ont déjà fait parvenir leur engagement pour la première édition de la Coupe d'Europe des clubs champions de fleuret, qui aura lieu les 19 et 20 mars à Paris. Il s'agit de l'Allemagne de l'Ouest, de l'Angleterre, de la Belgique, de la France, de la Hongrie, de l'Italie, de l'Irlande, de la Pologne, de la Suisse et de l'URSS. La Coupe sera définitivement acquise par l'équipe qui l'aura gagnée le plus grand nombre de fois en cinq ans.

● **VOLLEYBALL** — La Fédération française a avisé la Fédération internationale de volleyball qu'elle renonçait à mettre sur pied la première édition de la Coupe du monde, dont l'organisation lui avait été confiée lors de la réunion tenue à Moscou en 1962. La décision de la Fédération française a été motivée par le chevauchement des dates prévues pour la Coupe du monde (22-29 août 1965) et celles des Universiades de Budapest (26 août - 5 septembre). On croit savoir que la Pologne serait désireuse de mettre sur pied cette Coupe du monde.

● **CYCLISME** — Le Suisse Werner Rezzonico, associé à l'Allemand de l'Est Turowski, a remporté un omnium international disputé sur 1.001 tours à Berlin-Est. Ils ont couvert les 172 km 172 en 3 h 45'03"8, établissant ainsi un nouveau record de la piste.

● **DIVERS** — Le Dr. Carlos Lastra, secrétaire d'état aux affaires étrangères de Porto-Rico, a ratifié la décision de ne pas délivrer de visas d'entrée à la délégation cubaine qui participera aux 10èmes Jeux centro-américains, prévus pour l'an prochain à Porto-Rico.

## 9 nations à Andermatt

Neuf nations participeront du 2 au 7 mars, à Andermatt, aux épreuves internationales militaires de ski. Il s'agit de l'Allemagne de l'Ouest, de l'Autriche, de la Suède, de la Norvège, de la Finlande, de l'Italie, de la France, du Liban et de la Suisse. Il est possible que des représentants américains et canadiens viennent compléter la liste des engagés.

Voici le programme de ces compétitions :

**Epreuves nationales** — samedi 27 février : course individuelle de fond (12

km.) et de descente avec exercices de tir. — Dimanche 28 février : courses de patrouilles pour catégories C (19 km.) et D (15 km.) avec exercices de tir et jet de grenade. — Dimanche 7 mars : courses de patrouilles pour catégories A (25 km. 800) et B (18 km. 400) avec exercices de tir.

**Epreuves internationales** — Mercredi 3 mars : slalom géant — Jeudi 4 mars : épreuve individuelle avec exercices de tir. — Vendredi 5 mars : Slalom spécial avec exercices de tir. — Dimanche 7 mars : courses de patrouilles.

## Sport-toto

### 51 bénéficiaires iront en Israël

La société du Sport-Toto a terminé le dépouillement du concours spécial figurant sur le coupon No 25 des 20 et 21 février. Tous les pronostics portant le nombre exact de coupons déposés, 754 124 ou approchant celui-ci de onze unités en plus ou en moins (de 754 113 à 754 135) ont été déclarés vainqueurs. Ils sont au nombre de 105. Les bénéficiaires des voyages en Israël sont au nombre de 51 (39 messieurs et 12 dames).

### Des pilotes chevronnés au cours ACS

Les participants au cours de pilotage SAR-ACS, qui aura lieu du 2 au 4 avril à Monthéry, pourront bénéficier de l'enseignement de pilotes chevronnés. Voici, en effet, la liste des instructeurs retenus pour cette manifestation :

Edgar Barth, Arthur Blank, Pete Etmueller, Fritz Haeusermann, H. P. Hoffmann, Hans Kuehnis, Bruce Mc Laren, Silvio Moser, Herbert Muller, Hermann Muller, Charles Ramu-Caccia, Walter Ringgenberg, Claude Sage, Heinz Schiller, Jo Schlessler, Robert Slotemaker, Tommy Spychiger, Hans Stanek, Jean-Jacques Thuner, Jean Vintatier et Harry Zweifel.

### L'ACS organise un championnat de régularité

La commission sportive nationale de l'ACS a décidé de mettre sur pied cette année un championnat suisse des courses de régularité. Cette compétition se disputera en quatre manches, qui seront organisées par les sections de Bâle (8 mai), de Soleure (26 juin), d'Argovie (1er octobre) et de Zurich (16 octobre). Chaque manche aura lieu sur un parcours long de 60 à 100 kilomètres. Les trois meilleurs résultats entreront en ligne de compte pour le classement final.

### Record de participation au derby de la Parsenn

La 39e édition du Derby de la Parsenn, qui aura lieu en fin de semaine à Davos, réunira 283 concurrents. Les messieurs se mesureront sur le parcours Weissfluhgipfel - Kueblis long de 11 200 m. alors que la piste réservée aux dames aura une longueur de 6260 m.

Les deux détenteurs du record, Silvia Zimmermann et Willy Forrer, seront au départ. La participation étrangère sera restreinte. En effet, deux Anglaises, trois Néo-Zélandais, trois Anglais et deux Allemands seront opposés aux meilleurs skieurs suisses.

### En marge des festivités du 25e anniversaire Prochain adversaire du HC Sion



Samedi, pour les festivités du 25ème anniversaire du HC Sion, le CP Berne sera l'hôte du club de la capitale. Récent vainqueur de Villars, mercredi en Coupe suisse, les Bernois ont réussi le doublé cette saison. Ainsi le public séduits sera gâté en la circonstance, car le champion suisse offrira, nous sommes certains, un spectacle de valeur. C'est donc samedi soir, à 20 h 30, que le match du jubilé se déroulera. Voici une récente photo du CP Berne.

## Pour sauver l'avenir des Jeux olympiques

La revue britannique « World-Sports » publie un article du célèbre entraîneur australien Percy Cerutti, qui déclare que les Jeux olympiques, tels qu'ils sont pratiqués actuellement, sont appelés à disparaître d'ici vingt ans. Toutefois, Percy Cerutti ajoute qu'il est possible que les pays socialistes ainsi que ceux d'Afrique organisent bientôt leurs propres Jeux en laissant de côté les Jeux olympiques.

Pour sauver les Jeux olympiques, Percy Cerutti suggère trois solutions :

1. Que l'ONU les prenne en charge.
2. Que le nombre de sports soit réduit à six (athlétisme, natation, lutte, boxe, gymnastique et haltérophilie).
3. Qu'ils se disputent toujours dans le même lieu (par exemple Athènes) et qu'ils ne comportent plus de compétitions par équipes ni de disciplines qui ne soient universellement pratiquées.

Le marquis d'Exeter, vice-président du Comité international olympique et président de la Fédération internationale d'athlétisme, ne partage pas le point de vue de l'entraîneur australien. Le marquis d'Exeter — qui sous le nom de lord Burghley fut champion olympique du 400 m. haies en 1928 — estime que les Jeux olympiques doivent rester l'apanage du C.I.O., sous l'égide duquel ils continuent à connaître un

grand succès. Quant au nombre des sports admis, le marquis d'Exeter a fait remarquer qu'il avait été limité à dix-huit.

### DISPARITION DU HOCKEY SUR GLACE

Dans une lettre adressée à un quotidien vaudois, M. Alfred R. Mayer, membre suisse du Comité international olympique, traite de l'éventuelle disparition du hockey sur glace du programme des Jeux olympiques d'hiver. M. Mayer écrit notamment :

« Si, en fait, le hockey devait disparaître des Jeux, personne ne s'en plaindrait au C.I.O., qui, lui-même, a déjà envisagé la solution, le hockey sur glace ne pouvant plus être considéré comme sport amateur. Je serais, pour ma part, navré de voir ce sport passionnant disparaître des Jeux, mais sa situation actuelle est en contradiction très nette avec les principes de l'amateurisme imposés par les règlements du C.I.O. et cela, chacun le sait. »

Récemment, le président de la Fédération internationale de ski parlait également d'un éventuel retrait de ce sport des Jeux olympiques, ce qui, ipso facto, serait la fin des Jeux d'hiver. Le C.I.O. le comprendrait et n'en ferait aucun grief à ces deux fédérations. »

## Les Ferrari en grand nombre aux 24 HEURES DU MANS

L'Automobile Club de l'Ouest, organisateur des 33ème 24 Heures du Mans, qui auront lieu les 19 et 20 juin prochain, ont publié la liste des 55 voitures qui participeront à la grande épreuve mancelle.

Les Ferrari auront une nouvelle fois l'avantage du nombre. En effet, quatorze voitures de la firme de Maranello seront au départ. Les adversaires les plus dangereuses des Ferrari seront les Ford-Cobra (9) et les Porsche (6). Les autres marques représentées seront Alpine-Renault (5), Iso-Grifo (3), Alfa-Roméo (3), Triumph (3), Serenissima (2), Dino-Ferrari (2), Austin-Healey (2), Maserati (1), Elva BMW (1), MG (1), CD (1), Abarth (1) et Rover-BRM (1).

Deux voitures suisses prendront part aux 24 Heures du Mans. Il s'agit de deux Ferrari (4,4 et 3,8 litres) inscrites par l'écurie Filipinetti. Le groupement genevois avait également l'intention d'aligner une Porsche, mais cette troisième candidature n'a pas été retenue. La Ferrari de 4,4 litres sera pilotée par Herbert Muller et Tommy Spychiger tandis que l'équipage de la 3,8 litres sera choisi entre Boller, Calderari, Spoerri et Sage. De son côté, le Tessinois Silvio Moser sera également au départ de la grande épreuve française. Il sera probablement associé au Français Jo Schlessler au volant d'une Ford-Cobra.

Les organisateurs ignorent encore la composition définitive des équipages, mais l'on peut cependant annoncer que

Surtees - Bandini, Guichet - Vaccarella, vainqueurs l'an dernier, Mairesse-Phil Hill et Parkes-Scarfiotti défendront probablement les couleurs de Ferrari. Quant aux équipages Ford, ils ne sont pas encore tous connus. Néanmoins, trois d'entre-eux sont pratiquement formés : Ginther-Bucknum, Bondurant-Sears et Schlessler-Moser. Parmi les autres pilotes qui seront au départ, on note la présence de Graham Hill (qui pilotera la Rover-BRM à turbine), Pedro Rodriguez, Dan Gurney, Chris Amon, Lucien Bianchi, Robert Buchet, Joachim Bonnier, Frank Gardner et le Hollandais Slotemaker.

Les essais préliminaires se dérouleront au cours du week-end des 10 et 11 avril.

### Championnats interpensionnats

CHAMPERY — La semaine prochaine se dérouleront à Champéry les championnats interpensionnats de ski pour jeunes filles. On nous annonce que 198 concurrentes se sont inscrites; elles sont les représentantes de quelque 20 pays dont elles sont la jeunesse dorée. L'an dernier ces championnats avaient obtenu un beau succès tant par la participation que par la qualité des concurrentes. En 1965, il n'y a pas de raison que ce ne soit pas identique aux précédentes épreuves.

## Locataires!

Les arrêtés fédéraux instituent un ordre de priorité en faveur du logement.

Cela signifie que le crédit disponible doit être affecté en premier lieu à satisfaire les besoins des locataires et que la construction doit se porter d'abord sur le logement.

### Pour une politique efficace du logement

CONTRE le gaspillage du crédit et les constructions de luxe

Votez 2 x

# OUI

Comité d'action pour une économie saine.

## LE SPORT LE SPORT LE SPORT

Viège éliminé  
de la Coupe  
de Vevey

Lausanne-Ville - Viège: 10-8 (3-5)  
Viège: Gut, Chanton, Schnydrig, Ruppen M., Heinzmann, Ruppen B., Fux, Andenmatten, Lagger.

Arbitre: M. Brassel (Lausanne).  
La sympathique formation viégeoise a été éliminée lors du premier tour de la Coupe de Vevey par une équipe de ligue nationale B. Néanmoins, la prestation de la formation valaisanne fut de bonne qualité mais il lui manque un peu de physique car l'enjeu aurait fort bien pu changer de camp puisque Viège avait encore l'avantage à la pause. L'expérience acquise par Lausanne-Ville lors de son dernier championnat en ligue nationale B fut déterminante quand à la qualification de cette dernière équipe.

Les trois autres matches ont donné les résultats suivants:  
Corsier - Jeunes-Patriotes: 10-5  
Lausanne-Bourgeoise - Nestlé: 11-10  
Amis-Gyms - Vevey-Ancienne: 17-3

Concours régional  
à Conthey

Si le temps se maintient au beau comme tous ces jours passés le concours régional organisé par le Ski-Club du Sanetsch de Conthey dans la région des Mayens va au-devant d'un succès assuré.

On compte en effet sur la participation d'une centaine de skieurs venant de plusieurs localités du Valais central. Ces jeunes se mesureront sur les nouvelles pistes du télésiège d'Incron-Biollaz. Voici d'ailleurs le programme de cette manifestation de dimanche: 7 h.: messe à Erde; 7 h. 30: contrôle des licences et distribution des dossards au café Papilloud; à 10 h.: départ du slalom géant; à 13 h. 30: slalom spécial en deux manches; et à 19 h.: distribution des prix.

Les départs seront donnés au sommet du nouveau télésiège qui vient de construire, on le sait, une belle équipe de jeunes de la région contheysanne en grande partie durant leurs heures de loisir.

Les participants peuvent encore s'inscrire jusqu'au vendredi soir au téléphone 4 11 27.

Jeudi le professeur de ski Germainier s'est rendu sur place avec quelques spécialistes pour piqueter au mieux les parcours.

On demande gentille

## jeune fille

comme volontaire 18 à 20 ans, sérieuse, vie de famille assurée. Entrée 15 mars ou à convenir.

Conditions à convenir.

Offres à Mme J. Riva, café Industriel 8, Montreux.

Limousine  
MG

4 portes, modèle 64, à vendre, peu roulé, comme neuve, accessoires. Tél. 2 30 16 P 27502 S

## A VENDRE

## Lambretta

modèle 1963, en parfait état. Tél. (021) 60 16 34

## Un champion suisse de ski à Fully

Ce titre est revenu à un sympathique garçon d'Euloz, Willy Ançay, né le 14-9-1933, lors des championnats suisses des Silencieux où il remporta le combiné.

C'est en effet un véritable exploit de Willy étant donné que Fully par son climat et sa position géographique ne permet pas la pratique de ce ski sans de gros frais de déplacement.

Ainsi, après ce merveilleux résultat nous nous sommes rendus chez notre ami pour lui poser quelques questions...

— Quand as-tu commencé le ski?  
— Je devais avoir quatre ou cinq ans, lorsque je prenais les douves de tonneaux que mes frères avaient transformé en ski de fortune et me lançais dans les prés environnant notre maison.

Par la suite je me suis procuré une véritable paire de ski et je montais régulièrement au magnifique plateau de Sorniot — je regrette dit-il qu'aujourd'hui on ne s'intéresse pas davantage au développement de ce lieu qui offre des pistes de ski jusqu'en mai et pouvant rivaliser avec nos meilleures stations.

Par la suite j'ai participé à différents concours, je me suis inscrit au ski Club Chavalard.

Voici les résultats obtenus lors de ces différents concours:

1954 Championnat romand à Vercorin 1er à la course de fond avec 5 minutes d'avance sur le second, 2ème au combiné III.

1955 Championnat valaisan à Saxon 2ème au combiné III, 1er au fond.

1956 Championnats romands à Ayent, 1er au fond, 1er au combiné III.

1957 Championnat suisse à Vercorin, 1er combiné III, 2ème au fond.

1958 Championnats valaisans, 2ème au combiné III.

1961 Championnats Romands aux Diablerets, 1er au slalom géant.

1962 Championnats International, 1er combiné III.

1962 Championnats Romands, Hauts Geneveys, 1er au combiné III.

1965 Championnat International, 9ème au Combiné III.

1965 Championnat Suisse, 5ème à la descente, 3ème au slalom géant et 2ème au slalom spécial = 1er au combiné.

En passant il nous a confié le secret de sa réussite qui consiste en son footing journalier et en utilisant lors de ses entraînements les pistes les plus difficiles.

Honneur donc, à notre ami Willy, qui ne craint pas de sacrifier, son temps pour porter toujours plus haut les couleurs du ski-club « Chavalard ».

Edward M.

NOTRE PHOTO: Willy Ançay au départ d'une course dont il est sorti victorieux.



Samedi 6 et dimanche 7 mars 1965:

Première course internationale de skibob  
(Descente et slalom géant)

(comptant en même temps comme Championnat suisse et pour l'attribution des points FISB)

## PROGRAMME

Mercredi 3: Arrivée des concurrents.  
Jeudi 4: 12 h à 15 h.: entraînement sur la piste de descente. 18 h.: Réunion des chefs d'équipe; tirage au sort pour la descente; remise des dossards.

Vendredi 5: 12 h à 15 h.: course de descente « non-stop ».

Samedi 6: 13 h.: premier départ de la course de descente. 18 h.: Réunion des chefs d'équipe; tirage au sort pour le slalom géant; remise des dossards.

Dimanche 7: 11 h.: premier départ de la course de slalom géant. 16 h 30: Distribution des prix.

## INSTRUCTIONS

(pour concurrents et officiels)

Inscriptions: Elles doivent être adressées à l'OFFICE DU TOURISME, Montana-Vermaila (Suisse) pour le mardi 2 mars 1965 à 18 h.

Logement: La réservation du logement doit se faire en même temps que l'inscription à l'OFFICE DU TOURISME. Il est prévu 3 catégories d'hôtels: Cat. A: Fr 30. Cat. B: Fr 25, Cat. C: Fr 20 (prix de pen-

sion complète tout compris). En outre les concurrents qui le désirent pourront obtenir le logement seulement (sans aucun repas) à un prix très avantageux.

Transport: Sur présentation de la carte de concurrent ou d'officiel — remise par le Bureau des courses (Office du Tourisme) — un tarif réduit est accordé par les installations de remontées mécaniques.

Renseignements: L'Office du Tourisme (tél. 5 21 79) est à disposition pour tous renseignements concernant les courses.

## RENSEIGNEMENTS TECHNIQUES

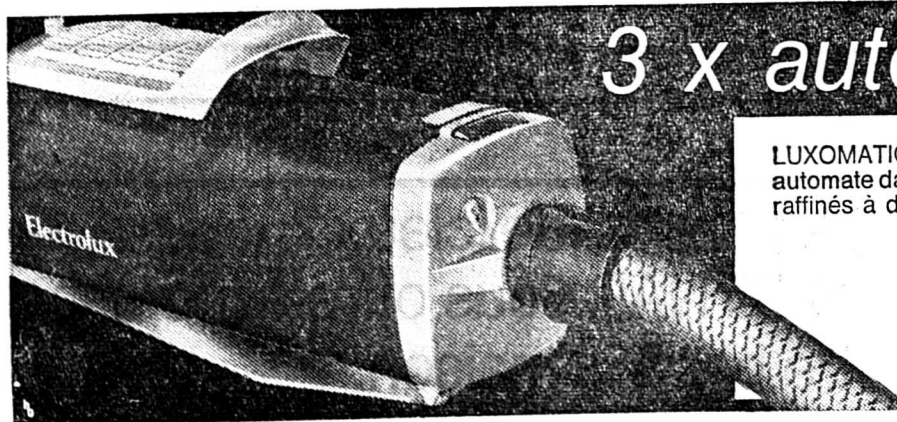
Piste de descente: départ: Les Violettes, arrivée: Les Barzettes, longueur env. 2,2 km, dénivellation env. 700 m.

Slalom géant: Piste des Violettes, longueur env. 1,8 km, dénivellation env. 600 m.

Catégories: 1) Juniors (filles et garçons jusqu'à 18 ans), 2) Dames, 3) Messieurs, 4) Seniors (dès 41 ans).

Licences et assurance: Tous les concurrents doivent être en possession de la licence FISB 1964-65 et au bénéfice d'une assurance-accidents.

Responsabilité: Les organisateurs déclinent toute responsabilité vis-à-vis des concurrents, spectateurs et tiers.



## 3 x automatique LUXOMATIC

LUXOMATIC est la dernière création Electrolux et le seul automate dans la construction d'aspirateurs. Accessoires raffinés à double et triple usage.

50 ans d'expérience Electrolux, la qualité, la beauté et la puissance ont été unis pour indiquer le chemin de l'avenir. Choisissez pour vous le succès mondial: LUXOMATIC.

Succursales et magasins à:  
Bâle, Berne, Genève, Lausanne, Lucerne, Lugano,  
St. Gall, Zurich ou  
Electrolux SA, Badenerstrasse 587,  
8048 Zurich, Tél. 051/52 22 00



## Les mêmes autorités

— qui chaque année augmentent les dépenses publiques d'un demi-milliard,

— qui n'ont pas su prévoir que le coût des autoroutes dépasserait trois fois le devis initial,

— qui depuis des années ont laissé entrer un trop grand nombre de travailleurs étrangers et qui maintenant veulent encore permettre à des dizaines de milliers de familles italiennes de s'établir en Suisse,

ces mêmes autorités jouent maintenant aux docteurs et prétendent avoir trouvé en l'arrêté sur les constructions le remède anti-conjoncturel par excellence.

Ne nous laissons pas bernier.

Le bailli Gessler:

« Je ne veux pas que les paysans bâtissent sans ma permission des maisons de luxe et vivent comme des seigneurs! »

(Tiré de « Guillaume Tell »)

Arrêté sur les constructions: **votez NON**

Votons

**NON**

Pour le Comité suisse d'action contre l'arrêté sur les constructions.

F. Germanier, conseiller national.



«Quoi de neuf dans la nouvelle Corvair?»  
«Tout!»

Corvair Monza Sedan Sport, Montage Suisse, dès 17400.-\*

Le sportif qui a du flair pilote la Corvair 1965. Il l'a choisie parmi cinq modèles: le Sedan Monza Sport à 4 portes, le Coupé Monza Sport à deux places, le Cabriolet Monza et, pour ceux qui se montrent particulièrement exigeants, le Coupé Corsa Sport ou le Cabriolet Corsa.

Chaque Corvair est une source de puissance. Celles du type Monza sont équipées d'un moteur de 142 CV à 4 carburateurs à simple corps et d'une boîte Synchronesh à 4 vitesses avec levier central, ou du moteur de 112 CV à deux carburateurs à simple corps et transmission automatique Powerglide.

Le Coupé Corsa Sport et le Cabriolet Corsa possèdent le moteur de 182 CV à compresseur et la boîte à 4 vitesses Synchronesh avec levier central.

Pour tous ces moteurs, une seule et même cylindrée: 2684 cm<sup>3</sup>, correspondant à 13,67 CV fiscaux!

Depuis 1959, la Corvair a gardé sa jeunesse. Pour 1965, cependant, sa ligne s'est modifiée: la Corvair a maintenant une forme plus galbée, mieux profilée, plus élégante. Elle possède en outre une nouvelle suspension perfectionnée à quatre roues indépendantes avec voie plus large. Autres nouveautés encore:

**Nouveau**  
le choco-snack  
de Nestlé

un délicieux caramel léger

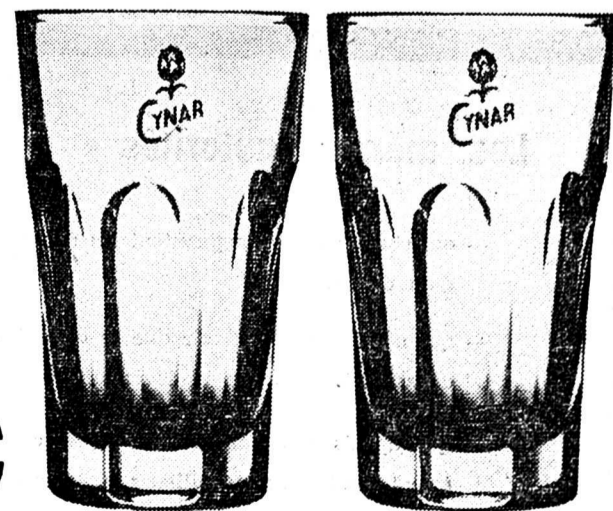
enrobé de rice Krispies et de chocolat au lait



pour tromper la faim  
pour tenir le coup!

Ne trouvez-vous pas que CYNAR servi SEC est tout aussi délicieux? (Servir frais avec un zeste d'orange.) Pour que vous puissiez le servir SEC CYNAR vous offre avec chaque bouteille que vous achetez deux verres pour votre bar à la maison.

**gratis** maintenant  
deux nouveaux verres à **CYNAR SEC**



En vente dans les drogueries, les magasins spécialisés et de comestibles.





Nouveau: trois moteurs au choix: 112, 142, 182 CV  
 Nouveau: montant central escamotable avec les glaces  
 Nouveau: volant de direction ajustable  
 Nouveau: sièges avant séparés  
 Nouveau: aménagement intérieur «Monza» de grand luxe

## CORVAIR 65



Corvaire - Un produit de la General Motors

aménagement intérieur spacieux, tapis épais, instruments parfaitement lisibles, chauffage à grande efficacité.

Une innovation qu'on appréciera en été surtout: les glaces latérales s'éclipsent avec le montant intermédiaire, dégageant une large baie. Tous les modèles possèdent à l'avant

des sièges séparés et un volant réglable à jante en simili-bois, comme les voitures de sport les plus prestigieuses.

Ce caractère sportif exige plus de sécurité aussi: chaque Corvaire est pourvue de ceintures de sécurité; les freins ont été notablement agrandis et renforcés.

Ce qu'elle a gardé, c'est sa conception générale avec *moteur arrière à 6 cylindres refroidis par air*, la répartition judicieuse du poids avec le centre de gravité très bas qui lui confère une tenue de route insurpassable.

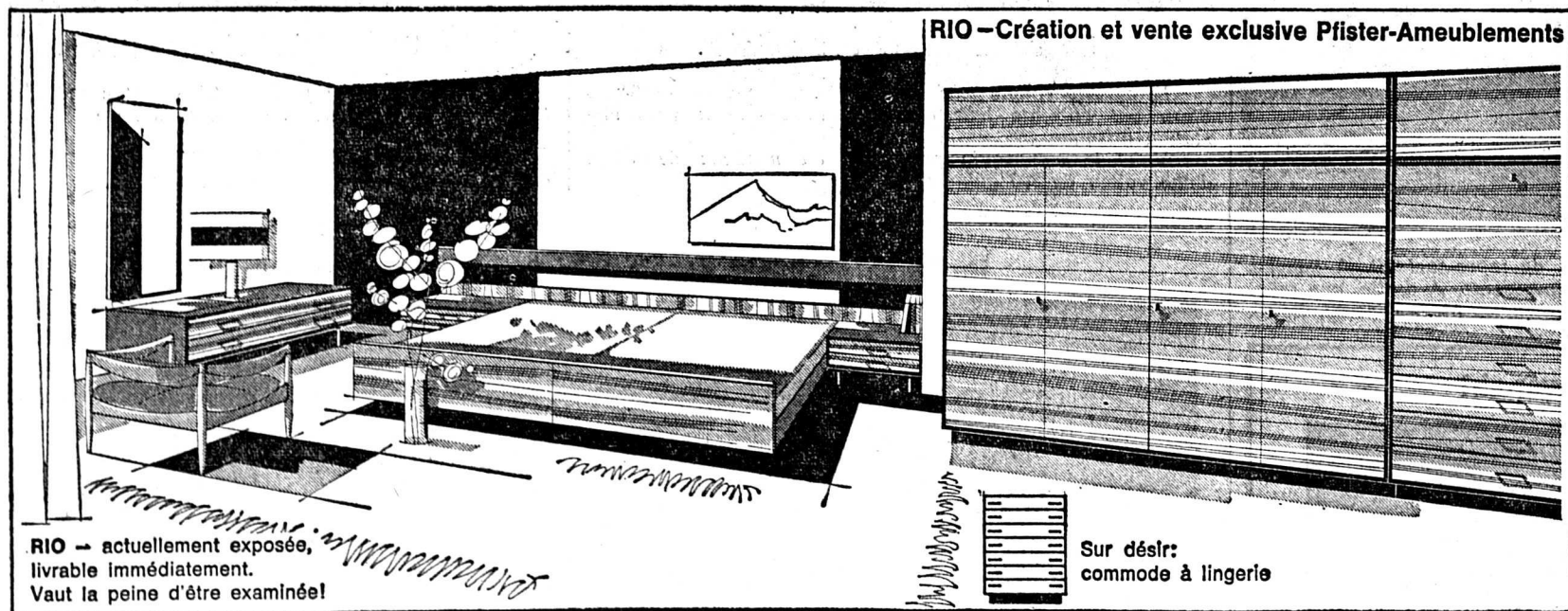
Corvaire 1965: une Corvaire d'une grande année! \*Prix indicatif

# RIO 65

Chambre à coucher rêvée, création PFISTER-AMEUBLEMENTS!

d'une beauté ensorcelante, spacieuse ... et d'un prix incroyablement avantageux!

seulement **1390.-**



RIO - Création et vente exclusive Pfister-Ameublements

RIO - actuellement exposée, livrable immédiatement. Vaut la peine d'être examinée!

Sur désir: commode à lingerie

**Fiancés:** examinez, sans engagement, dans le cadre de notre merveilleuse REVUE DE L'AMEUBLEMENT 64, les riches ensembles RIO! RIO vous offre un maximum de confort à un prix étonnamment économique! Faites la comparaison!

Achats à crédit, plus avantageux chez PFISTER-AMEUBLEMENTS. Acompte minimum et jusqu'à 36 mois de crédit. En outre, la garantie sociale de PFISTER-AMEUBLEMENTS, unique en son genre et sans frais pour le client: suppression des mensualités en cas de maladie de longue durée ou accident; annulation complète de la dette en cas d'invalidité totale ou décès.

### RIO - mobilier 2 pièces

- chambre à coucher, 2 lits, armoire 3 portes
- literie 1ère qualité réglable
- salon-salle à manger complet
- meubles de cuisine nécessaires

Fr. 2950.- seul.

### RIO - mobilier 3 pièces

- chambre à coucher, 2 lits, armoire 4 portes
- literie 1ère qualité réglable
- salon 4 pièces
- salle à manger complète
- meubles de cuisine nécessaires

Fr. 3700.- seul.

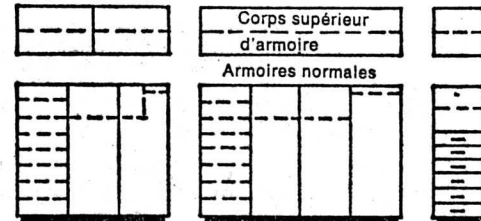
avec armoire 3 portes, normale, franco domicile

- avec armoire normale, 4 portes 1590.-
- Deluxe, 3 portes et corps sup. 1740.-
- Deluxe, 4 portes et corps sup. 1980.-
- Sup. pour armoire-commode 570.-
- armoire-commode avec corps sup. 740.-
- Commode à lingerie 450.-
- éclairage mural 195.-

Exécution des faces en magnifique Zebano de fil transversal, encadrements en acajou Sapelli soigneusement choisis.

Toutes ces variantes sont également livrables en noyer canadien (léger supplément).

- Combinaison d'armoire à choix, adaptation judicieuse à la dimension des pièces. Un grand avantage lors d'un déménagement!



- Double espace de rangement pour la lingerie grâce aux corps supérieurs d'armoires, normales 3 ou 4 portes et armoire-commode.

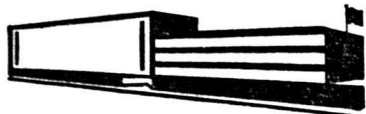
- Les 12 variantes du groupe des lits vous permettent de réaliser votre chambre à coucher dans un aménagement très individuel.

- Pour vos literies de haute qualité: PFISTER-AMEUBLEMENTS, le spécialiste d'avant-garde!

Les plus récentes et les plus belles exclusivités d'Europe se trouvent chez **PFISTER-AMEUBLEMENTS!**

# Pfister ameublements s.a.

LAUSANNE, Montchoisi 5 • Tél. 021/26 06 66  
 Le «Paradis du meuble et du tapis» de la Suisse romande



**P** devant et derrière l'immeuble • Lundi matin ouvert  
 Essence gratuite/billet CFF/taxi en ville pour achats dès Fr. 500.-

**BON**

Prospectus en couleurs avec derniers modèles  
 Prospectus pour un financement mobilier

Je m'intéresse à:

Nom/Prénom: \_\_\_\_\_  
 Rue/No: \_\_\_\_\_  
 Lieu/Ct.: \_\_\_\_\_

20

LA PAGE DE LA FEMME

par SIMONE VOLET

Présentation de mode anglaise  
Printemps-été 1965



CLIVE, nouveau venu dans les dessinateurs de mode londonniens a dessiné ce « SARONG » créée en crêpe soyeux par Ann Milling.

Robe de cocktail, mode italienne



Les couturiers italiens ont lancé deux modèles de robes-cocktail. A gauche, modèle Biki, Milan en tissu vert avec une mante transparente. A droite, une robe-pantalon en coton bleu-ciel et blanc. Mod. Lancetti, Rome.

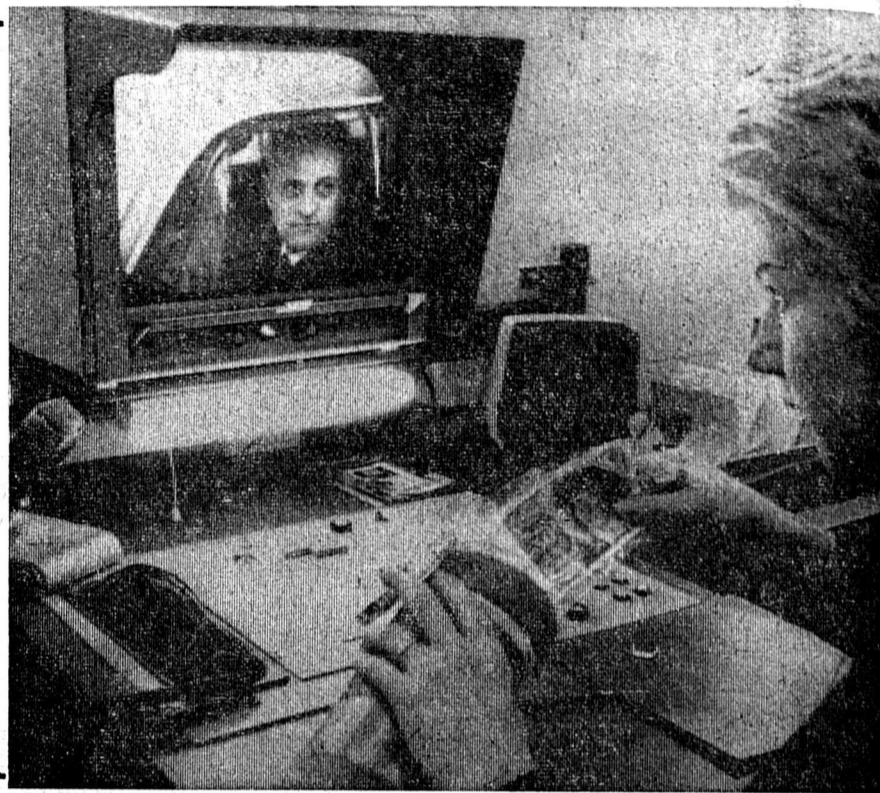
Pas d'âge pour être cover-girl



Il faut débiter tôt dans la vie professionnelle. C'est ce que se sont dit ces « mannequins » en herbe qui ont présenté à Paris la collection 1965 d'une grande maison spécialisée dans l'habillement des jeunes. Notre photo montre: les ravissants jeunes mannequins mettent en valeur les modèles de DOMINIQUE, qu'il s'agisse de modes balnéaires ou des robes de « cérémonies ».

De l'argent  
par self-service

La caisse d'épargne de la ville de Cologne vient d'installer un guichet self-service devant une de ses filiales. Les clients pressés jubilent. Sans sortir de leur voiture, ils peuvent retirer l'argent désiré. Il suffit pour eux d'envoyer un chèque à la caissière par pneumatique et la somme correspondante leur est fournie par la même voie. Client et caissière se voient réciproquement sur un écran et peuvent se parler à l'aide d'une installation spéciale.



Un vison valant 800 guinées

Le célèbre couple modéliste de fourrures René et Bruno Stern ont présenté leur collection dernièrement dans une station grisonne. Voici le mannequin présentant un manteau de vison d'une valeur de 800 guinées.



Une présentation Chombert

Le grand fourreur parisien Chombert a présenté sa collection sur la place de la Concorde à Paris. Voici un de ses modèles « Vacances à Monte-Carlo », châte en autruche et vison violet « Saga ».

Un jeune sculpteur danois Erik Gronborg expose à Paris



Gronborg a été le lauréat de la ville de Paris à la Biennale qui s'est déroulée à l'automne de 1963 au Musée d'Art Moderne. Il a complété sa formation en travaillant la sculpture durant trois ans, à l'Université de Berkeley.... Voici l'une de ses œuvres: LA MERE UBU, sculpture en bois dur.

# VALAIS ECHOS DU VALAIS ECHOS DU

## DU BORD DU LAC A SAINT-MAURICE

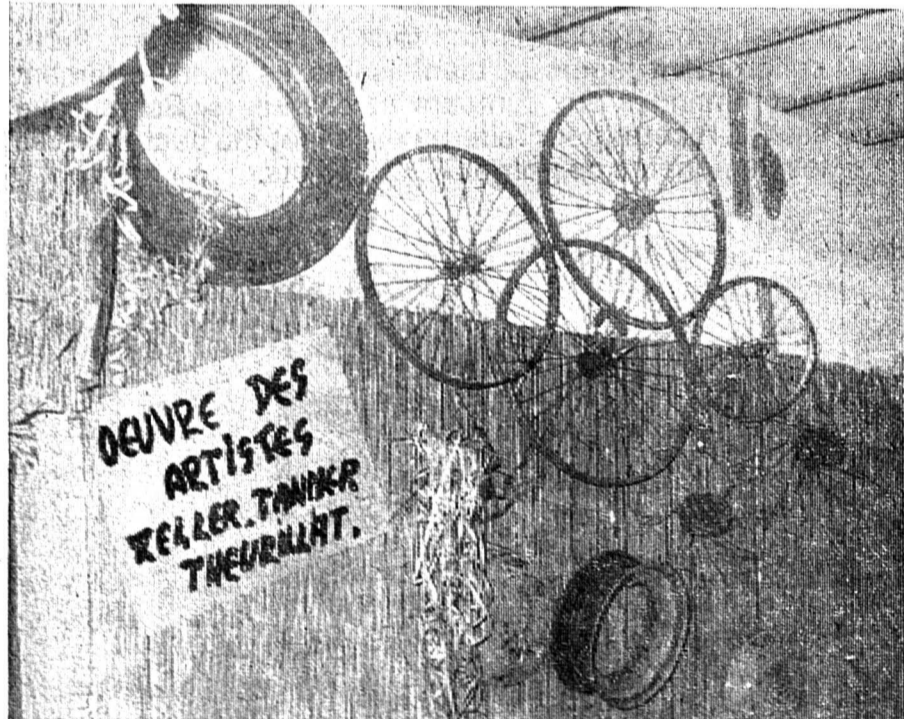
### La presse reçue par le PRINCE CARNAVAL



La troupe des «Marcellini & Cie» n'a rien à envier aux clowns les plus célèbres. A eux seuls, ils sont capables d'amuser, de rire et de faire rire, n'importe quel public, des heures durant.

MONTHEY — Les représentants de la presse ont passé une soirée avec le Prince Carnaval et son Conseil des ministres, mercredi. Ce fut quelques heures d'excellent délassement aussi bien pour les gens de plumes que pour les organisateurs de ces festivités qui sont au point.

Tandis que le ministre de l'information Kametran renseignait la presse sur les derniers préparatifs, un groupe de musiciens de l'Harmonie s'en vint donner une aubade fort appréciée des participants; le Pimpocaille nocturne était en branle. Quelques masques apparurent alors entraînant avec eux tout le mystère qui s'en dégage, charriant chacun. Quant à la troupe des «Marcellini & Cie», ce fut un régal que d'assister à ses facéties qui tiennent de Grock, des Cavalini et autres Fratellini.



Nous avons découvert une exposition, genre «machine à Tinguely» qui, selon les indications, serait due à la collaboration des artistes montheysans d'avant-garde qui ont nom: Zeller, Theurillat et Tanner.

## MARTIGNY ET LE PAYS DES DRANSES

### ECHOS DE LA FARRAZ

Réunion de la J.R.

La société de Jeunesse radicale locale vient de tenir ses assises dans la grande salle de l'Abeille. Elle compte toujours plus de nouveaux adhérents au point d'être l'une des plus importantes sections cantonales.

Le point principal de l'ordre du jour comportait le renouvellement du comité. Sont donc élus Marcel Crettaz, président, Gay César-Albert, Jordan Gilbert, Morand André, Pattaroni Guy. Voilà une belle phalange de fervents politiques à qui est confiée la tâche de maintenir le niveau du parti dans la vieille citadelle radicale qu'ils représentent.

Au cours de l'assemblée, Me Jean Vogt, député, présenta un exposé reflétant les travaux de la dernière législature du Grand Conseil.

### Assemblée de la fanfare l'Abeille

La fanfare l'Abeille, sous la présidence de son dévoué musicien Luc Philippoz, a également siégé. Les éloges de cette société ne sont plus à faire; les éclatants succès qu'elle remporte sont le reflet de la grande sympathie qu'apportent ses membres à la cause qu'ils défendent.

La confiance est à nouveau reportée sur M. Philippoz comme président, quant aux autres membres du comité qui sont nommés pour deux ans, il s'agit de MM. Martial Meizoz, vice-président, Marcel Bessard, caissier et André Reuse, Marius Bazzoni, Gilbert Jordan, Marcel Crettaz, Charly Morand, Francis Crettenand. M. Marcel Lambiel est confirmé dans ses fonctions d'archiviste et remercié pour l'excellent travail accompli.

Le concert annuel de la société a été fixé au 27 mars prochain et la sortie aux Mayens-de-Riddes, le 15 août. M. Emile Bertona, le distingué directeur de la partie musicale, fait étalage du programme de cette saison en commentant d'une manière appropriée chaque œuvre choisie qui est pleine de richesse et de poésie; grâce à cet excellent directeur, bien des difficultés sont aplanies; souhaitons donc qu'il reste encore longtemps au commandement

— Mado —

### Cours de ski des écoles de Martigny

MARTIGNY — Contrairement à ce qui a été annoncé, le rassemblement des élèves participant au cours de ski des écoles de Martigny n'aura pas lieu sur la place Centrale mais dans la cour du Collège communal de Martigny-Ville.

### Votations fédérales du 28 février 1965

(Arrêtés fédéraux concernant la lutte contre le renchérissement)

Martigny — Les heures d'ouverture du scrutin sont fixées comme suit:

Samedi 27 février 1965, de 12 h. à 13 h.

Dimanche 28 février 1965, de 10 h. à 12 h.

Il est rappelé que les citoyens sont invités à consulter les listes respectives des citoyens habilités à voter soit au bureau de Martigny-Ville, soit au bureau de Martigny-Bourg.

L'Administration

### Un grand chirurgien à Martigny

MARTIGNY — Mercredi soir, les rotariens martigneraux réunis nombreux à l'Hôtel du Grand-Saint-Bernard, ont accueilli un hôte de marque, le chirurgien Charly Hahn, privat-docent à l'Université de Lausanne qui a brillamment parlé de la chirurgie à cœur ouvert, des différents progrès accomplis dans ce domaine très particulier où l'on fait des miracles, des possibilités actuelles. L'éminent praticien a en outre parlé des progrès qui pourront encore être faits dans la chirurgie cardiaque dans les années à venir.

## SUS AU VACARME

MARTIGNY — M. Em. Berreau avait avec raison il y a quelque temps, dans les colonnes du NR flétri vertement les cracheurs de gaz au volant, ceux qui empestent l'air de nos localités avec un sans-gêne d'autant moins excusable qu'il est inutile, mais sciemment voulu. Ceux là mériteraient qu'on leur mette le nez sur leur tuyau d'échappement.

Il y a aussi une autre catégorie d'imbéciles (le mot n'est pas trop fort) qui devront un jour ou l'autre être mis au pas: ce sont les cracheurs de vacarme, ceux qui ne savent pas démarrer sans faire le plus de bruit possible. Et ce ne sont parfois pas les plus novices, les rouleurs du dimanche qui se distinguent dans ce genre de performances. Si vous avez le malheur d'habiter à un carrefour avec feux de croisement, vous pouvez, des nuits entières vous délecter du passage sous vos fenêtres des taxis de chez nous. Vous les entendrez pétarader sur tout le parcours de l'avenue de la Gare. Les motards en font autant.

Lorsqu'on observe le comportement au volant dans les villes comme Lausanne ou Berne, on est agréablement surpris de constater comment, (avec la peur du gendarme, bien sûr) on peut rouler sans bruit et sans échappements de gaz excessifs. Il n'y a que chez nous, en Valais, que tout est permis: intoxicquer les poumons de la population et lui casser les oreilles pour bien faire remarquer qu'on sait faire ronfler son moteur. Ce n'est plus de décibels qu'il s'agit ici, mais bien de myriabels ou de mégabels, comme on voudra...

Il faudra bien tôt ou tard que nos autorités sortent les mains des poches et prennent les mesures qui s'imposent pour mettre à la raison ce 5% d'humains inhumains. Le 95% de la population y a bien droit.

Leur rôle n'est-il pas de veiller au bien-être général? Maintenant que les voilà élues pour quatre ans, elles n'ont plus à se gêner.

Un citoyen.

## Répartition des charges communales à FINHAUT

VOUILLOZ Georges, président: administration générale, affaires extérieures, instruction publique et police.

LONFAT Emmanuel, vice-président: finances et hygiène publique.

Remplaçant: Lugon Moulin André. LUGON Hermann, conseiller: services des eaux et du feu, affaires militaires, économie de guerre.

Remplaçant: Lugon Moulin Léonce. LUGON MOULIN André, conseiller: travaux publics, canalisations, éclairage public.

Remplaçant: Lugon Hermann.

LUGON MOULIN Léonce, conseiller: forêts, agriculture, œuvres sociales.

Remplaçant: Lonfat Emmanuel.

EMPL  
Employés et services  
Secrétaire-caisse: Gay des Combes Jean d'Armand; Vouilloz Michel, remplaçant.

Huissier publicateur: Lugon Adrien. Forestier de tirage: Coquoz Benoît. Garde-champêtre: Coquoz Claude.

Inspecteurs du bétail: Chappex André, principal; Coquoz Claude, remplaçant.

Inspecteurs des viandes: Chappex André, principal; Gendarme de station, remplaçant.

Directeurs des travaux: Lugon Eugène pour Finhaut, principal; Coquoz Claude pour Finhaut, remplaçant. Gay-Crosier Gérard pour Giétruz. Roux Philomin pour Chatelard.

Service des eaux: Lugon Moulin Aimé, Chappex André, Hugon Oswald, Gay-Crosier Gérard.

Service électrique: Lugon Moulin Aimé, Goumand Ulysse, Gay-Crosier Henri, Hugon Oswald.

Experts locaux: Gay-Crosier Gérard, Lugon Moulin Amy, Hugon Oswald.

Commission scolaire: Vouilloz Georges, président, Chanoine Michellod, Gay des Combes Henriette.

Commission de taxes: Gay des Combes Jean d'Armand, Gay-Crosier Gérard, Gay-Crosier Justin.

Remplaçant: Gay des Combes Jean-Claude.

Commission du feu: Lugon Hermann président, Hugon Oswald, Gay des Combes Jean.


Commission des constructions: Vouilloz Georges, président, Lugon Moulin André, Lugon Moulin Léonce.

Commission forestière: Lugon Moulin Léonce, président, Lonfat Emmanuel Hugon Olivier.

Commission d'impôt: Mr. Sierro, Service des Contributions, Lonfat Emmanuel, Gay des Combes Jean d'Armand, Vouilloz Maxime.

Cdt. corps des S.P.: Gay des Combes d'Armand.

Adjudant corps S.P.: Gay-Crosier Gérard.



Restaurant  
Brasserie  
Bar  
Carnotzet  
de  
l'hôtel Pierre des Marmettes  
MONTHEY  
Tél. (025) 4 15 15  
Grand parc auto  
Dir. J. Herzog

### Fracture de jambe

CHAMPERY — Une dame d'origine anglaise, qui skiait dans la région de Planachaux, a fait une mauvaise chute. Elle a été hospitalisée avec une fracture de jambe.

LES GIETTES s/MONTHEY  
ON Y SKIE  
avantageusement et sans attente le SAMEDI et le DIMANCHE  
Deux téléskis - Parc - Restaurant

C. TAXATEURS COMMUNAUX  
Salvan: MM. Coquoz Joseph, Gay Edouard.  
Granges: Décaillet Marcel, Coquoz Henri.  
Marécottes: Dérivaz Arthur, Délez René.  
Trétien: Gross Léon, Gross Rémy.

### Pourquoi

la production du FUMOR (fumier artificiel séché à base de pépins de raisin avec adjonction de matières fertilisantes N.P.K.) a doublé en 3 ans?

### Aux utilisateurs de répondre :

(Quelques cultivateurs parmi les innombrables qui ont tenu d'exprimer leur satisfaction)

C'est avec un réel plaisir que je vous exprime toute ma satisfaction quant à la qualité des engrais livrés par votre maison, j'ai pu constater, malgré l'année sèche, une très nette reprise de végétation dans une vigne quelque peu malingre toutes ces dernières années, malgré d'autres engrais et ceci grâce à Biocult.  
Je puis également recommander l'emploi de Fumor qui, appliqué selon vos prescriptions, donne de très bons résultats.

Alex Muriset, député  
Président d'honneur de la S.C.N.V.

Les expériences faites avec le Fumor dans les cultures de rosiers ont été très concluantes, et je puis le recommander en toute confiance. Les essais, faits dans les vignes, pépinières, fruitières, ainsi que bégonias en couche ont également été très satisfaisants. Je puis le recommander en toute confiance à tous mes collègues horticulteurs, pépiniéristes et viticulteurs.

Walter Johner  
Pépinière et roseraie  
Môtier-Vully

Je pense vous faire plaisir en vous disant que je suis enchanté de votre engrais Fumor et ne manquerai pas de vous en acheter par la suite. J'ai eu le plaisir de le recommander à mes connaissances et je vous serais reconnaissant de m'envoyer des prospectus à remettre à l'occasion. Cela vous intéresserait-il que je prenne des commandes? J'aurais même assez de place si vous trouvez avantageux de faire un petit dépôt dans notre région. Veuillez agréer, Messieurs, avec mes remerciements mes salutations les plus empressées.

A. Droz, technicien  
La Conversion

### Parce que :

En utilisant env. 2000 kg de Fumor à l'hectare, vous apportez à votre sol les matières organiques indispensables à son entretien ainsi que des matières minérales en surplus, soit :

- au minimum : 720 kg de matières organiques choisies
- 40 kg d'azote pure (correspondant à env. 200 kg d'ammoniaque 20,5%)
- 60 kg d'acide phosphorique (correspondant à env. 330 kg de superphosphate 18%)
- 60 kg de potasse pure (correspondant à env. 200 kg de potasse 30%)

### Cultivateurs :

Vous êtes les mieux placés pour juger si vous devez OUI ou NON encore ajouter des engrais minéraux au FUMOR. Vous êtes, en définitive, aussi les seuls juges à pouvoir calculer vos prix de revient et de comparer en tenant compte également des frais d'épandage, ou FUMOR ou FUMIER FRAIS + ENGRAIS MINÉRAUX. Il y a plus d'une solution. A vous de choisir la meilleure!

Le prix des engrais a passablement haussé au cours des dernières années. Malgré cela, nous maintenons nos anciens prix, du fait de la forte augmentation de la fabrication du FUMOR.

Grâce aux nouvelles installations, la structure du FUMOR sera encore plus fine dès maintenant. FUMOR, la solution idéale pour la vigne, les cultures maraichères et horticoles.

### DEPOSITAIRES :

- |                      |  |                      |                               |
|----------------------|--|----------------------|-------------------------------|
| <b>Ardon</b>         | Société coop. de consommation<br>Société coop. « La Ménagère » | <b>Martigny</b>      | Darbelle Edouard              |
| <b>La Bâtie</b>      | Bochatay L.  | <b>Miège</b>         | Albrecht Alb.                 |
| <b>Bovernier</b>     | Cottier Jérôme   | <b>Monthey</b>       | Société de laiterie           |
| <b>Bramois</b>       | Coopérative fruitière  | <b>Riddes</b>        | Cercle agricole               |
| <b>Chamoson</b>      | Coudray Robert   | <b>Saint-Léonard</b> | Société coop. de consommation |
| <b>Champlan</b>      | Mabillard Pierre   | <b>Saint-Séverin</b> | Balet Maurice                 |
| <b>Charat</b>        | Cretton Alfr. & Fils   | <b>Saillon</b>       | Dessimoz Pierre               |
| <b>Conthey-Place</b> | Udry Marc  |                      | Bertholet Maxime              |
| <b>Erde-Conthey</b>  | Germanier Gabriel  | <b>Savoie</b>        | Roduit Antoine                |
| <b>Fully</b>         | Agence agricole  | <b>Saxon</b>         | Tacchini A.                   |
|                      | Boson A.   |                      | Coopérative Florescat         |
|                      | Bovio Jos.   | <b>Sensine</b>       | Gaillard-Bovio L.             |
|                      | Bruchez Willy  | <b>Sierre</b>        | Duc Fr.                       |
|                      | Coopérative fruitière  |                      | Coopérative fruitière         |
|                      | Mottier-Darbelle A.  | <b>Signèse</b>       | Salamin Martin                |
|                      | Société d'agriculture  | <b>Vens-Conthey</b>  | Coopérative de Signèse-Ayent  |
|                      | Coopérative Union  | <b>Vétroz</b>        | Gay Benjamin                  |
| <b>Leytron</b>       | Société coop. de consommation                                  |                      | Coopérative Concordia         |
|                      |  |                      | Coopérative Union             |

Fabrique d'engrais Cortaillod-Neuchâtel  
**Max Bachmann**  
Téléphone (038) 6 45 95



## Une boisson vraiment populaire

Le Café de malt Kneipp - qui convient si bien à jeunes et vieux - est une boisson vraiment populaire. Il est préparé avec de l'orge pure selon la recette originale du curé Seb. Kneipp.



Le cornet de 500 g, déjà moulu, ne coûte que fr. 1.45



## Café de malt KNEIPP

c'est du Thomi + Franck - c'est fameux!



**Prêts**  
rapides  
discrets  
sans caution

**Banque City**  
Tél. 58, Zurich  
Tél. 051 25 87 78

Le freinage de la conjoncture n'a eu qu'un seul effet pour le paysan, à savoir l'augmentation du taux hypothécaire. S'il prétend vouloir reporter cette hausse sur les prix des produits agricoles, on le traitera de fauteur de renchérissement.

Arrêté sur les constructions. Votez NON

CAC

## Un des meilleurs! Ramoneur de gorge DISCH

Ils calment et soulagent la toux et l'enrouement. Particulièrement légers et bienfaisants, ils sont également recommandés aux fumeurs et chanteurs. Sur chaque sachet, recette pour faire un excellent thé pectoral avec les Ramoneurs de gorge DISCH. 75 cts.



T&D

L'hebdomadaire illustré qu'on attend



et qu'on lit avec plaisir

Nouvelle formule

CCP 19 - 7001

Il coûte la bagatelle de Fr. 12.- par année

## Charpente pourtrason et planches

En parfait état, provenant de démolitions et de l'Exposition, à vendre.  
P. Vonlanden, Lausanne, tél. 24 12 88

P 1936 L

**Quincaillerie M. Stoupel**

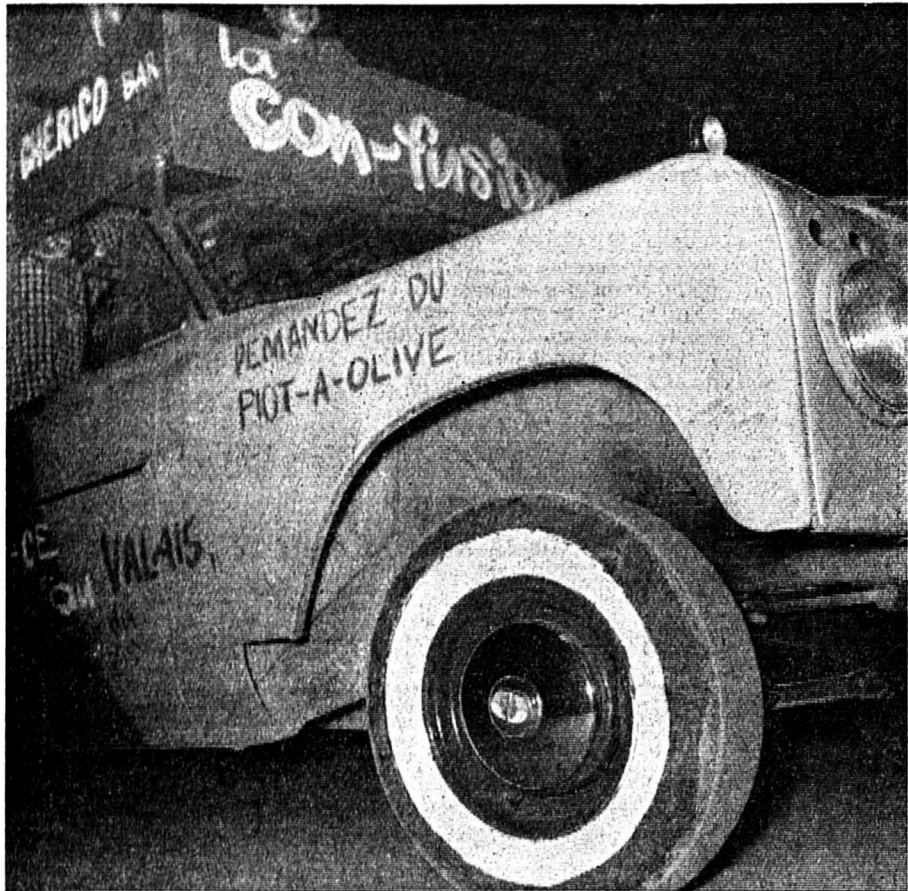
Articles de pêche - Camping  
VILLENEUVE (Vd) - Tél. (021) 90 10 33  
P 98628 L

# VALAIS ECHOS DU VALAIS ECHOS DU

## MARTIGNY ET LE PAYS DES DRANSES

### CARNAVAL MARTIGNERAIN

# Démarrage sur les chapeaux de roues



MARTIGNY — C'est le cas de le dire puisque Sa Majesté, défunte, placée sur un véhicule automobile, ranimée à force de piqûres et de transfusions est arrivée un peu titubante encore au Bourg, sa seigneurie, au milieu de ses sujets fidèles et entourée de sa cour.

Ce fut dès lors la ruée dans les bistrotts décorés.

Un démarrage sur les chapeaux de roues.

Quant au coup de frein final, on le donnera mercredi soir prochain, devant le Tunnel, lorsqu'on incinérera la Poutratze.

Puis, pendant quarante jours... on ira faire la noce ailleurs.



# Carnaval et ses dangers

MARTIGNY — Il est des gens qui n'ont encore rien appris : malgré l'abaïssement à 0,8 pour mille du taux punissable d'alcool dans le sang, malgré la menace d'emprisonnement, malgré l'inévitable retrait du permis de conduire pour deux mois au moins, ils ne peuvent renoncer à consommer de l'alcool avant de se mettre au volant de leur voiture. Ceux-là même qui ont déjà été «brûlés» se comportent comme si l'expérience ne leur avait rien appris et pourtant la sanction est plus sévère en cas de récidive : privation de liberté sans sursis, publication officielle du jugement et retrait du permis de conduire pour une année au moins. Carnaval est à nos portes. Les us et

coutumes semblent être plus forts que certaines contraintes dictées par les circonstances. Pour beaucoup, Carnaval sera une «pierre de touche», une rude épreuve pour la fermeté de leur caractère. Certains fêtards irréductibles ne manqueront pas d'alléguer que quelques verres de bon vin ne les empêcheront pas de rentrer chez eux, en toute sécurité, en conduisant leur voiture, s'ils «font bien attention». Notre dessein n'est pas de les sermonner. Mais tout le monde sait que «celui qui boit ne conduit pas!» et que «celui qui conduit ne boit pas!»

Pour l'avoir oublié un moment, l'automobiliste dont nous vous racontons l'histoire authentique en a supporté les conséquences :

Après la fermeture de l'auberge, cet automobiliste, en état d'euphorie, a pris le chemin du retour à son domicile. Sur la large route qu'il suit, se trouve un malencontreux potelet lumineux, signalant la présence d'un refuge pour piétons. Mais l'automobiliste, lui, voit tout à coup, indistinctement, DEUX potelets se précipiter à sa rencontre! «Comme il se doit, il prend ses «dispositions» pour passer entre les deux obstacles. Résultat : potelet déraciné, voiture démolie, conducteur grièvement blessé! Commentaires inutiles!



## Emma Vouilloz n'est plus

FINHAUT — Mme Emma Vouilloz, veuve de Casimir Vouilloz, ancien président de la commune et ancien député au Grand Conseil, vient de s'éteindre au bel âge de 86 ans. Elle eut un accident il y a 2 mois et se cassa le col du fémur. Pour cette raison elle fut hospitalisée à la clinique St-Amé à St-Maurice. Sa nature robuste, faisait penser il y a peu de temps qu'elle s'en tirerait fort bien. La Providence en a décidé autrement.

La défunte fut une épouse modèle, secondant efficacement son époux, ruraliste postal, qui occupa de longues années durant, plusieurs charges publiques. D'une foi profonde elle éleva ses 4 garçons, dont le cadet est pour une 2e période président de la commune, selon les principes chrétiens, leur forgeant une âme forte et généreuse.

Trois de ses enfants ayant fondé une famille, Mme Vouilloz habita depuis fort longtemps à Martigny où elle tint le ménage du fils resté célibataire. Sociable et dynamique elle se fit rapidement de bonnes relations. Vive de nature, avant la répartition promise bien qu'un peu souve-au-lait, elle était discrètement charitable.

Beaucoup de Fignolains descendus à Martigny ont pu apprécier cette qualité du cœur. Ce n'est pas en vain qu'on frappait à sa porte. Elle était toujours prête à rendre service, et l'appartement Vouilloz fut souvent la maison de la providence.

Extrêmement alerte tant au physique, que par l'esprit on ne lui donnait son âge jusqu'à ces derniers temps où des malaises l'avaient contrainte à diminuer sa grande activité. Après une vie bien remplie, elle est allée recevoir la récompense éternelle promise aux âmes droites. A ses fils, à sa famille dans l'affliction, nous présentons notre sympathie attristée.

J. B.

## VAL D'AOSTE

### Vers une première hivernale

VALSAVARANCHE — Hier soir, trois guides de Valsavaranche, Aimable Blanc, Primo et Ilvo Berthod, sont partis, vers 19 heures, pour tenter la première ascension hivernale de la paroi Nord du Mont-Clair (3544 m) dans le massif du Grand-Paradis. Arrivés au refuge Victor-Emmanuel, ils y ont passé la nuit. Ce matin, la cordée entreprit la traversée du glacier situé en contre-bas puis se sont attaqués à la paroi haute de 600 m. D'après les dernières nouvelles parvenues de Valsavaranche, on espère que les trois guides termineront leur ascension demain à midi.

### Impôt fédéral pour la défense nationale

L'administration cantonale de l'impôt pour la défense nationale communale :

A partir du 1er mars 1965, des invitations au paiement de l'impôt pour la défense nationale 1964 seront envoyées aux contribuables. Il convient de préciser à ce sujet ce qui suit :

1. Il s'agit de la 2ème tranche de l'impôt de défense nationale 12ème période dont l'échéance est fixée au 1er mars 1965 avec délai de paiement de 30 jours. Si au 1er avril 1965 le montant dû n'est pas acquitté, il porte intérêt au taux de 3%.
  2. Les impôts payés en 1964 concernaient l'année 1963, de sorte que pour les contribuables qui ne sont pas acquittés de la totalité de l'impôt de défense nationale 12ème période, l'impôt 1964, reste encore dû.
  3. Pour les contribuables qui n'ont pas payé la 1ère tranche de l'impôt de défense nationale 12ème période, le rappel qui sera envoyé portera sur les années 1963 et 1964. A l'impôt 1963 s'ajouteront les intérêts de retard au taux de 3% dès le 1er mai 1964.
- L'Administration cantonale de l'impôt pour la défense nationale Sion, le 28 février 1965.

### Apiculture : La Fédération valaisanne à Morgins le 28 février

La Fédération valaisanne d'apiculture qui compte 8 sociétés affiliées avec un effectif de plus de 700 membres aura son assemblée annuelle des délégués le dimanche 28 février à Morgins.

La plupart des apiculteurs valaisans sont membres d'une société. Nous invitons les apiculteurs qui ne sont pas encore affiliés à notre organisation à demander les conditions de l'adhésion à un comité de district ou au secrétaire de la fédération aux Marécottes qui se feront un plaisir de les renseigner sur le but de l'Association et les avantages qu'elle procure à ses membres.

### Sessions pour fiancés

SION — Nous rappelons aux fiancés du Valais central que la session de préparation au mariage commence le mercredi 3 mars, à 20 h 15, à Sion (Ecole secondaire des garçons, près de La Matze). Nous invitons les fiancés à s'y rendre nombreux.

## SION ET LE CENTRE

### Sion au secours du Tessin

Un feu de forêt s'est déclaré dans la région de Lodrino au Tessin! On a fait appel à nos pilotes. M. Martignoni est parti à 17 h. à bord du Pilatus.

### Début d'incendie

AYENT — Un incendie, dû à l'explosion d'un fourneau à mazout, s'est déclaré hier à la maison de Mme Vve Joseph Morard. Les pompiers alertés réussirent à maîtriser le feu. Les dégâts s'élèvent à 3000 francs environ.

### Accidents de skis

SION — M. Clovis Théoduloz, âgé de 28 ans, de Veysonnaz, qui skiait dans la région de Thyon, s'est fracturé la cheville.

— M. Edmond Volken, de Vettingen, s'est déchiré les ligaments de la cheville également.

## Carnaval 1965

Martigny

Tous les GRANDS BALS au Casino ETOILE



Ambiance traditionnelle

**Samedi 27 Dimanche 28** dès 20 h. 30  
Raoul Schmassmann Trompette de l'orchestre variétés de radio Genève, dirige le réputé ensemble

**The Blue Boys** et ses 7 solistes

**Mardi 2 mars**  
Le plus grand **BAL MASQUE** avec **GIL SUGAR** le dynamique orchestre du Carnaval 1964

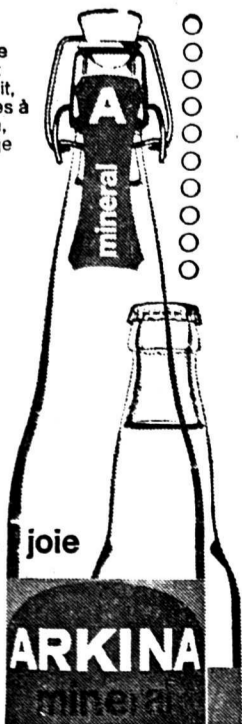
Fr. 4.- à tous les bals

Les masques : entrée libre

ATTENTION : Samedi à 15 h.

THE-CONCOURS D'ENFANTS

Boissons de table aux jus de fruits : ananas, grapefruit, abricot, limonades à l'arôme de citron, framboise, orange



source de joie

Eaux Minérales ARKINA S.A. Yverdon-les-Bains

# Stalden Multipack

## 2 boîtes de Crème au chocolat

1.40  
+ 1.40

~~2.80~~

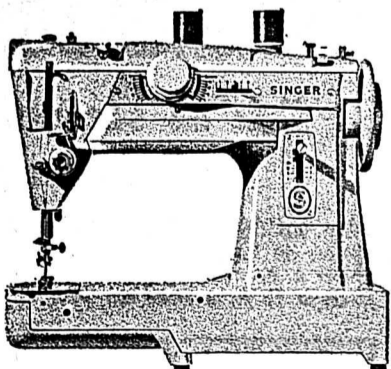
seulement 2.50



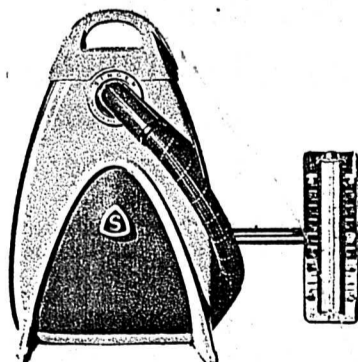
BEC-5

Singer, fière à juste titre de ses machines à coudre qui sont les plus vendues au monde, vous offre maintenant d'autres machines et appareils ménagers dont elle garantit sa qualité traditionnelle. Rappelez-vous donc que Singer n'offre pas seulement des machines à coudre!

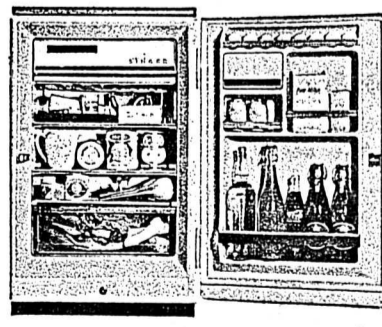
## SINGER



Modèles zig-zag à partir de Fr. 595.-



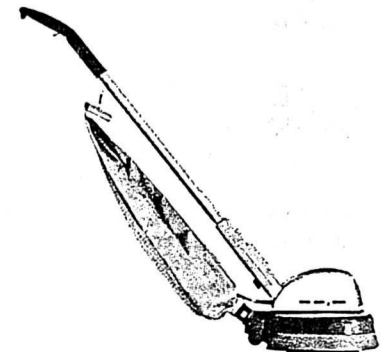
„Golden Glide” avec brosse battante Fr. 398.-



Réfrigérateurs à compression 135, 170 et 210 litres à partir de Fr. 575.-



3 modèles à partir de Fr. 296.-



Cireuse à trois brosses Fr. 445.-

Renseignements et démonstration chez:

L. Demierre, avenue de la Gare, Martigny

**BAS PRIX + QUALITE**  
c'est connu depuis 15 ans

chez **WURTH** RENENS

Renens-Croisée - Téléphone (021) 34 36 43

### EN GRANDE VEDETTE SELF-SERVICE

notre article réclame : 1 divan-lit 90 x 190 cm, 1 protège-matelas, 1 matelas à ressorts (garanti 10 ans), 1 duvet, 1 oreiller et 1 couverture de laine, les 6 pièces Fr. 198.- (pris au magasin). Avec tête mobile, Fr. 218.-.

### 1 LIT DOUBLE

soit 2 lits superposables, 2 protège-matelas et 2 matelas à ressorts (garantis 10 ans), Fr. 268.-; avec tête mobile, Fr. 298.-.

### TAPIS :

très joli milieu bouclé, fond rouge, vert ou anthracite 160 x 240 cm Fr. 48.- (même article 190 x 290 cm., Fr. 68.-); très belle moquette coton, fond rouge ou beige, dessins Orient, 190 x 290 cm, Fr. 90.-; moquette laine, fond rouge ou beige, dessins persans, 190 x 290 cm., Fr. 150.-; tour de lit 3 pièces, moquette fond rouge ou beige, dessins Orient, Fr. 65.-. Très belle pièce haute laine, dessins afghans, 240 x 330 cm, Fr. 250.-.

### ARMOIRE :

2 portes, rayon et penderie, Fr. 135.-, 165.-, 195.-, 250.-, 3 portes, Fr. 340.-.

### COMMODOE :

tout bois dur, teinté ou naturel, 3 tiroirs, Fr. 135.-; 4 tiroirs Fr. 165.-; 5 tiroirs, Fr. 195.-.

### SALON :

3 pièces : 1 canapé et 2 fauteuils, Fr. 175.-, 350.-, 450.-, 580.-, 750.-.

**SUPERBE ENTOURAGE DE DIVAN**, noyer pyramide, coffre à literie, 2 portes et verre filet or, Fr. 250.-. Autres modèles, Fr. 185.-, 215.-.

### TROUSSEAU :

Prix choc, 81 pièces, Fr. 450.- (sur demande : offre détaillée). En réclame, notre mobilier complet « POPULAIRE », livraison franco.

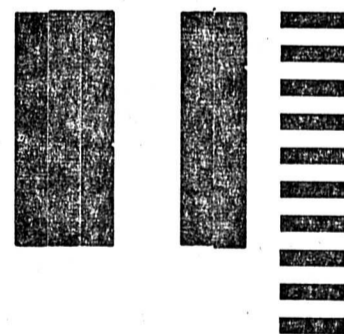
### CHAMBRE A COUCHER :

1 armoire 3 portes, 1 coiffeuse avec miroir, 2 lits jumeaux, 2 tables de nuit, 2 sommiers tête mobile, 2 protège-matelas, 2 matelas à ressorts (garantis 10 ans); **salle à manger** : 1 buffet avec vaisselier, bar et argentier, 4 chaises, 1 table à 2 rallonges; **salon** : 1 canapé côtés rembourrés et 2 fauteuils assortis, tissu 2 tons : rouge et gris; (cadeau : 2 duvets, 2 oreillers, 2 traversins); total : 26 pièces. Fr. 2600.-.

### INCROYABLE MAIS VRAI !

P.-S. -- Importation directe tables de cuisine pieds chromés dessus formica rouge ou jaune, 1 tiroir, avec rallonges, dimensions fermée 60 x 90 cm ouverte 60 x 130 cm, Fr. 128.-; fermée 70 x 100 cm., ouverte 70 x 150 cm., Fr. 155.-.

Tabourets 4 pieds Fr. 17.-. Chaises Fr. 32.-.



Dactylographie

Photocopie

Tirages aux duplicateurs

Plaques adresses

Tenue de secrétariat

## ADRESSE - SERVICE

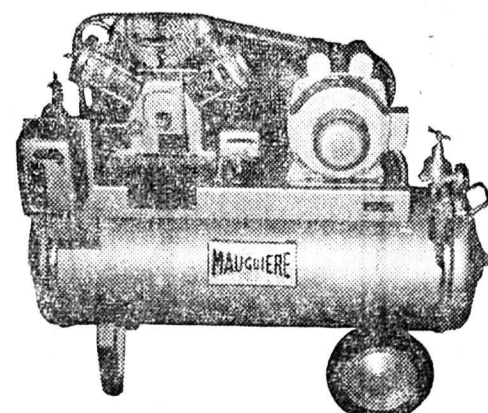
### MARTIGNY

Bâtiment du Chavalard

Tél. (026) 6 06 97

P 66 S

### Compresseurs Mauguère



Gamme très étendue, à partir de Fr. 720.-, fixe ou mobile.

Monophasé, triphasé ou avec moteur à essence.

Avec tous les accessoires : pistolet de peinture, de mazoutage, de gonflage, réservoir de peinture, équipements pour toutes projections, etc.

Demandez offres à :

**Tectomat S.A.**

Quai 145

1844 Villeneuve

Tél. (021) 60 16 58

**Carnaval**

Location de beaux et nouveaux costumes soignés.

Mme E. Frachebourg, couture, Saxon.

Tél. (026) 6 25 74  
P 27108 S



**LAINES**

à Fr. 1.50 - 1.75  
1.85

par 10 pelottes  
Choix - Qualité  
Grand stock

**«A L'ARLEQUIN»  
MARTIGNY**

Av. de la Gare 40  
Tél. : (026) 6 19 93  
P 715 S

**Fromage**

Tout gras, Fr. 4.90  
le kilo.

G. HESS

Fromages  
4511 Horriwil (So)  
P 320 Sn



Vente exclusive des Meubles Glass.

**Contemporaine -  
la paroi-bibliothèque racée  
et fonctionnelle**

combinaison «sur mesure» par le jeu d'éléments de différentes dimensions. Cette paroi-bibliothèque crée dans votre living, votre salon ou votre bureau un climat de haut standing. Paroi en 60 ou 120 cm de largeur, 171 ou 215 cm de hauteur. Exécution en teak, noyer ou palissandre. Utilisation polyvalente: bibliothèque, secrétaire, bar, vaisselier, niche TV, etc.

Livraison franco et montage à domicile. Facilités de paiement. Remboursement des frais de train ou plein d'essence gratuit pour tout achat de fr. 500.- et plus.

Meubles Glass S.A., Galeries Ste-Luce, Petit Chêne 27-29 et Place de la Gare 4, Lausanne

# Meubles Glass

LAUSANNE BRUGG ST-GALL

Pour recevoir gratuitement notre documentation illustrée. NR 15 A

Nom et prénom \_\_\_\_\_

Profession \_\_\_\_\_

Rue et numéro \_\_\_\_\_ Localité \_\_\_\_\_

Je m'intéresse à: \_\_\_\_\_

Meubles Glass S.A., Petit-Chêne 27, 1000 Lausanne

**TERRAIN A BATIR**

A vendre par parcelle de 10 000 m2 ou bloc de 20 000 m2 à 50 fr. le m2 en bordure de route cantonale Rennens-Prilly, arrêt bus Lausanne, pour villas de 3 ou 6 appartements.

Ecrire sous chiffre OFA 1043 L à Orell Fussli-Annonces, 1001 Lausanne.

**VOLVO 122 S**

Blanche, 1962, 58 000 km, à vendre  
Garage Rumine, Avant-Poste 5, H. Chaboz, tél. (021) 23 31 92.  
P 5485 L

On demande pour entrée immédiate ou pour date à convenir

**un bon ouvrier  
ferblantier-appareilleur  
ainsi qu'un  
couvreur**

Faire offres à W. Gautschi, 1450 Sainte-Croix, tél. (024) 6 21 72.  
P 10568 E

**Annonces diverses**

**SAXON**

Samedi 27 février  
Salle du Cercle  
Dès 21 heures

**CONCERT ANNUEL**

de la fanfare l'Avenir

Dès 22 heures

**GRAND BAL**

conduit par l'orchestre Jo Perrier

**OFFRONS**

excellent placement sur  
**hypothèques**  
**2e rang à 5 1/2 %**

(éventuellement par tranches de 10 000 francs) sur immeuble locatif neuf et de premier ordre, situé entrée sud de Monthey.

S'adresser à Me Pattaroni, notaire à Monthey.  
P 84 X

**Voitures occasion**

**Citroën 2 CV**

types divers, de 1955 à 1962, à partir de Fr. 750.-

**Citroën 3 CV Ami 6**

1962, contrôle et parfait état, bon marché

**Citroën ID 19**

plusieurs modèles divers, de 1957 à 1963, état parfait, à des prix avantageux

**DKW Auto-Union 1000 S**

1962, freins à disques, peu roulé, belle occasion

**Ford Taunus 17 M**

1962, 4 portes, véhicule soigné

**Ford Taunus 15 M**

1957, moteur revisé, véhicule soigné, bas prix

**Opel Car-A-Van**

1962, peu roulé, parfait état

**Renault Dauphine**

1962, très bonne occasion  
Tous nos véhicules sont contrôlés dans nos ateliers et livrés expertisés.

**Garage Moderne, Sion**

Agence CITROEN  
Tél. (027) 2 17 30  
P 371 S

**Echec à la  
surpopulation  
étrangère!**

Néanmoins nous voulons construire des logements, des hôpitaux, des stations d'épuration des eaux, des routes, des écoles. Si l'on veut diminuer l'effectif des ouvriers étrangers, il faut davantage de machines, donc plus de capital.

**Arrêté sur la limitation des crédits  
2 fois  
NON**



Comité d'action de l'Association pour une Economie libre et prospère 1211 Genève 13



**A VENDRE  
à SION**

**1 APPARTEMENT**  
de 3 1/2 pièces, tout confort, prêt immédiatement, Fr. 68 000.-

**1 APPARTEMENT**  
de 4 pièces, tout confort, Fr. 80 000.-

**1 APPARTEMENT**  
de 4 1/2 pièces, tout confort, remis à neuf, prêt immédiatement, Fr. 88 000.-

à MONTANA  
à VERCORIN  
à LOECHE-LES-BAINS  
à ZERMATT

Studios et appartements 2 1/2, 3 1/2 et 4 1/2 pièces, tout confort.

S'adresser à

**ALOIS SCHMIDT**

Agence immobilière  
Rue du Bourg 6, Sierre  
Tél. (027) 5 60 21  
P 867 S

**C. I. E. L.**

**ENTREPRISE GENERALE D'INSTALLATIONS ELECTRIQUES**

cherche pour tout de suite ou date à convenir

**chefs de chantier**  
**monteurs qualifiés**  
**jeunes monteurs**  
**apprentis**

capables d'initiative et de diriger un chantier, ayant le sens des responsabilités;

pour travaux d'installations dans bâtiments locaux, industriels ou administratifs;

sortant d'apprentissage, sérieux et actifs

Places stables et bien rémunérées. Semaine de cinq jours. Caisse de prévoyance et climat de travail agréable.

Les intéressés sont priés de retourner le coupon ci-contre ou de prendre contact par téléphone avec la DIRECTION DE C.I.E.L., chemin de la Tour-Grise 6, à LAUSANNE - Tél. (021) 25 22 16.

**COUPON**

Nom : ..... Prénom : .....  
Rue : ..... Localité : .....  
Profession : ..... Né le .....

## VALAIS ECHOS DU VALAIS ECHOS DU

SION ET LE CENTRE

Discret, modeste, Henri ROULET  
S'AFFIRME ET S'IMPOSE

SION — Il y a quelques jours, j'ai eu le plaisir de rencontrer le peintre Roulet, à Corin. Il rentrait d'une petite promenade dans les environs avec sa gentille compagne. Le soleil, un peu plus chaud, avait provoqué cette évasion.

Dès le premier contact, j'ai apprécié et admiré l'extrême gentillesse de l'artiste. C'est un discret, un modeste.

Il s'est choisi un coin tranquille, ensoleillé dans le petit village. La maison

ancienne a été (arrangée), habillée et agrémentée par les mains de Madame. Le peintre, bien sûr a apporté sa contribution. L'atelier indépendant est pittoresque et agréable. Les oiseaux ne manquent pas de venir guigner à la fenêtre. Roulet s'est imposé un programme de travail sévère. Il veut se perfectionner, suivre la ligne de conduite ébauchée depuis de longues années. Et toujours plus il s'affirme, il s'impose.

SIMPLE ET MODESTE ROULET A  
UN CONTACT VRAI AVEC LE  
MONDE

Jean-Luc Daval situe ainsi la peinture de Roulet: « Elle est à la fois chaude et chaleureuse, intime et mélancolique. Son monde est celui des demi-teintes envoûtantes et mystérieuses. Les harmonies bleu-vert le cèdent à celle de rouge depuis qu'il est dans le Valais, marqué par la longueur rutilante de l'automne. Son pinceau subtil traduit sa sensibilité jusque dans ses plus éphémères palpitations. La composition est statique, l'action n'a pas de sens sans motivation intérieure. Bien symbolique est l'uniformité de son point de vue; l'œil du peintre vole à la lièvre supérieure du tableau vivifiant d'un regard dématérialisé notre monde d'attente et d'espoir ».

CONCORDANCE ENTRE LA SIMPLICITÉ  
DU LANGAGE PICTURAL ET  
LA SIMPLICITÉ DES CHOSES

Mr Arnold Kohler, pour l'exposition de Roulet qui se tient jusqu'au 28 février à la Galerie Varnier à Genève, dit entre autres:

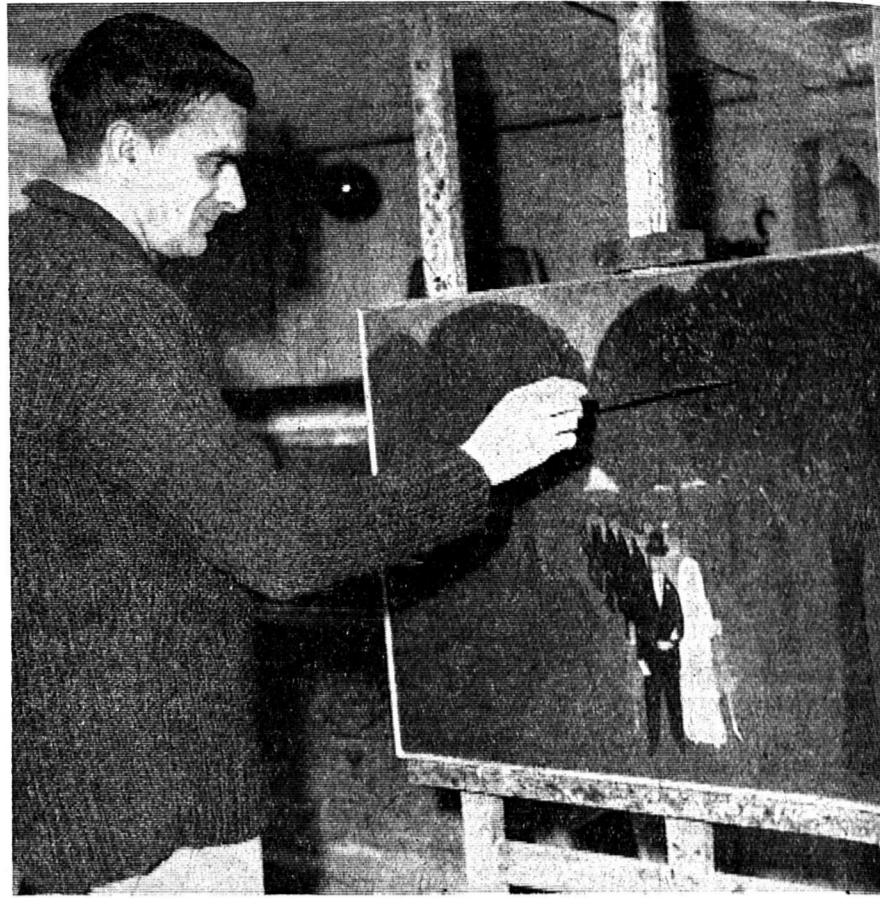
« La poésie vraie, Roulet y parvient naturellement par son dessin aussi bien que par sa couleur: dessin très rigoureux sous des aspects élémentaires, dessin de la même famille que celui d'Auberjonois c'est-à-dire qui concentre par quelques traits l'essentiel d'un être ou d'un décor, établit les rapports essentiels entre l'homme et les choses animées ou inanimées qui l'entourent et sait dégager l'humour de l'accessoire ou de l'accidentel. A quoi, il faut ajouter une intuition de la mise en page efficace, originale sans effort, ce qui est un don qu'aucune étude ne fera jamais fructifier: je crois bien qu'il n'est pas un seul tableau de Roulet dont la composition ne soit une trouvaille.

« Le dessin, la composition et puis la couleur, laquelle est peut-être ce qui retient le plus immédiatement l'attention. Une couleur chaude qui s'affine d'année en année. Autrefois il obtenait des effets séduisants par glacis successifs; aujourd'hui, il procède avec moins de complexité et cependant la qualité du ton demeure très fine, très riche. Je crois néanmoins que le plus grand mérite de cette peinture est dans ses harmonies, ses associations de tons. Ici encore, tout est discrétion et subtilité. Le hasard m'a amené à rendre compte simultanément de l'exposition de Roulet et de celle de Lopicque. On ne saurait imaginer contraste plus tranché: la peinture de Lopicque toute extérieure à fleur de peau, claire, décorative; la peinture de Roulet toute intérieure, subtile, secrète, aux accords sourds aussi anti-décorative que possible, une peinture qui est de l'homme, sans convention ni artifice ».

## L'ATTENTE

La peinture d'Henri Roulet est de celles qui requièrent une seule attitude du spectateur: l'Attente. Devant une de ses toiles, inutile de chercher à l'analyser, il faut regarder et se laisser pénétrer par sa présence, car tout est là: composition, couleurs et intentions intellectuelles.

Chacune de ses œuvres a un sens défini ou allusif et c'est bien le caractère primordial de son art de nous faire partager la genèse de ses sujets. Etrange caractère où la tendresse se mêle à l'ironie, la simplicité au pathétique, mais quel que soit le motif de son inspiration, il matérialise ses pensées en sujets picturaux souvent inattendus mais toujours justes, que ce soit au point de vue de la mise en page soigneusement étudiée, que des couleurs où il serait vain de rechercher une faute



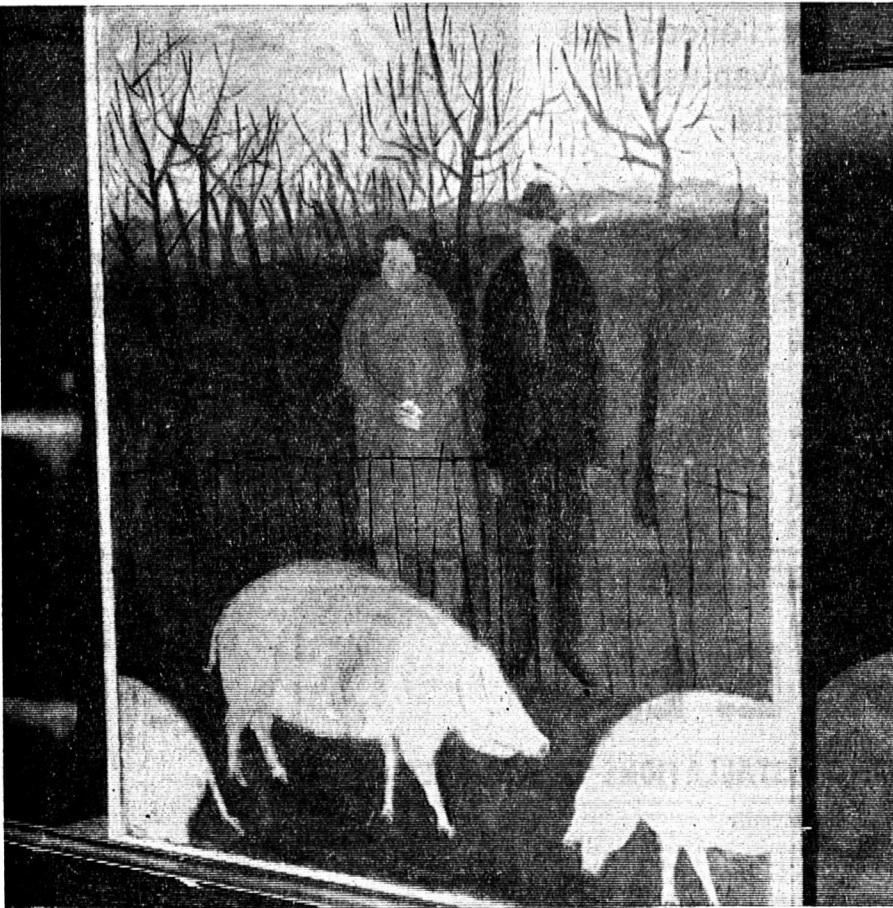
Henri Roulet donne les derniers coups de pinceau à sa toile « La noce ».

de goût. Les multiples scènes de microcosmes de notre vie de tous les jours, subtilement et poétiquement rendus. C'est André C. Hambert qui a fait cette critique dans le journal Français. Les éloges ne manquent pas. Roulet

ne se laisse pas griser. Il continue son travail, et vraiment de jour en jour il s'affirme.

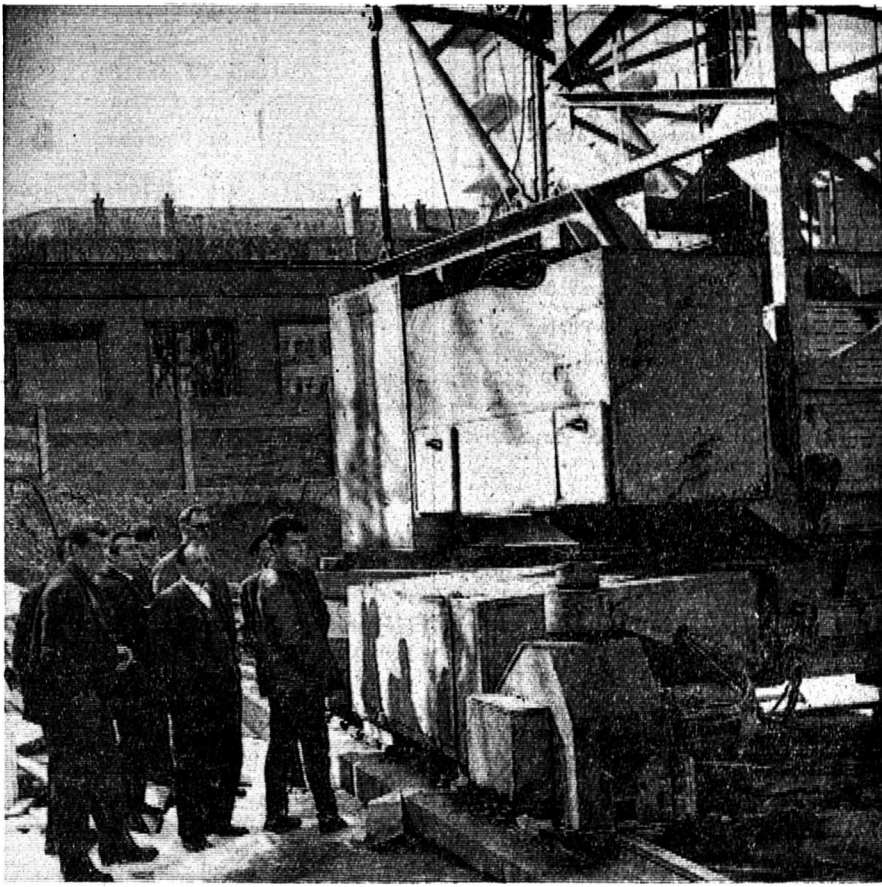
Sa simplicité, son courage, favorisent l'« éclosion » des dons, des qualités.

—gé—



Deux toiles.

## COURS POUR CONDUCTEURS DE GRUES



SION — Depuis l'entrée en vigueur des dispositions relatives à l'utilisation des machines de chantier, le 24-11-1958, tous les nouveaux conducteurs de grues doivent suivre un cours. L'un de ces cours se tient cette semaine dans notre ville. M. Laub, du Service social, en est le directeur.

21 participants suivent un enseignement théorique et pratique donné par des maîtres et des représentants de firmes de construction de grues.

Ces cours sont organisés par le Département de l'intérieur, le Service de la protection ouvrière, en collaboration avec la commission paritaire des Travaux publics.

## REMISE D'UN BREVET

Après un examen théorique et un examen pratique il est délivré à chaque candidat un brevet de conducteur de grues.

Le but recherché est avant tout la prévention des accidents.

Un doigt coupé  
par un débris de verre

CONTHEY — M. Daniel Sauthier, âgé de 23 ans, domicilié à Aven/Conthey et qui travaillait dans un commerce de vin de la place de Sion, s'est coupé complètement un doigt avec une bouteille qui s'est cassée.

Nous présenterons  
des revendications

Les paysans vont bientôt demander de nouvelles augmentations de prix. Des revendications sont annoncées. Ainsi:

- nouvelle hausse des produits alimentaires
- nouvelle hausse des salaires
- nouvelle hausse des tarifs des chemins de fer, du prix du courant électrique et des loyers
- nouvelle dépréciation de la monnaie.

Le consommateur connaît bien cette spirale diabolique qui étrangle son porte-monnaie. Le plus atteints sont toujours les moins riches: les ouvriers, les employés, les personnes âgées, les épargnants et les petits rentiers.

L'arrêté sur les constructions ne saurait empêcher cette évolution car il ne freine pas le renchérissement. Il fait simplement illusion.

## Est-ce là lutter contre le renchérissement?

« Nous l'avions prévu et, lors des entretiens, nous avons émis toutes réserves à ce sujet. Nous avons également demandé avec toute la netteté désirable que la parité soit rétablie par l'adaptation automatique des prix. C'est pourquoi nous présenterons des revendications à ce sujet. »

R. Juri, Directeur de l'Union suisse des paysans.

VOTEZ **NON**

Pour le Comité suisse d'action contre l'arrêté sur les constructions F. Germanier, conseiller national.



**Annonces diverses**

La troisième partie du programme officiel destiné à combattre le renchérissement pré-voit de réduire le nombre des travailleurs étrangers. Mais quels sont les effets de l'accord d'immigration avec l'Italie? Il permet à des dizaines de milliers de femmes et d'enfants de s'établir en Suisse. Ces personnes ne travailleront pas, mais occuperont par contre des appartements et utiliseront nos hôpitaux et nos écoles.

Appelle-t-on cela lutter contre la surchauffe? Arrêté sur les constructions: Votez NON

CAC

**REMORQUES**

JEEPS, LAND-ROVER, UNIMOG et BETAILLERES plusieurs remorques d'occasion en stock

**J. GERMANO - MARTIGNY - (026) 6 15 40**

ATELIERS DE CONSTRUCTION MECANIQUE  
Route Gd-Bernard - Ancienne Place Comptoir

**Le garage Impéria S.A.**

Rue du Léman

MARTIGNY

Téléphone (026) 6 08 97

vous propose

**OCCASIONS**

**Ferrari 330 GT**

modèle 1965

**Ferrari Berlinetta**

modèle 1962

**Alfa Romeo**

Giulia Sprint GT, modèle 1965

**Alfa Romeo**

Giulia TI, modèle 1964

**Alfa Romeo**

Sprint 2000, modèle 1962



**Stoffel S.A. Saint-Gall**

**Bonne occasion d'apprendre l'allemand dans la belle ville de Saint-Gall est offerte à correspondancièrre qualifiée, de langue maternelle française, ayant si possible bonnes connaissances d'anglais.**

Nous sommes une importante maison de textiles et cherchons une nouvelle collaboratrice pour notre bureau central de correspondance.

Entrée tout de suite ou à convenir.

Nous offrons une ambiance agréable et une belle place de travail, des conditions correspondant à la situation actuelle et la semaine de 5 jours.

Veuillez adresser votre offre manuscrite, accompagnée des documents habituels, au

Service du personnel

**STOFFEL S.A., SAINT-GALL**

P 690 G

On cherche, pour entrée immédiate

**jeune fille**

pour buffet et service.

**Restaurant Foyer pour Tous, Prati-fori, Sion.**  
Tél. (027) 2 22 82  
P 1148 S

On cherche pour entrée de suite ou à convenir

**une apprentie vendeuse**

Travail et ambiance agréables.

S'adresser au magasin Constantin Fils S.A., rue de Lausanne, 1950 Sion.  
P 69 S

On cherche

**sommelière**

pour station de montagne, connaissant les 2 services et parlant 2 langues. Bon gain. Entrée immédiate ou à convenir.

Ecrire sous chiffre P 27453 à Publicitas, 1951 Sion  
P 27453 S

**Café du district de Sierre, cherche**

**sommelière**

Débutante ou Italienne acceptée. Vie de famille.

Congés réguliers.

Ecrire sous chiffre P 27477 à Publicitas, 1951 Sion.  
P 27477 S

Nous cherchons

**bonne sommelière**

pour café tea-room.

Tél. (021) 60 61 65 le soir.

**Attention!**

Salami Nostrano, haché gros, Fr. 12.-, le kg.  
Salami Milano Ia, Fr. 10.-, le kg.  
Salami « Azione », Fr. 8.50, le kg.  
Salametti extra, haché gros, Fr. 9.-, le kg.  
Salametti Milano, Fr. 7.-, le kg.  
Salametti « Azione », Fr. 5.50, le kg.  
Salametti Occasion, Fr. 4.-, le kg.  
Mortadelle Bolognese, Fr. 5.50, le kg.  
Mortadelle tessinoise, Fr. 8.-, le kg.  
Lard maigre, séché à l'air, Fr. 7.50, le kg.  
Viande de vache pour bouillir, Fr. 3.90, le kg.  
Viande de mouton pour ragoût, Fr. 4.80, le kg.  
Viande de mouton, épaule, Fr. 6.-, le kg.

**Boucherie-charcuterie P. Fiori, 6600 Locarno.**  
Tél. (093) 7 15 72  
P 2077 O

A louer à Pont-de-la-Morge - Conthey, pour début avril

**appartements**  
2 1/2 et 3 1/2 pièces. Confort.

Tél. (027) 4 14 06  
P 27393 S

On cherche à acheter plusieurs

**potagers**

toutes marques, à bois, émaillés ou noirs, avec cercles ou plaques chauffantes.

S'adresser au tél. (026) 6 09 14

**Pour une économie libre et prospère**

C'est soucieux de l'avenir de notre économie et de la prospérité de notre peuple que nous nous adressons à nos concitoyens. Les arrêtés d'urgence contre la surchauffe sont le produit d'une conception dépassée de la politique conjoncturelle qui transpose l'esprit des années de crise dans l'ère de l'expansion économique. Avec des freinages, des interdictions, des contingentements et le renvoi à plus tard de tâches urgentes, on ne résout pas les problèmes nés de la prospérité, pas plus que le renchérissement ne sera ralenti. Tout cela ne peut s'obtenir que par le développement aussi complet que possible de toutes nos forces productives.

Jamais notre peuple n'a atteint un niveau de vie aussi élevé que ces dernières années. Nous vivons tous mieux qu'auparavant. Les arrêtés contre la surchauffe menacent ce développement. Ce qui en définitive sera freiné, c'est l'ascension économique et sociale du peuple. Seront atteintes les régions du pays qui sont encore les moins développées.

Les arrêtés contre le renchérissement rejettent à plus tard l'exécution de projets urgents qui nous coûteront plus cher. Ils retardent la mise en place d'une infrastructure dans de vastes régions. L'arrêté sur les crédits cause la raréfaction des capitaux et rend l'argent plus cher. Les locataires seront particulièrement touchés par la hausse des intérêts, comme aussi notre agriculture lourdement endettée, le petit artisan comme tous les consommateurs en général.

Le 28 février on ne votera pas sur la main-d'œuvre étrangère. La limitation du nombre des travailleurs étrangers appartient depuis longtemps et appartiendra encore à la seule compétence du Conseil fédéral. Il est par contre certain que l'acceptation éventuelle de l'arrêté sur le crédit ne facilitera pas la réduction du nombre des travailleurs étrangers, mais la rendra au contraire plus difficile, car la diminution des crédits et le renchérissement de l'argent empêchera notre économie de remplacer des travailleurs étrangers par des installations techniques plus rationnelles.

« Nous ne voulons pas du malaise d'un Etat étriqué, mais développer nos forces dans la confiance ». Des paroles courageuses du professeur Carl Schmid doivent aussi guider notre politique économique, si nous voulons subsister dans un monde en transformation. Les arrêtés contre la surchauffe ignorent l'expansion et la confiance. Au lieu de stimuler les forces vives de notre économie, ils scient la branche de la prospérité sur laquelle nous sommes tous assis, producteurs et consommateurs.

Il s'agit de lutter contre le renchérissement par le développement au maximum de toutes nos forces productives afin de satisfaire à la demande. Il s'agit de développer encore notre économie florissante, différenciée, et restée saine dans son essence. Il s'agit de conserver le plein emploi pour hausser encore le niveau de vie de chacun. De cette manière seulement nous assurerons et renforcerons notre ordre social fondé sur la liberté.

Les arrêtés sur la surchauffe n'apportent rien de positif dans cette direction. Par un NON convaincu nous créerons la condition d'un développement économique dans la liberté.

**Comité d'action pour une économie libre et prospère**

Président: G. Sprecher (dém.), syndic de Coire. Vice-présidents: P. Barras (cons. chr.-soc.), réd. en chef, Fribourg; E. Müller (soc.), cons. aux Etats, Gelterkinden; G. Oechslin (rad.), éditeur, Schaffhouse; E. Pidoux (rad.), cons. nat., Chesalles-sur-Moudon; M<sup>e</sup> E. Sandoz (lib.), avocat, Genève; A. Scherrer (cons. chr.-soc.), cons. d'Etat, Saint-Gall; W. Vontobel (Adi), cons. nat., Zurich. Dr H. W. Ackermann, Fabrikant, Herisau. Dr W. Allgöwer, Nationalrat, Basel. F. Arnold, a. Nationalrat, Flüelen. E. Baer, Fabrikant, Küssnacht a. R. R. Bardy, prés. union cant. d. arts et métiers. E. Benz, Gemeindeammann, Oberbüren. Dr B. M. Biucchi, prof., Fribourg. J. Brüllmann, Kantonrat, Kreuzlingen. Chr. Bühler, Nationalrat, Flerden. P. Bühler, Verwalter, Schaffhausen. C. Burri, a. Pfarrer, Hünibach-Thun. W. Buser, Fabrikant, Basel. Dr G. Casal, Chefredaktor, Chur. J. Colombo, conseiller municipal, Genève. E. Decurtins, Grossrat, Landquart. Dr H. Degiacomi, Gewerbesekretär, Chur. Me. J. Dutoit, avocat, Genève. R. Eberhard, Redaktor, Bern. Dr R. Eckert, rédacteur, Genève. Dr H. Fehlmann, Fabrikant, Schöftland. K. Fluhbacher, Gemeindepräsident, Läufelfingen. G. Friedländer, Redaktor, Zürich. H. U. Fröhlich, Gemeinderat, Zürich. Dr A. Gadiant, a. Nationalrat, Serneus. Dr F. Gächter, Sekr. d. Kant. Finanzdir., St. Gallen. F. Gasser, Stadtrat, Schaffhausen. F. Germanier, conseiller national, Vétroz. Dr P. Gessler, Dir. Schweiz. Verkehrszentrale, Dr H. Graf, Wirtschaftspublizist, Bern. Dr P. Gürtler, Regierungsrat, Neu-Allschwil. C. Guzzi, Korrespondent, Bodio. C. Habegger, Direktor, Zurzach. C. Hadorn, Kaufmann, Basel. Dr C. Huber, Nationalrat, Bern. Dr L. Huber, Fürsprecher, Altdorf. Dr J. Hurni, directeur, Vallorbe. M. Jaccard, réd. en chef, Lausanne. F. Jordi, Stadtrat, Stein am Rhein. Dr Chr. Jost, Landammann, Davos. Dr O. Klausner, Arzt, Herisau. G. Kolly, député, Esert- Le Mouret. Dr F. Kneschaurek, Professor, St. Gallen. W. Koch, Kantonrat, Ermatingen. F. König, Obersbrigadier, Zürich. Dr W. König, Regierungsrat-Nationalrat, Küssnacht. O. Kopp, a. Regierungsrat, Liestal. J. Kuhn, Fabrikant, Waldstatt. A. Kundert, Redaktor, Liestal. Dr W. Lützelshwab, Direktor, Basel. F. Masset, secrétaire union cant. des arts et métiers, Fribourg. Dr J. C. Meyer, Redaktor, Zürich. O. Meyer, Stadtrat, Chur. J. Morard, député, Bulle. E. Müller, Grossrat, Luzern. A. R. Niederer, Fabrikant, Luzern. Dr H. Oprecht, a. Nationalrat, Zürich. Dr J. Petitjean, Grossrat, Basel. M. Pfister, Kantonrat, St. Gallen. R. Pilloud, député, Châtel-St-Denis. J. Quiblier, Unternehmer, Zürich. Dr W. Raissig, Nationalrat, Adliswil. Dr M. Rapold, Rechtsanwalt, Schaffhausen. H. Reich, dipl. Landwirt., Gächlingen. Dr G. Renner, Wirtschaftspublizist, Cordast. P. Rime, député, Bulle. A. Roy, dir. de la ligue des contrib. Genève. W. Rüfli, Prés. d. Moptres Buler S.A., Lengnau. E. G. Sarasin, Industrieller, Basel. C. E. Scherrer, a. Nationalrat, Schaffhausen. G. Schlatter, Kantonrat, St. Gallen. Dr L. Schlumpf, Standespräsident, Felsberg. L. Schmid, Redaktor, Winterthur. W. Schmid, Nationalrat, Zürich. M. Schneider, Gemeinderat, Hergiswil. M. R. Schnetzer, rédacteur, Genève. F. Schürch, Industrieller, Serrières. Prof. Dr E. Soom, Vizdir., Steinhausen. Prof. Dr H. Stachelin, Nationalrat, Buchs (AG). F. Vögeli, Grossrat, Horw. G. Waeffler, Fabrikant, Schaffhausen. Dr S. Widmer, Stadtrat-Nationalrat, Zürich. Dr F. Winiker, Grossstadtrat, Luzern. K. Winzeler, Kaufmann, Berikon. H. Zogg, Baumeister, Tamins. W. Z'Rotz, Landrat, Stansstad. E. Züst, Kantonrat, Herisau.

On prendrait en hivernage une bonne

**vache**

laitière. Bons soins.  
Tél. (027) 4 52 81  
P 27515 S

**appartement**

A louer à Sion meublé, 2 chambres, cuisine, bain.  
Ecrire sous chiffre P 27466 à Publicitas, 1951 Sion.  
P 27466 S

**boxer**

A VENDRE de 12 mois, pure race, roux-feu. Haute lignée, pedigree.  
Tél. (027) 2 50 27  
P 859 S

**Jeep Willys**

A vendre en parfait état, et expertisée.  
Garage G. Richoz, Vionnaz.  
Tél. (025) 3 41 60  
P 350 S

Famille du pays cherche à louer à Sion

**appartement**

de 4 pièces, dernier confort pas exigé. Si convenance, long bail exigé.

Ecrire sous chiffre P 17271 à Publicitas, 1951 Sion.  
P 17271 S

A liquider pour cause de départ voiture

**Dauphine**

bien soignée. Prix intéressant.  
Ecrire sous chiffre P 27504 à Publicitas, 1951 Sion.  
P 27504 S

A louer aux Epe-neys, Martigny

**chambre meublée**

indépendante  
Chauffage, bains, WC.  
Tél. (026) 6 10 24  
P 65198 S

Je prendrais en estivage

des génisses pour l'alpage du Creux. Alpage début juin 1965.

S'adresser à Pierroz Maurice, Dranse, Liddes.  
P 27538 S

**A VENDRE**

**machine à laver**

automatique, Doana, 3 1/2 à 4 kg.  
Prix Fr. 780.-

S'adresser à M. E. Kolher, rue du Scex, Sion.

**ORSIERES**

salle Echo d'Orny

**Grands bals de Carnaval**

conduits par l'orchestre « Les Palandrins »

Dimanche 28 février dès 20 heures

Lundi 1er mars dès 20 heures. Concours du masque le plus drôle, premier prix Fr. 50.-.

Mardi 2 mars dès 20 h. Election du plus beau masque, premier prix Fr. 40.-.

Election du plus beau groupe, premier prix Fr. 60.-.  
Entrée Fr. 3.-.

P 65205 S

**OVRONNAZ  
SKI - SOLEIL**

avec

Le Téléski Ovronnaz-Mayens de Chamoson - La chaux 1150-2100  
Le Télésiège Ovronnaz - Odonnaz 1300-1600  
Le Téléski du Creu de Li

Abonnements valables sur toutes les installations.

Service de car: Sion-Ovronnaz et Riddes-Ovronnaz (027) 4 71 67  
Le Téléski de Morthey  
Ecole suisse de ski.

**pour votre annonce**

VALAIS ECHOS DU VALAIS ECHOS DU

DE VALERE A TOURBILLON

**«ZAMY»**

**toujours grand ami!**

Trop parler nuit parfois. Mais, à l'occasion, le silence, est dangereux. J'ai rencontré hier un fidèle lecteur, qui en toute confiance, m'a posé la question: «Qu'avez-vous eu avec le brave Zamy?» Effectivement les lecteurs ont pu se poser cette question. Notre collaborateur Bernard Bétrisey, de Montana, alias Zamy, n'a plus fourni de textes, de reportages, depuis quelques longues semaines. Cette situation appelle non pas une mise au point mais quelques brèves explications.

Je le fais d'autant plus volontiers que Bernard est un grand ami. Je lui dois beaucoup, comme le «NR» du reste.

Zamy avait mordu au journalisme. Il savait écouter et regarder. Rien ne lui échappait. Il était plus qu'un collaborateur occasionnel, il faisait partie de notre équipe rédactionnelle. Le jour, comme la nuit, il était à disposition. Toujours avec le sourire, il acceptait n'importe quelle charge. A côté de cette collaboration active, je me dois de relever sa facilité d'écrire, de mettre en évidence des faits, de donner des reportages merveilleux. Ses écrits étaient aussi accompagnés de photos excellentes.

Et subitement un arrêt est intervenu. La raison en est très simple et, surtout très compréhensible. Bernard a été désigné comme gérant de l'agence de VUBS du Haut-Plateau. Cette fonction, qu'il a méritée par son travail et ses qualités professionnelles, l'empêche actuellement de poursuivre cette collaboration tant appréciée par tous ceux du journal et plus spécialement par tous les fidèles lecteurs.

Bernard est arrivé à une croisée de chemins, il devait choisir entre le journalisme et sa profession. Il n'est pas possible de courir deux lièvres à la fois.

Sa sage décision est tout à son honneur et à celui de son employeur.

Je te félicite Bernard et te souhaite ardemment de gravir les échelons des responsabilités et d'arriver un jour directeur d'une banque.

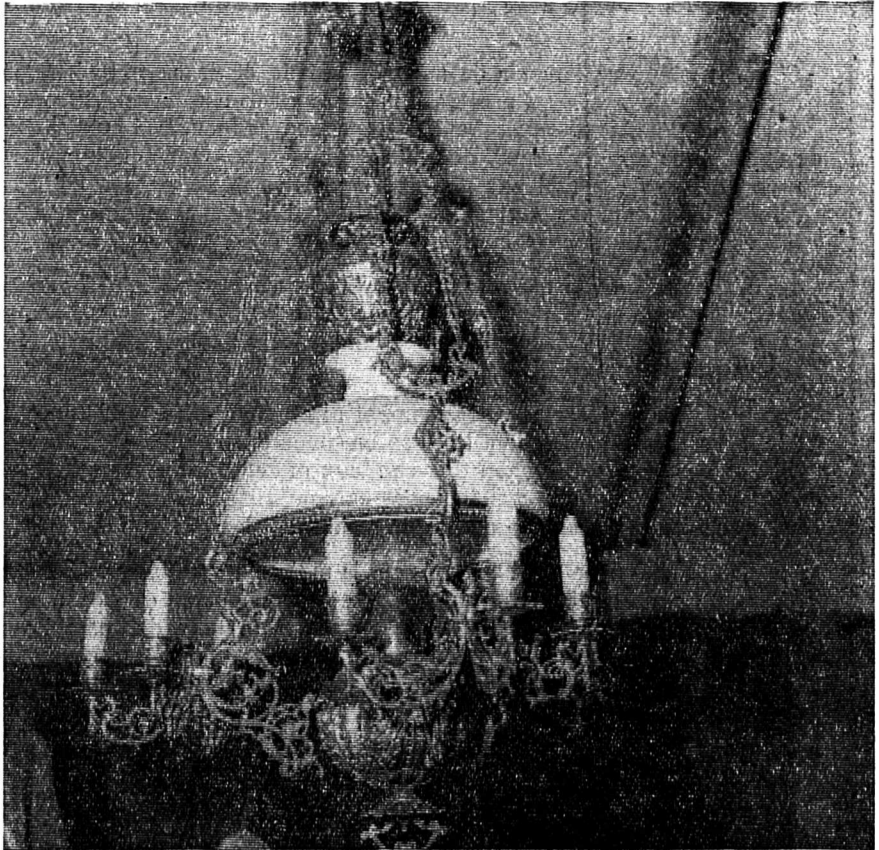
Je crois avoir ainsi écarté les suppositions qui logiquement pouvaient être faites.

Je m'en voudrais encore de ne pas rendre un amical hommage à Madame Bétrisey, qui a su collaborer et aider son mari dans cette tâche de journalisme. Et dans notre profession cela compte.

Zami est toujours mon grand ami et quel ami.

— gé —

**UNE DECOUVERTE**



SION — Un lustre de l'époque napoléonienne a été découvert dans une ferme près de la capitale. Ce lustre pèse une trentaine de kilos et il est dans un parfait état. C'est une vraie œuvre d'art.

**DÉCISIONS DU CONSEIL D'ETAT**

**NOMINATIONS**

Le Conseil d'Etat a nommé :

Mr Edgard SERMIER Arbaz, à titre définitif comme ouvrier qualifié à l'arsenal cantonal de Sion.

Mr Antoine PLACHY Inden à titre définitif comme contrôleur de la section des impôts sur les gains immobiliers au service cantonal des contributions.

Mr Rudolf SEWER St-Léonard, provisoirement comme aide-comptable au dépôt de l'Etat.

Mr Victor GSPONER Rarogne, provisoirement comme aide-comptable au service de la comptabilité générale.

Mme Monique MICHELET-ROSSIER Sion, secrétaire au service de l'enseignement secondaire.

Mr Léopold RYWALSKI, Sierre, comme agent communal de la caisse cantonale de compensation à la commune de Sierre.

**DEMISSIONS**

Le Conseil d'Etat a agréé les démissions de :

Mr Aloïs KAMPFEN et Mme Siegfried REYNARD, tous deux employés à l'inspectorat cantonal des finances.

**APPROBATION**

Le Conseil d'Etat a approuvé le projet de construction des chemins agricoles : Heimoza La Luette et il a alloué une subvention cantonale.

**SUBVENTION**

La commune de Vétroz a été mise au bénéfice d'une subvention cantonale en vue des études des projets pour la création d'une centrale d'épuration des eaux.

**Mr Hugo BELWALD**, Blatten, provisoirement garde-chasse au Loetschental.

**CINÉMAS \* CINÉMAS**

★ **SION - ARLEQUIN**

Du lundi 22 au dimanche 24 février  
Louis de Funès - Geneviève Grad - Michel Calabru dans

**Le gendarme de Saint-Tropez**

Ils vous feront rire aux larmes, un film éclatant de bonne humeur contagieuse... Faveurs suspendues samedi et dimanche soirs.

Parlé français 16 ans rév.

★ **SION - LUX**

Du mardi 23 au dimanche 28 février

**Les plus belles escroqueries du monde**

avec Francis Blanche  
Jean-Pierre Cassel - Nicole Karen

Les plus jolies femmes furent toujours les inspiratrices des escrocs les plus redoutables.

Parlé français 18 ans révolus

★ **SION - CAPITOLE**

Du mercredi 24 au dimanche 28 février  
Walt Disney présente un grand film d'aventures

**Les Robinsons des mers du Sud**

Un spectacle d'une rare ampleur et d'un intérêt constant.

Parlé français - Panavision - Couleurs  
16 ans révolus

★ **MARTIGNY - ETOILE**

Jusqu'à dimanche 28 - 16 ans rév.  
Un immense éclat de rire!!!

**Accroche-toi... y'a du vent!**

avec  
Henri Salvador et Francis Blanche

★ **MARTIGNY - CORSO**

Jusqu'à dimanche 28 - 18 ans rév.  
Stève Reeves en grande forme dans

**La terreur des barbares**

Un film spectaculaire

★ **CINEMA D'ARDON**

Samedi et dimanche à 20 h. 30  
16 ans révolus

Carnaval c'est le temps du rire, de la gaieté, alors allons voir

**Les Pieds Nickelés 1964**

et rions de bon cœur à leurs époustouflantes prouesses.

★ **RIDDES - L'ABEILLE**

Vendredi et dimanche à 20 h. 30  
16 ans révolus

Heinz Rühmann dans

**L'astucieux inspecteur Brown**

Heinz Rühmann. 16 ans

★ **SAXON - REX**

Vendredi et dimanche - 16 ans rév.  
Samedi RELACHE

100 minutes de fou-rire!

**Les veinards**

avec  
Darry Cowl et Francis Blanche

★ **FULLY - CINE MICHEL**

Jusqu'à dimanche 28 - 16 ans rév.  
Dimanche soir RELACHE

Un film gai, jeune, dynamique

**Cherchez l'idole**

avec  
Dany Saval et Franck Fernandel

★ **VERNAYAZ - CERF**

Cette semaine : relâche. Samedi 6 mars à 20 h. 30 «Les croulants se portent bien». Ne manquez pas ce film. Vous y croulerez de rire!

★ **VOUVRY - ELYSEE**

Aujourd'hui : relâche. Samedi-dimanche 27 et 28 à 20 h. 30, Le Sahara brûle. Un grand film d'aventures.

★ **SAINT-MAURICE-ROXY**

Dès ce soir et jusqu'à dimanche à 14 h. 30 et 20 h. 30 - 16 ans révolus

Les nouvelles aventures désopilantes de «L'extravagant professeur B»

**Après lui, le déluge**

Ne manquez pas la nouvelle arme secrète de l'extravagant professeur.

**DIMANCHE PAS DE MATINEE**

★ **MONTHEY - MONTHEOLO**

Ce soir à 20 h. 30 - 16 ans rév.  
Dans le terrible «Soho» londonien

**L'Araignée blanche**

défie Scotland Yard

Un suspense infernal

★ **MONTHEY - PLAZA**

Ce soir à 20 h. 30 - 16 ans rév.  
Darry Cowl - Francis Blanche - Roger Pierre - Jean-Marc Thibault dans

**Les gros bras**

Hilarant! Trépidant!

★ **BEX - REX**

Ce soir à 20 h. 30 - 16 ans rév.  
90 minutes de fou-rire avec Bourvil et Francis Blanche dans

**Un drôle de paroissien**

**IL TOMBE d'un wagon**

SION — M. Aldo Pavignano, d'origine italienne, mais travaillant pour l'entreprise Grichting et Valtério est tombé d'un wagon alors qu'il était occupé avec des collègues à décharger du matériel.

Tombé sur la tête, le malheureux ouvrier souffre de multiples plaies, des côtes enfoncées et d'une commotion cérébrale.

**AU CORTEGE DES ENFANTS**

**Du rythme, des couleurs, du charme**

SION — Le cortège des enfants a connu un très beau succès. Un grand coup de chapeau à la «Guinguette». A tous les musiciens, au directeur et à Kiki Clausen braves et félicitations.

Vous avez procuré aux nombreux enfants et aux très nombreux parents, quelques heures de rire, de satisfactions. Notre capitale ne connaît pas de cortège de Carnaval. Celui de hier, pour les enfants, dans sa simplicité, dans son charme, son originalité, a été une réussite.

L'organisation a été menée également par la Société de développement avec MM. Pierre Moren et Molk. Un merci aussi aux dames qui accompagnaient les enfants.

Les insignes — en l'occurrence des «loups» — n'ont pas rencontré le succès escompté. C'est dommage. Les organisateurs n'avaient pas l'intention de capitaliser un montant. Non. Mais ils espéraient en tout cas pouvoir payer

une partie des frais d'équipement de l'ensemble musical.

C'est étonnant, le public aime bien suivre un cortège, mais il boude un peu de payer l'insigne...

Pour leur part les enfants ont eu leur moment de joie et de satisfaction. Ils étaient fiers de défiler dans les rues et de se faire applaudir. Chacun a rivalisé d'audace pour s'habiller avec goût.

Cela valait la peine. Un vœu est à formuler : que la troisième édition du cortège des enfants se fasse. Et que chacun mette un peu plus de bonne volonté.

— gé —

**GASTRONOMIE**

**LE RESTAURANT TOUR D'ANSELME**

SAXON - Tél. (026 6 22 44

Cuisine française - Salle pour banquets et sociétés - Parc autos  
Nouveau ten : W. Bachmann-Maret.

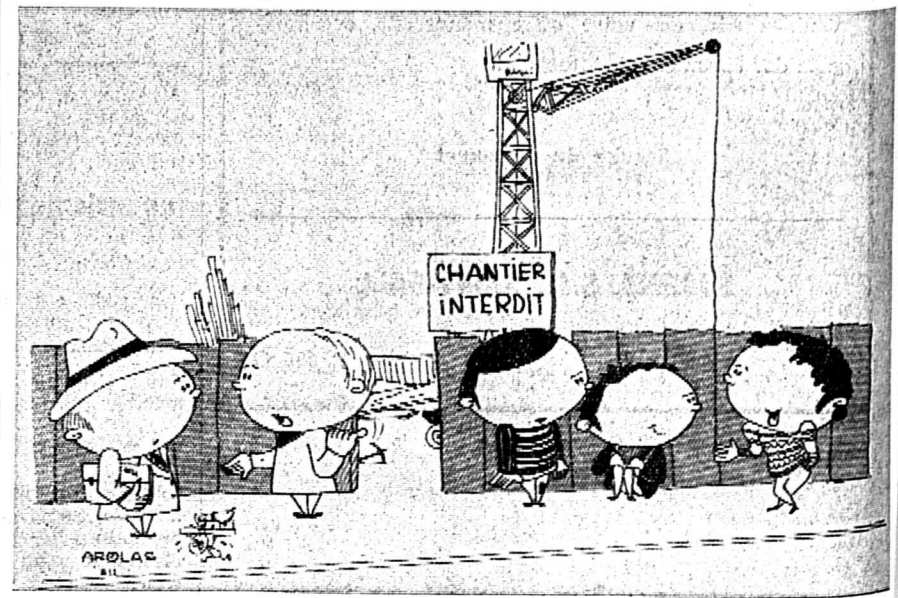
P 30131 S

**AUBERGE DU Pas de Cheville**

Pont-de-la Morge - Conthey  
Spécialités - Gôters valaisans  
Salle pour banquets - Parc autos  
Tél. : (027) 4 11 38



**Le coin d'humour d'Arolas**



— Ils refusent d'entrer au travail tant qu'il y aura cet écriteau!

VALAIS ECHOS DU VALAIS ECHOS DU

SION ET LE CENTRE

**M. Joseph Defabiani n'est plus**



SION — Hier est décédé, après une longue et pénible maladie, M. Joseph Defabiani. Il était né à Sion en 1902. Après son apprentissage de menuisier il exploita pendant plusieurs années une menuiserie avec son père et ensuite avec son frère Emile.

Il avait suivi l'école des arts et métiers de Lausanne.

Pendant 25 ans, il fit partie de la Chorale séduinoise. Aimable et d'un très bon cœur, il ne comptait que des amis.

A la famille le «NR» présente ses sincères condoléances.

DE LA NOBLE CONTREE AU VAL D'ANNIVIERS

**La Confrérie de la Chapelle tient son assemblée générale**

RECHY — C'est à 15 heures que le président M. Antille Aimé a le plaisir d'ouvrir la partie administrative, en présence d'une centaine de confrères.

Le protocole de la dernière assemblée bien rédigé par M. Perruchoud Lucien, de Joseph, et les comptes approuvés et félicités pour le caissier Christen Pierre, de P., ne donne lieu à aucune objection.

Le comité de construction de la nouvelle chapelle, présidée par M. Perruchoud René, de P., a été félicité et remercié pour l'excellent travail accompli et aussi pour la réussite de l'œuvre.

Chaque année la confrérie se réunit pour son assemblée générale le jour de la St-Mathias et un dimanche après-midi d'automne pour la récitation du Rosaire en faveur des défunts.

Les confrères doivent faire chaque année une journée de prestation dans leur vigne située vers Noës, et c'est au son des fifres et tambours que se fait le retour de ces journées.

Tradition, qui nous l'espérons, restera encore longtemps valable.

**Il tombe dans l'appartement**

ST-LEONARD — Le jeune Gérald Schwery, âgé de 6 ans, est malencontreusement tombé dans l'appartement. Dans sa chute, il a heurté le radiateur et il s'est fait une profonde plaie au cuir chevelu.

**Accident à Platta**

SION — Hier matin, à 7 h. 30, le train routier VS 27000 circulait dans la descente de Platta, en direction de Brigue. Une auto suivait conduite par M. Maurice Maître, de Sion. Ce dernier amorça un dépassement mais n'eut pas la distance nécessaire pour se rabattre sur la droite et dut ramener trop vite son véhicule vers la droite. Celui-ci heurta alors l'avant gauche du camion qu'il venait de rattraper et se renversa sur le côté. Il n'y eut pas de blessé.

**SIERROISE à l'honneur**

SIERRE — Dans notre édition de mardi nous nous sommes faits l'écho d'une information en provenance de Genève selon laquelle une Valaisanne et plus particulièrement une Sierroise (sans remonter aux bourgeoisies) avait été à l'honneur au Centre culturel arabe où elle s'était vue décerner le premier prix pour un texte sur le sujet: «Le renforcement des liens entre la Suisse et le monde arabe». Voici la lauréate, Mme André Zünd, née Marguerite Zuferey, fille de Me Léon Zuferey. Rappelons qu'un jury, présidé par M. André Chavanne, conseiller d'Etat, assisté de M. César Dubler, professeur à l'Université de Zurich et de M. Carlo Speziali, maire de Locarno, directeur de la Scuola magistrale et du gymnase cantonal, eut à départager plusieurs concurrentes. Le texte primé de Mme Zünd sera publié dans la revue «Le monde arabe».

sur notre ville et notre canton et nous voudrions, par la voix de ce journal, féliciter la gracieuse récipiendaire de son mérite et la remercier d'avoir été en même temps une aimable ambassadrice de la Suisse envers les jeunes nations arabes.



Après le palmarès une grande réception fut donnée dans un luxueux hôtel de Genève. De nombreuses personnalités du monde politique et diplomatique rehaussèrent cette réception; on remarquait notamment Leurs Excellences MM. les ambassadeurs de Tunisie, d'Irak, le chargé d'affaires de Syrie, le ministre de l'ambassade d'Arabie séoudite, M. El Rawi, ancien ambassadeur d'Irak, M. Bassaz, secrétaire général de l'OPEC.

Nous ne pouvions manquer de revenir sur cet honneur qui rejailit ainsi

**UNE HISTOIRE FUMANTE**

SAINT-LUC — Une affaire assez bizarre s'est produite dans le village de Saint-Luc où l'on faillit assister à un incendie qui aurait pu prendre des proportions catastrophiques. Une voiture appartenant à un hôtelier de la place fut découverte de biais dans une ruelle. Un monceau de cartons et d'emballage brûlait à l'arrière du véhicule. C'est un passant qui, apercevant des flammes dans cette rue, s'en vint éteindre l'incendie. Les caoutchoucs et les pneumatiques étaient déjà attaqués par les flammes. Le sinistre put être maîtrisé

assez rapidement au moyen de neige. On imagine la suite qui aurait pu se produire du fait notamment que la voiture était à un mètre d'un chalet et elle était chargée de caisses de liqueurs et d'alcool, si personne n'était arrivé sur les lieux. D'autant qu'il aurait fallu laisser l'incendie s'étendre pour dé geler les hydrants.

**Les Pavés de glace**

MONTANA — Notre station touristique est pavée d'or si l'on en croit les agences immobilières qui vendent les appartements au même prix que les locatifs. On s'étonne devant une telle abondance qu'il n'y ait pas quelques miettes pour décroûter les rues de Crans... pour le plus grand plaisir de nos hôtes qui ne seraient pas mécontents, pour leur argent, d'avoir des rues de niveau sans devoir varapper pour atteindre les trottoirs.

**Conférence de M. Jean Gabus**

MONTANA — Ce soir à l'hôtel du Golf M. Jean Gabus, professeur d'ethnographie à l'université de Neuchâtel et conservateur du musée, donnera une conférence. Cette conférence est organisée dans le cadre des Rencontres internationales.

**Décès à Chandolin**

CHANDOLIN — Nous apprenons le décès à l'âge de 60 ans de Mlle Angèle Favre dont l'ensevelissement aura lieu au village de Chandolin. Nous présentons nos condoléances à la famille.

**UNE «1re» AU MONT-BLANC DE CHEILON**

AROLLA — La première hivernale de la paroi nord du Mont-Blanc de Cheilon (3870 m) a été effectuée dimanche passé par le mécanicien biennois Sepp Jenni, âgé de 25 ans, et l'Autrichien Helmut Wagner, âgé de 23 ans. Sepp Jenni fait partie du Club Alpin biennois des «Bouquetins».

**TRIBUNE DU LECTEUR ★ TRIBUNE DU LECT**

Les lettres placées sous cette rubrique n'engagent pas la rédaction du «Nouveliste du Rhône»

**A propos d'un excellent article**

Monsieur le Rédacteur,  
C'est avec un grand étonnement que je lis dans le Nouvelliste d'aujourd'hui «un excellent article de M. Edouard Morand» que vous reprenez du Confédéré du 22 février. Je ne vois pas ce que vous pouvez trouver d'excellent dans cet article qui, sous prétexte d'être «A la pointe de l'actualité» profite, au contraire, d'une façon fort discutable, d'une place réservée dans l'organe officiel du parti radical, pour envoyer un coup de pied de l'âne au candidat officiel de ce même parti.  
Car je pense que c'est cette première partie de l'article que vous avez trouvée excellente. En effet, la pointe adressée aux socialistes n'a, en soi, rien de transcendant. Quant aux considérations

générales émises par l'éminent moraliste sur la nécessité d'avoir des députés qui ne se meuvent pas exclusivement dans les sphères de la haute philosophie, je ne crois pas que, M. Morand n'étant plus candidat, on puisse faire le reproche à notre Grand Conseil d'être formé d'intellectuels désincarnés!

Dès lors, c'est bien de Me Bender qu'il s'agit. Et il faut vraiment ne pas vouloir comprendre pour taxer de volte-face son attitude dans cette course au fauteuil à laquelle il n'avait effectivement pas participé. Je trouve pour le moins étonnant qu'un membre dirigeant d'un parti traite avec une telle désinvolture une décision régulièrement prise par son assemblée des délégués.

N'étant pas affilié à un parti, je n'ai pas à militer pour l'un ou l'autre candidat. Je tenais cependant à vous dire l'impression pénible que m'a faite cet article et mon désaccord total avec sa reproduction en première page de notre journal.

Me Bender est un homme d'une parfaite correction, incapable d'une manœuvre déloyale et dont tous ceux qui le connaissent s'accordent à dire que ses qualités personnelles, morales et professionnelles en feront un excellent Conseiller d'Etat. Si je ne partage pas certaines de ses opinions politiques, je n'en pense pas moins qu'à l'heure du dialogue, de l'ouverture de tous les côtés et de la largeur d'esprit, le parti conservateur estimant devoir laisser son siège au parti radical, peut accorder son appui à son candidat officiel.

Si cela ne plait pas à certains capitaines du bateau radical qui voient la manœuvre se dérouler différemment de ce qu'ils escomptaient, ils n'ont qu'à s'en prendre à eux-mêmes.  
Croyez, Monsieur le Rédacteur, à ma considération distinguée.  
Bernard Couchepia

**HAUT-VALAIS**

**Une camionnette volée dans un canal**

VIEGE — La camionnette de Mr Herbert Ambühl, installateur à Viège, qui avait été volée mercredi après minuit, a été retrouvée isolée dans un canal entre Viège et Rarogne. Elle est hors d'usage. Les voleurs ont pris la fuite. Une enquête est ouverte.

**LA PLAISANTERIE A ASSEZ DURE**

Hier soir, notre excellent correspondant de Brigue a déposé un express très important (qui contenait de surcroît un film) au guichet de la poste à 17 h 50. Ce pli devait normalement être acheminé par le train qui part de Brigue à 18 h 13 ou au plus tard à 18 h 21. Or, au moment où nous écrivons ces lignes, à 3 h du matin, l'express en question est resté introuvable, malgré de nouvelles et vaines recherches.

On dit que les meilleures plaisanteries sont les plus courtes. Celle-ci devient franchement mauvaise car elle continue. Il y a quelque part aux PTT ou aux CFF quelqu'un qui sabote ou notre correspondant ou notre journal (ce qui revient exactement au même). Nous demandons publiquement et de toute urgence une enquête aux directions d'arrondissement des PTT et des CFF.

La Direction du NR

Madame et Monsieur Auguste SCHMID-DEFABIANI, leurs enfants et petits-enfants, à Sion; Madame Vve Ida DEFABIANI-HUGON, ses enfants et petits-enfants, à Sion;

Madame et Monsieur André NOVERRAZ-DEFABIANI, leurs enfants et petits-enfants, à Sion;

La famille de feu Monsieur Jean-Baptiste DEFABIANI, à Sion, Addis-Abéba, Verbier et Lausanne;

La famille de feu Madame Pietro FERRARIS, à Aoste, Settimo-Vittone, Ivrea et Megève;

ainsi que les familles parentes et alliées en Suisse et en Italie, ont la profonde douleur de faire part du décès de

**Monsieur Joseph DEFABIANI**

leur cher frère, beau-frère, oncle, grand-oncle, cousin et parrain, enlevé à leur tendre affection le 25 février 1965 dans sa 63ème année, muni des sacrements de l'Eglise.

L'ensevelissement aura lieu le samedi 27 février 1965, à 11 heures, à la cathédrale de Sion.

Domicile mortuaire: rue de Lausanne, 42.

P. P. L.

Cet avis tient lieu de faire-part.

Monsieur César BRUCHEZ-RIBORDY, à Charrat;

Monsieur et Madame René BRUCHEZ-DETIENNE et leur enfant, à Monthey;

Monsieur et Madame Marcel BRUCHEZ-TISSIERES et leurs enfants, à Charrat;

Monsieur et Madame Gilbert BRUCHEZ-STUDER et leurs enfants, à Hausen;

Les enfants et petits-enfants de feu Louise MONNIER-RIBORDY, à Paris;

Les enfants et petits-enfants de feu Antoinette KLICHENBER-RIBORDY, à Oslo;

Madame et Monsieur GONARD, leurs enfants et petits-enfants, à Vichy;

Mademoiselle Elisabeth-Sophie RIBORDY, à Sembrancher;

Madame Hélène LABORIE-RIBORDY, ses enfants et petits-enfants, à Paris;

Monsieur et Madame Etienne RIBORDY-JORDAN, leurs enfants et petits-enfants, à Sembrancher;

Monsieur et Madame Jules BRUCHEZ, à Genève;

Les enfants et petits-enfants de feu Maurice BRUCHEZ, à Sembrancher et Genève;

Monsieur et Madame Léon BRUCHEZ, leurs enfants et petits-enfants, à St-Maurice et Martigny;

ainsi que les familles parentes et alliées RIBORDY, CLARET, MANERRA, VOLLUZ, DROZ, TISSIERES, BRUCHEZ, CLERC,

ont le pénible devoir de faire part du décès de

**Madame Marie BRUCHEZ-RIBORDY**

leur chère épouse, maman, grand-maman, sœur, belle-sœur, tante, cousine et parente, enlevée à leur tendre affection le 24 février dans sa 67ème année, munie des sacrements de l'Eglise.

L'ensevelissement aura lieu à Charrat, le samedi 27 février 1965, à 10 h.

P. P. E.

Cet avis tient lieu de faire-part.

## NOUVELLES SUISSES ET ETRANGERES

HIER, EN UN SOLENNEL CONSISTOIRE PUBLIC

## PAUL VI a consacré les nouveaux CARDINAUX

**CITE DU VATICAN — Les nouveaux cardinaux ont reçu à St-Pierre, des mains du Pape, les emblèmes de leur dignité, au cours d'une cérémonie qui s'est déroulée, pour la première fois, sous une forme plus liturgique et radicalement différente de celle du passé.**

Coiffé de la mitre et revêtu de la chape, le pape est arrivé sur la « Sedia » et précédé du cortège des ecclésiastiques membres du clergé régulier, des dignitaires de la cour et des membres anciens du Sacré Collège vêtus de la « Cappa » écarlate. Le « Tu es Petrus » attaqué à pleine voix par les chœurs l'a accueilli sous les voûtes. Les cardinaux membres de la nouvelle promotion l'avaient précédé. La traîne de leur « Cappa » était déployée et ils s'étaient placés face à l'autel de la confession où le Saint Père allait se recueillir après avoir quitté la sedia.

Après avoir récité une courte prière Paul VI s'est dirigé vers l'autel dressé devant l'abside de la chaire, au fond de l'abside bordée des deux côtés par les stalles des cardinaux anciens et les tribunes réservées aux délégations officielles venues des pays d'origine des nouveaux cardinaux : Haute-Volta, Niger, Côte d'Ivoire, Dahomey, République arabe unie, Algérie, Yougoslavie, Ceylan, Sénégal, Togo, Irlande, Belgique, Canada, Suisse et Liban.

S'étant installé sur le trône, le pape a reçu l'obédience des cardinaux qui ont défilé devant lui en lui baisant l'anneau. Puis il s'est revêtu des orne-

ments sacrés pour célébrer la messe avec vingt six des vingt sept membres de la promotion rouge.

Le cardinal Angel Herrera y Oria, évêque de Malaga, devant recevoir la barrette des mains du général Franco, en vertu du privilège réservé au chef de l'état espagnol, est en effet absent.

Les nouveaux cardinaux, s'étant revêtus à la chapelle St-Léon des ornements sacrés pour la célébration du Sacrifice divin, retournent à l'autel de la Confession où ils récitent avec le Pape les premières prières de la messe. Aussitôt après Paul VI va s'installer sur le trône autour duquel viennent se placer les nouveaux cardinaux.

Suivent la lecture de l'Épître qui est faite en latin par le cardinal Lorenz Jaeger, archevêque de Paderborn et en grec par le cardinal patriarche Maximos Saigh, et le chant des litanies à la fin desquelles les membres de la nouvelle promotion font face au Pape qui prend la parole en latin pour prononcer une formule inédite. Ensuite, les nouveaux cardinaux font profession de foi en récitant le Crédo. Les autres rites qui suivent sont autant d'innovations.

C'est ainsi que un à un les cardinaux défilent devant Paul VI qui prend leurs mains dans les siennes. Ce geste remplace celui que faisaient autrefois les élus en baisant le pied droit du Pontife.

Le Pape pose à chacun d'eux la question suivante : « Promets-tu au bienheureux Pierre apôtre, à qui Dieu a donné le pouvoir de lier et de délier, à Nous même et aux autres Pontifes romains successeurs du même bienheureux Pierre ta fidélité, ta soumission, ton obéissance et ta collaboration perpétuelle ? »

En tenant toujours ses mains dans les siennes le Pape attribue au prélat qui se tient devant lui le titre cardinalice et trace sur sa tête le signe de la Croix. « Que la paix soit avec toi », dit-il enfin en lui donnant l'accolade.

Le pape et les autres concélébrants récitent d'une même voix la formule de la consécration pendant que les trompettes d'argent font entendre leurs voix mélodieuses sous la coupole de Michel Ange.

Après les dernières ablutions Paul VI s'assied au « faldistoire » en métal doré devant l'autel de la confession. Le cardinal Paolo Marella, archiprêtre de la basilique, s'approche de lui. Il apporte les anneaux cardinalices des nouveaux membres du Sacré Collège qu'il est allé prendre dans la crypte où, au début de la messe il les avait déposés sur la tombe de saint Pierre.

Un à un les cardinaux reçoivent au doigt l'anneau que leur passe le pape en disant : « Reçois l'anneau de la main de Pierre et sache que ton amour envers l'Eglise est renforcé par l'amour du prince des Apôtres ».

Suit l'imposition de la barrette qui remplace dans cette cérémonie le grand chapeau rouge symbolique à calotte plate appelé « galero » que les cardinaux recevront chez eux, comme autrefois, dans les prochains jours. Cet emblème de la dignité cardinalice figurera, comme dans le passé, sur le cercueil de son possesseur avant d'être accroché dans son Eglise jusqu'à ce qu'il tombe en poussière.

Les nouveaux cardinaux se groupent au pied du trône, leur barrette à la main sur la poitrine. Paul VI leur adresse une ultime exhortation. La messe s'achève.

C'est enfin le chant d'action de grâce que l'assistance reprend en répondant aux chœurs. Puis le Pape donne la bénédiction solennelle et le cortège se reforme avec les nouveaux cardinaux pour accompagner le Saint-Père que la foule acclame à son passage.

## Autour du cardinal Journet

**ROME — Le Pape a communiqué aux nouveaux cardinaux les dicastères romains auxquels ils sont affectés. Le cardinal Journet a été nommé membre de la Congrégation des Rites et membre de la Congrégation des séminaires et universités et des études.**

Mardi 23 février, le cardinal Journet a été l'hôte du colonel Nunlist, commandant de la garde suisse pontificale. Assistait également à la réception : Mgr François Charrière, évêque de Lausanne, Genève et Fribourg, M. Duccoterd, président du gouvernement fribourgeois, et M. le conseiller d'Etat Ayer.

Jeudi 25 février, M. Zutter, ambassadeur de Suisse en Italie, a organisé, à l'ambassade de Suisse près le Quirinal, une réception en l'honneur du cardinal Journet.

Le pape Paul VI a reçu en audience, dans la salle Clémentine, jeudi à 16 h. 30, les cardinaux de langue française entourés des pèlerins de leurs pays, notamment le cardinal Journet avec les pèlerins suisses.

## Grande-Bretagne : Pas d'élection en 1965

**LONDRES — « Il n'y aura pas d'élections cette année et je serais très étonné qu'il y en eut l'année prochaine », a déclaré ce soir M. Richard Marsh, sous-secrétaire au Ministère du travail.**

Prénant la parole dans la banlieue londonienne de Battersea, M. Marsh a qualifié l'opposition conservatrice de « pathétique ». Dans ces conditions, a-t-il poursuivi, le gouvernement peut demeurer au pouvoir pendant des années en dépit de sa faible majorité et telle est son intention.

## Pourtant, une motion de censure n'est rejetée que de 8 voix

**LONDRES — Par 299 voix à 291, soit une majorité de huit voix seulement, la Chambre des Communes a rejeté ce soir une motion de censure conservatrice stigmatisant l'attitude de sir Frank Soskice, ministre de l'Intérieur, à propos d'un litige relatif aux limites d'un canton.**

## Le corps de l'ouvrier tombé dans le Rhône a été repêché

**GENEVE — On sait que mercredi après-midi un ouvrier était tombé, dans le bras gauche du Rhône, d'un ponton qui allait à la dérive et qu'il s'était noyé.**

Les recherches entreprises pour retrouver le corps du malheureux disparu, Auguste Tomasella, de la région de Venise, ouvrier saisonnier à Genève, effectuées par des hommes-grenouilles, ont permis de repêcher son corps près du pont de la Coulouvrenière.

## Les étudiants manifestent à Addis Abeba

## POUR UNE VRAIE REFORME AGRAIRE

**ADDIS ABEBA — Environ mille étudiants éthiopiens, qui réclament une réforme agraire immédiate, ont manifesté jeudi à Addis Abeba devant le Parlement qui s'occupait précisément d'un projet de loi sur cet objet: Les étudiants ont défilé dans Addis Abeba portant des banderoles et des pancartes réclamant l'abolition du servage et une distribution équitable des terres. Ils déclarent, dans une résolution, que la loi actuelle ne répond pas à tous les besoins des paysans.**

La loi, qui est discutée au Parlement, vise à contraindre les gros propriétaires fonciers à exploiter leurs terres le

plus intensivement possible ou de les répartir à des fermiers. Pour financer le programme de réforme nationale, les gros propriétaires fonciers seront imposés d'après l'étendue de leurs terres.

De l'avis des étudiants, cet impôt serait mis sur le dos des fermiers par les propriétaires. Une des pancartes portée par les étudiants demandait : « De la terre pour les fermiers, qui par leur travail subviennent à notre formation ». Les chefs des étudiants se sont plaints que la police ait tenté de les arrêter à leur sortie de l'Université et ait confisqué quelques-unes de leurs pancartes.

## Les assassins de Genève jugés à Lyon

**LYON — La Cour d'assises de Lyon juge aujourd'hui Miloud Abdelaziz, Antoine Martinez, Gilbert Rivera et Mohamed Ali, tous présents, ainsi que Khoudir Abdelaziz en fuite, auteurs du hold-up sanglant commis le 26 juin 1962 à Genève, dans les locaux d'une société spécialisée dans les opérations de change, installée 22 rue du Cendrier. Le hold-up échoua, mais une**

employée, Mme Marceline Brooke, fut tuée cependant que M. Grabache, l'un des administrateurs de la société était lui-même grièvement blessé.

L'instruction fort longue a démontré que Miloud Abdelaziz (d'autre part auteur du coup de feu qui tua Mme Brooke, la même balle blessant grièvement M. Grabache) avait été la cheville ouvrière de toute l'affaire.

Alors qu'il résidait à Genève en 1962, il avait fait la connaissance d'une ancienne employée de M. Grabache, Délice Joray, dite « Myriam ». Par elle, il apprit que cette société de change effectuait chaque semaine d'importants transferts de devises entre le Liban et la Suisse et il décida alors le hold-up. Pour cela il recruta un de ses cousins qui habitait également Genève, Mohamed Ali, puis il vint à Lyon s'assurer le concours de son frère Khoudir, d'Antoine Martinez et de Gilbert Rivera. Miloud Abdelaziz fut arrêté le 18 juillet 1962 à Cannes. Il était porteur alors d'un pistolet 11 mm 45 qui n'était pas l'arme du crime. Martinez Antoine était arrêté à Lyon le 16 juillet 1962, Mohamed Ali y avait été lui-même arrêté la veille. Quant à Gilbert Vincent, le 10 septembre 1962, il était découvert presque agonisant à Lamorlaye (Seine-et-Oise) grièvement blessé d'une balle dans la tête. « Règlement de comptes » ont pensé les enquêteurs, en tous cas Vincent, sauvé in extremis, est atteint depuis d'une paralysie partielle des membres inférieurs et se prétend de surcroît amnésique.

## GRÈVE « SUR LE TAS »

## dans les universités espagnoles

**MADRID — La sixième « Assemblée libre des étudiants », réunie aujourd'hui à la Faculté de philosophie et des lettres de Madrid, a décidé une grève générale dans toutes les universités espagnoles. Plusieurs Facultés de Madrid, et notamment celles de droit et de médecine ont déjà donné leur accord à cette décision.**

L'Assemblée libre des étudiants a décidé que cette grève durerait jusqu'à ce que les étudiants arrêtés aient été libérés et que les sanctions universitaires prises depuis le début de l'agitation estudiantine aient été levées.

Cette grève, néanmoins, ne sera pas officiellement proclamée, afin d'éviter que les autorités ne décident la fermeture des Facultés. Les étudiants se rendront aux cours mais à chaque fois, avertiront leurs professeurs qu'ils sont en grève. Les professeurs qui refuseront de coopérer au mouvement et n'autoriseront pas les étudiants à quitter leur cours seront « chahutés ».

Au cours de l'assemblée, le Dr Aguilar Navarro, catholique libéral, a souligné que le « combat des étudiants serait long et pénible car il s'agit non d'un combat de quelques jours, mais d'un long processus de libération ». Il a invité les professeurs à s'associer au mouvement étudiant.

## TROIS PROFESSEURS SUSPENDUS

Le professeur de sociologie José Luis Lopez-Aranguren, d'histoire ancienne, Santiago Montero-Diaz, de langue latine, José Garcia-Calvo, de la faculté

de philosophie et lettres de l'Université de Madrid, ont été suspendus de leurs fonctions jusqu'à nouvel ordre, pour avoir soutenu les manifestants universitaires à Madrid.

## RUSK et le VIETNAM

Dans sa déclaration liminaire, le secrétaire d'Etat avait défini ainsi la politique des Etats-Unis :

- 1 Les nations du sud-est asiatique ont le droit de vivre en paix.
- 2 Le Nord Vietnam a violé les accords de 1954 et 1962 en envoyant du personnel militaire et des armes au Sud-Vietnam pour renverser le gouvernement de Saigon et le remplacer par un régime communiste.
- 3 Les Etats-Unis fondent leur politi-

que sur le pacte de Manille de 1955, sur la décision du président Eisenhower de 1954 d'aider le gouvernement du Vietnam sur la résolution du Congrès d'août 1964 autorisant le président à agir au mieux des intérêts de la sécurité nationale américaine sur la déclaration du président Johnson de répondre à toute attaque armée contre les forces américaines et de défendre la liberté du sud-est asiatique sans aucune ambition personnelle.

## Arrivée de représentants de partis communistes européens à Moscou

**MOSCOU — Lundi prochain s'ouvre à Moscou la conférence internationale de l'unité du camp communiste, conférence convoquée par le parti communiste soviétique. Déjà, les premières délégations des partis communistes européens sont arrivées dans la capitale soviétique. Les délégations d'Italie, de la Ré-**

publique démocratique allemande et de la Tchécoslovaquie sont arrivées mercredi soir, les autres suivront. Ni la presse, la radio et la télévision n'ont jusqu'ici fait état de la conférence et n'ont publié aucun écho sur les arrivées de délégations.

## DEVANT LE TRIBUNAL DE LAUSANNE

## Drame d'un couple valaisan

**LAUSANNE — Le Tribunal de police correctionnelle de Lausanne, sous la présidence de M. P.-R. Gilliéron, assisté de MM. Genton et F. Crot comme juges, a condamné, Félix Roch, 44 ans, Valaisan, mécanicien, pour meurtre manqué par passion, avec vol éventuel, à 18 mois de prison moins 120 jours de préventive et aux frais de la cause.**

Le couple Félix Roch quitta Sion en 1952 pour s'installer à Lausanne, avec deux enfants. La mésentente était complète entre les deux époux, lui un être fruste, se méfiant de la conduite de sa femme qu'il brutalisait pour lui faire avouer ses infidélités, allant jusqu'à la menacer de mort, elle, plus fine, gagnant largement sa vie comme sommelière. Roch ne se possédait plus quand il avait bu. Il a signé à deux reprises des engagements d'abstinence, qu'il a tenu.

La situation devint encore plus ten-

due, l'été passé, alors que Mme Roch travaillait comme sommelière à l'Exposition nationale.

Le 28 octobre, le mari rentra plusieurs fois à la maison, fort agité. A 18 h., il se jeta sur sa femme avec un couteau à cran d'arrêt ou avec une pince à linge. Elle lui échappa, alerta la police, qui séquestra le couteau et un mousqueton. Mme Roch se rendit alors chez sa sœur, à Epalinges, où son mari la rejoignit pour l'inviter à regagner le domicile conjugal. Elle refusa et Roch, avec un couteau militaire, la blessa à la gorge et à un pouce, Mme Roch ayant réussi à préserver sa gorge avec sa main gauche.

L'agresseur était à ce moment-là dans un état de détresse profonde, ce qui a conduit le tribunal à le condamner à une peine réduite. M. Schaffner, substitut du procureur général, avait requis trois ans de réclusion.

## A la commission des Affaires étrangères du Conseil des Etats «Aménagements» diplomatiques

## et TRAVAILLEURS ÉTRANGERS

**BERNE — La commission des Affaires étrangères du Conseil des Etats s'est réunie le 24 février 1965 sous la présidence du conseiller aux Etats Ferruccio Bolla (Tessin) et en présence de M. F.T. Wahlen, conseiller fédéral. Le chef du Département politique a présenté un exposé sur la situation politique générale. Une discussion a suivi. M. Max von Tobel, directeur des constructions fédérales, a présenté à la commission un exposé sur la construction d'un immeuble à l'usage de l'ambassade de Suisse à Londres. La commission a décidé de recommander au Conseil des Etats d'approuver le projet d'arrêté fédéral en question. Elle s'est prononcée dans le même sens au sujet de la création de missions diplomatiques en Gambie, à Malte, au Malawi et en Zambie. Le ministre J. Burckhardt chef de la Division des organisations internationales du Département politique fédéral, et M. Fritz Locher, vice-directeur du Service des télécommunications des PTT, ont renseigné la commission sur le**

commerce mondial de télécommunications par satellites. La commission a donné son accord à l'arrêté fédéral dont il s'agit.

Par ailleurs, les mesures prises par le Conseil fédéral pour régler l'entrée et le séjour des travailleurs étrangers ont fait l'objet d'un échange de vue au sein de la commission. Celle-ci a été renseignée par le chef du Département politique sur l'entretien qu'il a eu le même jour avec l'ambassadeur d'Italie à Berne.

## La Suisse boit beaucoup trop de Bourgogne

**PARIS — Les exportations françaises de vins ont atteint en 1964, la somme totale de 529.228.000 francs. La répartition par région est la suivante :**

— Champagne	176.192.000
— Bourgogne	142.771.000
— Bordeaux	129.873.000
— Côtes du Rhône	30.536.000
— Alsace	10.701.000
— Autres appellations contrôlées	21.213.000
— Vins mousseux divers	17.942.000

La Bourgogne s'attribue un nouveau record avec un volume de 398.437 hectolitres de vins d'appellation d'origine contrôlée exportés en 1964 contre 368.624 en 1963 et 397.992 en 1962. Ses principaux clients sont, par ordre d'importance, la Suisse, l'Allemagne, la Belgique, les Etats-Unis et l'Angleterre.